

みんなくりポジトリ

国立民族学博物館学術情報リポジトリ National Museum of Ethnology

Materialien zu einer Liste altindischer Verbalformen : 16. chad, 17. chand/chad, 18. chard/chrd, 19. dagh/dhag, 20. dves/dvis, 21. bandh/badh, 22. ^1man, 23. ^2man, 24. mna, 25. ^1yav/yu, 26. ^2yav/yu, 27. san^i, 28. star/str, 29. star^i/str

メタデータ	言語: deu 出版者: 公開日: 2010-02-16 キーワード (Ja): キーワード (En): 作成者: 後藤, 敏文 メールアドレス: 所属:
URL	https://doi.org/10.15021/00004136

Materialien zu einer Liste altindischer Verbalformen:

16. *chad*, 17: *chand/chad*, 18. *chard/chrd*, 19. *dagh/dhag*,
20. *dveṣ/dviṣ*, 21. *bandh/badh*, 22. ¹*man*, 23. ²*man*,
24. *mnā*, 25. ¹*yav/yu*, 26. ²*yav/yu*, 27. *sanⁱ*,
28. *star/str*, 29. *starⁱ/stṛ*

Toshifumi GOTŌ*

Die vorliegende Abhandlung ist die vierte in einer Serie von *Materialien zu einer Liste altindischer Verbalformen*. Die erste — 1. *amⁱ*, 2. *ay/i*, 3. *as/s* — findet sich in diesem Journal, *Bulletin of the National Museum of Ethnology*, vol. 15 no. 4 (Jg. 1990, erschienen April 1991) pp. 987–1012, dort auch Vorbemerkungen zur ganzen Serie; die zweite — 4. *dogh/dugh/doh/duh*, 5. *sav/su*, 6. ¹*savⁱ/sū*, 7. ²*(savⁱ)/sū* — in demselben, vol. 16 no. 3 (Jg. 1991, erschienen März 1992) pp. 681–707; die dritte — 8. *ard/rd*, 9. *iṣ*, 10. *ukṣ*, 11. *eṣ/iṣ*, 12. *eṣⁱ/iṣⁱ*, 13. *ok/oc/uc*, 14. *kaṇ*, 15. *vakṣ/ukṣ* — in demselben, vol. 18 no. 1 (Jg. 1993, erschienen Juli 1993) pp. 119–141. Die hier behandelten Verben wurden hauptsächlich in den Jahren 1983–1987 bearbeitet; nur kleine Änderungen und Zusätze wurden für die Veröffentlichung vorgenommen.

16. *chad*

‘bedecken’

Präs.¹⁾ **Xa** → Kaus.

VAdj. II *channá-* YSp, JB, TB^p, ŚB, BĀU, ŚrSū., APar, VāsDhŚās; mit Präv. (*abhí-, ā-, prá-, sám-* usw.) Br., Ār., JUB — Ep., Kl., Pur.; *prac-*

* Tōhoku University, Faculty of Letters

Key Words : India, Sanskrit language, verb-forms, Indo-European, historical grammar
キーワード : インド, サンスクリット語, 動詞活用, インド・ヨーロッパ語, 歴史文法

1) Vgl. DhP X 41, ferner I 851, X 290: {*chādayati*, **chadati*, *chadayati* (vgl. *chand*)}.

channī-bhūya Kl.; {*channa-/chādita-* vgl. Pāṇ VII 2, 27}.

Kaus. Akt. *chādāya-ti* ṚV — Ep., Kl., Pur.:

ṚV (°*ami* VI 75, 18), AV (°*asi*), ^ABr. (*chādāyati*, °*anti*, *acchādayat*, °*an*, *-chādayet*, *chādāyant-*; auch mit *abhi-*, *prá-*, *sám-*), ChU²⁾ (*acchādayan*), JUB (*acchādayat*) usw. usw. (später ferner auch *apa-*, *ava-*, *ā-*, *prati-* usw.).

Med.

1. reflexiv 'sich bedecken': *achādayanta* MS III 4, 7^p: 54, 15 (*ātmānam*), *prá-cchādayeta* ŚB XIV 1, 1, 33, *chādaye* HirŚrSū XXI 1, 1^m.3^m, Iptv. *ā-cchādayatām*, °*antām* ŚānGṛSū IV 15, 10^{m3)}, <*pra-cchādayīta* PārGṛSū II 6, 22>, *ā-cchādaye* MBhār II 45, 12, <?*chādayāna-* MBhār VI 73, 12>.

2. 'sich bedecken' mit Akk. des Gewandes: *ā-chādayate* MānŚrSū I 1, 1, 31.34, I 1, 2, 22, <*ā-cchādayīta* KauṣGṛSū III 11, 32, PārGṛSū II 6, 20, II 7, 17>.

3. reziprok: augmentlos.Ipf. 3.Du. *chādayetām* MBhār IV 53, 24, VII 134, 46, <*chādayāna-* VIII 11, 11>.

4. affektiv ('ihre eigenen Taten verbergen'): *chādayante* MBhār XIII 148, 29.

<5. für Akt.?: augmentlos.Ipf. 3.Du. *chādayetām* MBhār VI 58, 27; *chādayāna-* VI 53, 5, VI 65, 27; *ācchādayata* Devīmāhātmya X 10.>

Perf. Akt. *chādayām-āsa*, *-āsur* Ep. (auch *sam-*), Kl.; <Med.⁴⁾ *chādayām-cakrire* MBhār VI 65, 24, VI 92, 20, VII 613*, 1.Sg. *-cakre* Rām IV 57, 6 v.l.>.

Fut. *chādayiṣyāmi* MBhār IV 2, 25, VII 51, 23.

Inf. VI *-cchādayitavai⁵⁾*: *pari-* JB I 60: 9, *abhi-sam-* II 64: 9.

Abs. I *chādayitvā* TS^p, AB, JB, GautPitṛmSū, Ep., Kl. <*ā-cchādayitvā* VaikhGṛSū V 15: 87, 13, APar LXX^b 9, 1, MBhār IV 63, 23>.

IV *-chādya* ŚB (*pra-*), KauṣU (*pra-*), ŚrSū. (*apa-*, *vy-apa-*, *abhi-*, *ava-*, *ā-*, *apod-*, *sam-pari-*, *sam-pra-*, *prati-*), ĀgnivGṛSū (*prati-*), Ep., Kl. (ManSmṛ usw.), <*chādya* Rām V 17, 3>.

2) **vicchādayanti* → +*vicchāyanti* ChU VIII 10, 2.4, vgl. HOFFMANN Aufs.II [1976] 458.

3) Parall. KauṣGṛSū IV 2, 3^m Pass. *ā-cchādayatām*, °*yantām*.

4) Ohne ersichtlichen Grund für das Med., wohl metrisch.

5) Mit *brūyāt*, vgl. GIPPERT MSS 44 [1985] 50 n.5.

VAdj. I *chādita-* VārŚrSū (*sam-*), APar (*ā-*), ViṣṇSmṛ (*pra-*); Ep., Kl., Pur. (*ø, ā-, pra-, sam-*).

Gerdv. I *chādyā-* Pat, Kl. (auch *pra-*).

Pass. *chādyā-*^{te} JB +:
^oate ŚānGrSū, APar, Yā, Pat (*pra-*), MBhār (*pra, sam-ava-*), ^oante JB I 274: 2, Kl. (auch *pra-*); *samācchādyata* MBhār; *ā-cchādyatām*, ^oantām KauṣGrSū^m (→ Anm.3); *chādyamāna-* LāṭyŚrSū–DrāhyŚrSū (*ava-*), Ep. (*ø, pra-, sam-*), Kl. (*ā-*).

{Desid. *cicchādayiṣati* Pat.}

- NDer.**⁶⁾ *-chād-* ṚV (*āchād-vidhāna-*), YS^m (*ā-, pra-, dhāma-, parama-*), YS^p (*dhāma-, bhūte-*), Br. (*ā-, dhāma-, bhūte-*), ŚrSū. (*dhāma-, bhūte-*), GrSū. (*dhāma-*), Yā (*dhāma-*), Kl. (*pari-*), {*gr̥ha-, dhāma-, upa-* Kāś, Kṣīrat}.
- chada-* ĀpŚrSū XXII 11, 9?, 《Yā, *kha-*^o》, Ep., Kl. (ViṣṇSmṛ usw.), Pur.; *ava-* Rām, BhāgPur (*dur-*^o), *pari-* Ep., Kl., Pur., *pra-* Kl.
- chadana-* ṢaḍvB (*kati-*^o, *nava-*^o), Ep., Kl.
- chadin-* BhāgPur XII 8, 44.
- chadiṣ-* ṚV — Kl., Pur., *-chadi-*⁷⁾ TS^p, ŚrSū., BhāgPur, *chady-antarāla-* ĀpŚrSū, *chadi-*? ĀgnivGrSū II 7, 10: 118, 20, (*chardiṣ-*⁸⁾ ṚV, YS^m, JB^m, TB^m).
- cha(t)tra-* KāthSamk, ṢaḍvB, ŚrSū., GrSū., DhSū., APar, Pāṇ, Ep., Kl.; *chattrī-kṛtya* Kathāsarits LXIX 150.
- chadman-* LāṭyŚrSū–DrāhyŚrSū, ĀśvGrSū, AAnukr, Ep., Kl. (ViṣṇSmṛ usw.).
- chādā-* JB (*apa-*?), ŚB (*anu-*), BaudhŚrSū (*pra-*), Rām (*ā-*), Kl. (*ā-*).
- chādaka-* (auch *ā-, pra-*), Kl. (ViṣṇSmṛ usw.), Pur.
- chādana-* ŚrSū. (*ava-, ā-, pra-*), GrSū. (*ā-*), BaudhDhSū (*pra-*), Yā (*ø*), Pāṇ (*ā-*), Ep.–Kl. (*ø, ā-, ud-, pra-*).
- chadin-* Kl. (*ā-, bhānu-*).

Hist. Da kein sicheres Vergleichsmaterial in anderen idg. Sprachen vorliegt

6) Wegen *-chada-/chāda-, chadiṣ-, chadman-, chattra-, -chad-* vgl. Pāṇ VI 4, 96.97.

7) Vgl. WACKERNAGEL/DEBRUNNER AiG II-2 [1954] 97.

8) Vgl. MAYRHOFER EWAia s.v. [1990].

(allerdings wohl jav. *sādaiiantiš-ca* 'lange Hosen' N 95 [WAAG 1941 p. 94 Z.14, p. 137], vgl. MAYRHOFER EWAia 554f. s.v. [1990]), ist nicht festzustellen, ob der Stamm *chādāya*-^{ti}, aus dem die anderen Verbalformen bis auf *channá*- gebaut werden, ursprünglich ein primäres Präs. (so JAMISON *-āya*-Präs. [1983] 82) oder das Kaus. war.

17. *chand/chad*

'erscheinen, gut erscheinen, gefallen'

Präs. Xb (vedisch) **Akt. Ind.** *chadayati* ṚV III 9, 7, AB, DevatādhyBr III 20⁹⁾; 2.Du. *chadayathas* ṚV VIII 1, 6; *chadāyanti* ṚV V 79, 5; — **Ipf.** *āchadayat* ^AMSP, TB^p, ŚB VIII 3, 1, 2?¹⁰⁾, VIII 5, 1, 2?¹¹⁾, VādhSū IV 29^a: 20?[;] *āchadayan* ṚV X 108, 10, PB, ^AŚB VIII 5, 2, 1; — **Inj.** *chadayat* ṚV VI 49, 5, X 31, 4; — **Konj.** 2.Pl. *chadāyāthā* ṚV I 165, 12; — {Med. *chadāyate* Nigh}.

⟨Xa *chandayati*¹²⁾ MantBr II 6, 13⟩ → Anm.9, 10, 11, 16, 18, 20.

⟨Ia¹³⁾ *chandati* AĀ I 1,3, MBhār XII 194, 11 v.l.⟩, {*chandati* Nigh, APar}.

Aor. V¹⁴⁾ **Akt.** 3.Sg. *achān*¹⁵⁾, 2.Pl. *āchānta*, 3.Pl. *āchāntsur*; **Konj.** *chantsat*, *-si*-Iptv. *chantsi* ṚV.

IV *acacchadat*¹⁶⁾ Yā IX 8.

Perf. 1. 3.Sg. *cachanda* ṚV VII 63, 3, Opt. (irreal) *cachadyāt* ṚV X 73, 9.
2. 3.Sg. *chadayām-cakāra*¹⁷⁾ ŚBK I 2, 4, 4.5.

-
- 9) v.l. *chandayati* (zur Etymologie von *chandas*-).
10) *acchadayat* Ed.Kalyan-Bombay, 2 Hss. bei Ed.KashiSkt.Ser.; *acchandayat* Ed.WEBER, Ed.KashiSkt.Ser., vgl. HOFFMANN Aufs.I [1975] 166 (: mit sekundärer Vollstufe aus dem Kaus.), J.SAKAMOTO-GOTO Fs.Deleu [1993] 300 n.12 (: Überlieferungsfehler).
11) *acchadayat* Ed.Kalyan-Bombay, Ed.KashiSkt.Ser., eine Hs. bei Ed.WEBER; *acchandayat* Ed.WEBER, 2 Hss. bei Ed.KashiSkt.Ser.; → die vorausgehende Anm.
12) Vielleicht statt *chadayati* wegen vorausgehendem *ekacchandasya*-, für dessen etymolog. Begründung die in Frage stehende Verbalform dient; vgl. auch HOFFMANN Aufs.I [1975] 166 (→ Anm.10), oben Anm.9.
13) Nicht sprachwirklich; ferner (Überlieferungs-)Fehler: **chandate* GopB, **ava-cchandati* MBhār; die Belegstellen sind bei HOFFMANN Aufs.I [1975] 166–168 untersucht.
14) Vgl. NARTEN Sigm.Aor. [1964] 115f. *achāntsur* wird zitiert in APar XLVIII 3, *chantsat* in Nigh II 6, APar *ibid*.
15) Als Var. zu *achān* ṚV VI 28, 5 hat TB *acchāt*, AV *icchāt*, s. NARTEN aaO n.312.
16) Glosse zu *achān* ṚV, vgl. HOFFMANN Aufs.I [1975] 166 (: zum Präs.-Stamm *chandayati* Xa).
17) Zum Präs.-Stamm *chadāyati*.

3. *chandayām-cakrur*¹⁸⁾ JB I 163: 1.

?Gerdv. I → NDer. *chándya-*.

Kaus. Akt.¹⁹⁾ *chandayāmi*²⁰⁾ MBhār XII 192, 74; *chandayati* ŚĀ XI 3, *upa-* Kl.; *chandayant-* Ep., *upa-* Kl., *abhy-ud-* BaudhDhSū.

Med.²¹⁾ *chandaye*²²⁾ Rām II 110, 14, *chandayase* ṚV VIII 50 (Vālahk 2), 5; Konj. *chandayāte* ṚV X 27, 8.

Perf. Akt. *chandayām-āsa* Ep., Kl. (*upa-*), Pur., *-āsatur* MBhār, BhāgPur, *-āsur* BṛhDev.

Abs. I *chandayitvā* Rām VI App. 17 Z.25, Kl.

VAdj. I *chandita-* Ep., Kl.

Pass. *upa-cchandiyate*, *upācchandiyata* Kl.; Iptv. *chandiyatām* MBhār; *chandiyamāna-* Ep. (auch *sam-*).

NDer. ?-chád- (*kavi-, prathama-*) ṚV.

chánda- ṚV, VS (*vi-°*, *sá-°*), MNārU (Āndhra-Rz.), KaṭhU (*°tas*), Ep. (auch *upa-*), Kl., Pur.

?*chandás* ṚV VI 11, 3.

-cchandaka- *sarva-* MBhār XII 325, 4 (131).

chándas- ṚV — Ep., Kl., Pur.

chándu- ṚV I 55, 4.

chándya- ṚV VIII 101, 5.

Hist. Übereinstimmungen mit dem Iran.: *chadáyati* = jav. *sadaiiēti*, ap. 3.Sg. Inj. *mā ṭadaya*, Konj. *ṭadayātiy* ‘erscheinen’ (vgl. ferner EMMERICK Saka Gramm. Stud. [1968] 130f. s.v. *sad-* ‘to appear, seem’); Kaus. Med. *chandaya-te* = jav. *səndaiiaṅ^vha* ‘laß dir gefallen’; s-Aor. *achān* usw. = aav. *saš*, *saštā*, vgl. HOFFMANN Aufs.I [1975] 165f., NARTEN Sigm.Aor. [1964] 115f.; ferner *chāndu-* ‘gefällig’ = ap. *u-ṣa_ndu-* ‘zufrieden’ (R. SCHMITT Kratylos 14 [1969(1972)] 57 mit n.1), vgl. jetzt MAYRHOFER

18) Falls richtig (nicht *chadayām-*), dann zum Präs.-Stamm *chandayati* Xa, vgl. Anm.10, 16.

19) Mit Akk. der Person ‘jdn. Gefallen finden lassen’, vgl. allerdings die folgende Anm.

20) S. SAKAMOTO-GOTO Fs.Deleu [1993] 299 n.12: “*chandayāmi te*; die Konstruktion mit dem Gen. scheint eine Bedeutungsentwicklung (‘Gefallen tun’) vorauszusetzen, oder es könnte eine nicht geglückte Nachahmung von vedischem *chadāya-ti* mit Dat. ([dann:] ‘ich gefalle dir’ im Sinne von ‘ich werde dir gefallen’) vorliegen”.

21) Im ṚV in affektiver Bedeutung ‘sich etw. gefallen lassen, Gefallen finden an etw.’ (mit Akk. oder Lok. der Sache).

22) S. SAKAMOTO-GOTO aaO (o. Anm.20): “Das isolierte mediale *chandaye tvām...* könnte als ‘ich lasse dich [an mir] Gefallen finden’ durch eine Art des affektiven Mediums interpretiert werden, falls es sich nicht bloß um eine metrische Form handelt. Die Variante hierfür ist *varəṇa chandayāmi te* ‘durch das Gewünschte tue ich dir Gefallen’.

EWAia I s.v. [1990]. Der einzig legitime (vgl. NARTEN Sprache 14 [1968] 114) Präs.-Stamm *chadāya-ti* wurde später nicht mehr gebraucht und anscheinend durch das Kaus. ('jn. gefallen lassen' als Facientivum gegenüber fientiv *chadāya-ti* 'gefallen') ersetzt. Dadurch entstand das Schwanken (→ Anm. 9–12, 18, 20, 22) in der Überlieferung sowie wohl auch in der realen Sprache.

18. *chard/chṛd*

a 'übergießen, begießen' (*chṛd*, vedisch)²³; *β* 'überfließen, überlaufen lassen' (*chardayanti* ŚB XII 4, 2, 9); *γ* 'vomieren, erbrechen', *γ'* 'etw. (: Akk.) erbrechen, ausspeien' (*chard*, nachvedisch: ŚrSū. +)

Präs. VII²⁴ Akt. a Ind. *ā-cchṛṇadmi* TĀ IV 3, 3^{m3} (= ŚrSū.), *ā-(c)chṛṇanti* MS III 1, 8^p: 11, 4².6.7, KS XIX 7^p: 8, 21; 9,1, KpS XXX 5^p:2165, 22.23², TS V 1, 7, 4^{p5}, ŚB VI 5, 4, 15.16².17, XIV 1, 2, 25, TĀ V 3, 9⁵ ~ SCHROEDER Tüb.Kaṭha-Hs. 95f.⁴, ŚrSū., *ā-chṛṇānti* ŚB VI 5, 4, 15, *ā-cchṛṇdanti* KS XIX 7^p: 8, 21 (~ KpS *ā-cchṛṇanti*); — **Iptv.** *chṛṇdhī* TĀ IV 3, 3^{m3} = V 3, 9^{m3} (= BaudhŚrSū), *chṛṇāntu* MS IV 9, 1^m: 122, 5f.³ ~ TĀ³ ~ Tüb. Kaṭha-Hs.⁹ (= ŚrSū.), *ā-(c)chṛṇdantu* YS^m (VS XI 65⁴ und Parall.)²⁵.

Xa²⁶ β Akt. *chardayanti* ŚB XII 4, 2, 9.

γ Akt. *chardaya-ti* Ep., Kl.: °*ti* Suśruta III 3, 15 (*γ*), I 32, 4 (*γ'*), Varāhamihira (BṛhSamh XLIV 12: *γ*), °*anti* MBhār V 94, 40 (*γ*); *chardayet* ĀgnivGrSū III 12, 1^v: 181, 11 (*γ*), Suśruta I 33, 24 (*γ'*), *pra-* Suśruta VI 49, 9 (*γ*); *chardayant-* MBhār VI 3, 23 (*γ'*), Caraka I 13, 55 (*γ*), *pra-* Suśruta II 7, 19 (*γ*) — **Med.** *γ chardayate* KauśSū XXVIII 3²⁷), *chardayeta* VādhSū III 104: 1.3 (AcOr 4 205), LāṭyŚrSū VIII 10, 9 = DrāhyŚrSū XXIV 2, 7, <*chardayīta* KātyŚrSū XXV 11, 31>.

{Aor. III *acchṛdat*, IV *acacchardat/acicchṛdat*, VI *acchardīt*, *acchardiṣṭa* Kṣīrat.}

Perf. *γ* 3.Sg. *caccharda* BhāgPur, {*cacchṛdatur*, *cacchṛdur* auch mit *apa-* Pat}.

23) An allen Belegstellen bezieht es sich auf das Übergießen, Begießen des fertiggebrannten Topfs (Mahāvīra, Ukhā) mit Milch; RAU Töpferei [1972] übersetzt überall mit "kühlen".

24) Vgl. Dhp VII 8 (: *chṛṇanti*, *chṛṇntte*) mit Bedeutungsangabe *diptidevanayoḥ* "glänzen" und "spielen".

25) So auch +VaikhŚrSū XVIII 2: 253, 16 statt **ucchṛṇdantu*.

26) Vgl. Dhp X 51 ("vamane"), X 277.

27) Nach CALAND Zauberritual [1900] z.St. "lässt ihn vomieren", vielmehr: 'speit, spuckt aus'.

{Fut. *chartsyati/chardiṣyati* Kāś, Kṣīrat, — Kond. *acchartsyat/acchardiṣyat* Kāś.}

Abs. IV *ā-cchṛdya* *a* BaudhŚrSū IX 4: 270, 16, IX 17: 290, 17, X 8: 8, 2, X 13: 13, 7.

I *charditvā* *γ* ĀpŚrSū X 13, 11²⁸⁾
chardayitvā *γ* BaudhŚrSū XXVIII 9: 358, 9²⁸⁾ ~ Vaikh-
 ŚrSū XXI 1: 323, 6²⁸⁾; ĀpDhSū I 10, 22 =
 HirDhSū I 3, 49.

{I *chṛttvā, charditvā* Kṣīrat.}

VAdj. II *ā(c)chṛṇṇa-* *a* *án-*^o KSP, KpSP, TSP, +TĀP, BaudhŚrSū, *sv-*^o BaudhŚrSū IX 4: 270, 9, X 8: 7, 16, VaikhŚrSū XIII 6: 159, 9, XVIII 2: 253, 16; {*chṛṇṇa-* Kṣīrat}.

I *chardita-*²⁹⁾ *γ* VāsDhŚās XIII 28³⁰⁾

{Des. *cicchardayiṣati* Pat, *cicchṛtsati/cicchardiṣati* Kāś}.

Kaus.³¹⁾ *chardayet* Kl. (Caraka I 13,73); — **Abs.** *chardayitvā* Kl. (Suśruta IV 9, 41); — **Gerdv. III** *chardaniya-*, **V** *chardayitavya-* Kl. (Caraka VII 1, 14).

NDer. γ *chardana-* KauśSū, GautDhSū, VaikhDhSū, Kl. (Suśruta, Caraka), *pra-* Kl. (YogaSū, Suśruta, Caraka).

chardi- KātyŚrSū XXV 11, 31, APar, GautDhSū, Kl. (Suśruta, Caraka, SāṃkhyaSū).

chardikā- VādhSū III 104: 1 (AcOr 4 205), {*pra-* Kāś}.

chardiṣ- Kl. (Caraka).

Hist. Die ursprüngliche Bedeutung der Wz. wohl etwa ‘überfließen’.

19. *dagh/dhag*

‘unmittelbar an etw./bis zu etw. heranreichen’ (vedisch)

Präs. V³²⁾ **Opt.** *daghnyāt*³³⁾ KS VIII 12^p: 96, 13 = KpS VII 7:292, 19, *prati-daghnyāt* (?)³⁴⁾ VāsDhŚās I 23.

28) Zueinander Parall, → Anm.30.

29) Ferner Divyāvadāna 275, 8 (γ' : BuddhistSkt.), *pra-cchardita-* (γ' : modernes Skt. pw s.v.).

30) Parall. zu den Stellen der Anm.28, ferner z.B. ViṣṇSmṛ XXX 19 *vānta-*.

31) Zu γ: ‘jdn. erbrechen lassen’.

- Aor. I³⁵⁾** **Inj.** 2.Sg. *mā... ā-dhak*³⁶⁾ ṚV I 178, 1, VI 61, 14; 3.Sg. *māti-dhak*³⁷⁾ II 11, 21, *mā... ā-dhak* VII 1, 21³⁸⁾; 2.Du. *māti-dhaktam* I 183, 4; 1.Pl. *mā paścād daghma* VII 56, 21; **Opt. (Prek.)** 3.Sg. *daghyās* I 123, 5³⁹⁾.
- II** **Inj.** 2.Sg. *mā... +daghas* AVP XIX 37, 8⁴⁰⁾, 3.Sg. *mā... ā-daghat* TS I 2, 9, 1^m, 3.Pl. *mā... daghan* AVP I 103, 2⁴¹⁾.
- Fut.** *pra-daghiṣyante* JUB III 15 (4, 1), 4⁴²⁾.
- Inf. V** *pra-dāghas* (mit *īśvarā-*) TS V 2, 1, 2^p, TB I 3, 7, 7^p
 < ~ *pra-dāghos*⁴³⁾ ŚB XIII 1, 3, 4, XIII 2, 1, 6>.
- VAdj. II** *-daghná-* → NDer.
- NDer.** *-dhag-* LāṭyŚrSū V 7, 3 (*dakṣiṇa-dhak*)⁴⁴⁾.

32) Vgl. Dhv V 27 *dagh(a) ghatane pālāne ca (chandasi)*. In Nigh II 14 (*gati-karmaṇ-*) ist eine Form *dāghyati* (so Ed.ROTH, *dadhhyati* Ed.SARUP) angegeben (vgl. Yā I 9 *daghnāṃ daghyateḥ sravatikarmaṇaḥ*); das unmittelbar darauffolgende *dabhnóti* (ROTH) bzw. *dadhnoti* (SARUP) könnte für ursprüngliches *daghnóti* stehen.

33) *nādhó daghnuyāt* "Die Höhe soll aber auch nicht darunter (unter Kopfhöhe) liegen" KRICK Feuerbegründung [1982] 384.

34) Vielleicht 'sich [dem Guru] gleichstellen dürfte'; Hss. *-jaghnuyāt, -johnuyāt*; erwägenswert wäre auch die Möglichkeit eines Fehlers für (sonst nicht bezugtes) *prati-dabhnuyāt*, vgl. pw VI 302^a, VII 347^c (: "Man könnte übrigens auch *pratidabhnuyāt* vermuthen"), vgl. ferner BÖHTLINGK ZDMG 39 [1885] 481, 488, 534, BÜHLER Sacred Laws II [1882] 5 Fn. (: "*prati-jahnuyāt* 'offends'"); in ZDMG 39 [1885] 705 hält BÜHLER, der Emendation BÖHTLINGKS folgend, *pratidaghnuyāt* für sicher).

35) Von Pāṇ II 4, 80 wird *dhak* (u.a.) offensichtlich zu *dah* gestellt. Yā I 7 glossiert ṚV II 11, 21 *māti dhak* mit *māsmān ati damhīh* und dies wiederum mit *māsmān atihāya dāḥ* 'spende nicht, uns übergehend'; in *damhīs* liegt wohl der Versuch vor, einen (verdeutlichenden) *-iṣ-*Aor. von *dagh* zu bilden nach dem Muster etwa von *stabhnoti* :: *stambhūt*.

36) "verfehle nicht" HOFFMANN Inj. [1967] 57.

37) "nicht soll vorübergehen" HOFFMANN aaO.

38) "Nicht soll man in Gemeinschaft mit dir in der eigenen Nachkommenschaft zu kurz kommen".

39) *paścā sā daghyās* 'er möge zu spät kommen'.

40) *mā paścān mā +puro +daghas*, vgl. HOFFMANN Inj. [1967] 58, Aufs.I [1975] 234.

41) *mā tvā rātri puro daghan* ¹ *mota paścā vibhāvāri*; zur Restaurierung des in den Or.-Hss. bezugten *daghan* statt *dabhan* in Ed.BHATTACHARYYA s. HOFFMANN Aufs. I [1975] 234; Übersetzung wohl: 'Nicht sollen sie, du Nacht, zu früh zu dir kommen und auch nicht, du strahlende [Morgenröte], zu spät'

42) *pra-dagh* kommt sonst (s. u. Inf.) zusammen mit *pārāñ-* 'in die Ferne gewandt' in der Bedeutung 'zu weit nach vorne reichen, überkippen' vor. Parall. JB I 357: 2 *pra-darpiṣyante*, zu diesem vgl. HOFFMANN Aufs. II [1976] 443 n.8.

43) Vgl. WOLFF KZ 40 [1907] 29f., RENOUE Monographies sanskrites [1937] II 31 ("forme sans doute un compromis entre les finales -as et -toḥ"), OERTEL KZ 65 [1938] 59 = Kl.Schr. I 468.

44) Zu den Parall. mit *dakṣiṇa-sāt* bzw. *-sāt* s. SHARMA Beiträge [1959/1960] 143, dort ungenane Angabe für LāṭyŚrSū V 7, 3 "*-sāt*" statt *-dhak*. — *usādhak* ṚV gehört wohl zu *dah* (vgl. MAYRHOFER EWAia s.v. [1988]).

- daghvan-* *á-paścād-*^o ṚV VI 42, 1 (= TB, ĀpŚrSū), MS III 9, 4^m: 120, 17 (= MānŚrSū, ĀpŚrSū), MS ibid.^p; *a-paścā-*^o SV-JS (~ ṚV *á-paścād-d^o*), AV XIX 55, 5⁴⁵) (~ MS *á-paścād-d^o*).
- daghnā-* ṚV +⁴⁶); f.⁴⁷) *-daghnā-* ŚB, KātyŚrSū, *-daghnī-* BaudhŚrSū, ĀpŚrSū, MānŚrSū, ĀpŚulbaSū.

Hist. Mit *dagh* zu verbinden ist gr. *φθάνω* (ion. Ilias+), *φθάνω* (att.) 'komme zuvor', vgl. BURROW JAOS 79 [1959] 262, EICHNER MSS 31 [1972] 67; ausführlich KLINGENSCHMITT *Altarm. Verbum* [1982] 187-192: ferner altarm. *an'ane-*, Aor. *anc'(e)-* 'vorbei-, vorübergehen; vorbeifahren (usw.)', toch. *tātk* 'überschreiten; hinübergehen; (die rechte Zeit) verpassen (usw.)' (vgl. K.T. SCHMIDT *Laryngaltheorie* [1988] 472ff.), aav. *ayzaonuuamna-* etwa 'welcher nicht verfehlt wird', gr. *φθόβο-* 'Neid, Mißgunst', *ἄφθοβο-* 'reichlich, im Überfluß vorhanden', ai. *kṣaṇa-* 'Augenblick', vgl. jetzt MAYRHOFER *EWAia s.v.* [1991]. Somit sind der Präs.- (**d^hg^{wh}neu-/ *d^hg^{wh}ṇu-*, s. HOFFMANN bei EICHNER aaO 94 n.53) und der Aor.-Stamm (**d^heg^{wh-}*, vgl. gr. *ἔφθην*, s. HOFFMANN aaO, ferner vgl. KLINGENSCHMITT aaO 269) ererbte Bildungen. Die von KLINGENSCHMITT für das Uridg. postulierte Grundbedeutung "in die Nähe von jdm. oder etw. gelangen, ohne ihn oder es zu erreichen: 1) nicht ganz erreichen, nicht ganz heranreichen an'; 2) an jdm. oder etw. vorbei-, vorübergehen, ohne mit ihm in Berührung zu kommen" (p. 192) liegt in den Komposita mit *-daghnā-* 'an etw. heranreichend, bis zu etw. hinreichend' vor. Diese Bedeutung wurde mit Hilfe von Präv. oder Adv. in verschiedenen negativen Ausdrücken verwendet: *ā-dagh* 'verfehlen' ent-

45) Ed.ROTH/WHITNEY *apaścādaghvānnasya*, Ed.VISHVA BANDHU *apaścā dagdhānnasya* mit vv.II. *°daghvāntasya*, *°daghvānnasya*, *°dagghvāntasya*, vgl. auch AV-Bṛhatsarvānukramaṇikā (Ed. VISHVA BANDHU) *apaścā dagdhānnasya*, APrāyaśc II 7 *apaścād aghvānnasya*. VWC nimmt nach der Lesung von VISHVA BANDHU ein Lemma *á-paścā-dagdhṛ-* (VAg.) auf.

46) Wohl aus dem VAdj. substantivisiert (vgl. Femininum mit *-ī-* im Nachved., → die nachfolgende Anm.), anders DEBRUNNER *AiG II-2* [1954] 723 u.a. (: zum Nasalprä.). Vgl. Pāṇ V 2, 37, Yā I 9. Belegt sind: *amsa-* MS^m, MS^p, MānŚrSū, VārŚrSū; *aṣṭhivad-* ŚB; *ā^o* (d.h. *ās-*) ṚV; *āśya-* MS^p, KS^p, KpS^p, ŚrSū.; *upakakṣa-* GopBr, Yā I 9 (Glosse zu ṚV *upakakṣāsas*); *upapakṣa-*, *upastha-* ŚB; *ūru-* ŚB, HirPitṛmSū; *kakṣa-* SVidhBr; *kaṇṭha-* ŚB, GopBr; *karma-* MS^p, ŚrSū.; *kulpha-* MS^m, MS^p, ŚB, GopBr, MānŚrSū, VārŚrSū; *gulpha-* KS^p, KpS^p, TĀ^p, ŚrSū. (Taitt.-Schule), ĀgnivGrSū, BaudhPitṛmSū; *grīvā-* TS^p, BaudhŚrSū, ĀgnivGrSū, BaudhPitṛmSū; *grīvā-* KS^p; *cuṣuka-*, *chubuka-* MS^p; *jānu-* MS^m, YS^p, ŚrSū.; *nābhi-* MS^m, YS^p, ŚB, SVidhBr, ŚrSū., YājñSmṛ; *nīvi-* ŚBK, GopBr; *mukha-* ŚB, VādhSū, BaudhŚrSū, VaikhŚrSū; *sīrṣa-* MS^m; ferner Hariv App.29D Z.47f. (*gulpha-*, *jānu-*, *ūru-*, *stana-*); Rām I 13, 23 v.l. (410*: *āhvā-*, *aśma-*, *aśva-*, *āśya-* bzw. *āpa-*).

47) *-daghnā-*: *amsa-* ŚB XIV 1, 3, 10; *atra-* III 3, 4, 28; *nābhi-* III 2, 4, 28, KātyŚrSū.; — *-daghnī-*: *amsa-* MānŚrSū II 2, 2, 28; *āśya-* ĀpŚulbaSū; *jānu-* BaudhŚrSū, ĀpŚulbaSū; *nābhi-* ĀpŚrSū, ĀpŚulbaSū. — Pāṇ IV 1, 15 lehrt (*-daghnī-* als Fem. zu (*-daghna-*, vgl. auch *AiG II-2* 375).

weder aus 'auf etw. heran reichen' im Sinne von 'an etw. [nur] fast hinreichen, zu kurz kommen' oder aus 'an etw. vorbeikommen', *ati-dagh* 'vorüber reichen, vorüberkommen', *paścā(t) dagh* 'zu spät kommen', *puras dagh* 'zu früh kommen', *pārāñc- pra-dagh* 'zu weit nach vorne reichen, überkippen', *adhás dagh* 'darunter hinreichen'.

20. *dveṣ/dviṣ*

'hassen, anfeinden'

Präs. IIa ṚV — Ep., Kl., Pur.:

Akt. Ind. *dvésmi* ^{AAV}, PS, JB, ^{ATB-TĀ^m}, ^{AŚB^m}; *dvekṣi* MBhār App. 56 Z.2 v.l.; *dvéṣti* ^{AṚV}, ^{AKh}, ^{AAV}, PS, ^{AYS^m}, ^{AYS^p}, AB, KB, JB, ^{ŚB^{m,p}}, ^{TB^{m,p}}, JUB^m, ^{TĀ^{m,p}}, KauṣU^{m,p}, ṢaḍvB^m, ŚrSū.^{m,p}, GṛSū.^m, DhSū.^m, Yā, Ep., Kl., *anu-* BhāgPur, *vi-* Kl. (Komm.); 3.Du. *dviṣtas* AV; *dviṣmās* ^{AṚV}, ^{AKh}, ^{AAV}, PS, ^{AYS^m}, ^{ATB^m}, ^{AŚB^m}, JUB^m, ^{ATĀ^m}, KauṣU^m, ŚrSū.^m, GṛSū.^m, DhSū.^m; *dviṣánti* ^{AAV}, PS, KauṣU, Yā, Kl., (*pra-* MBhār → Anm. 54), *vi-* Hariv; — **Ipf.** 3.Sg. *ádveṣ* ŚB VI 6, 3, 11; 3.Pl. *ádviṣur*⁴⁸⁾ ŚB ibid., (*prādviṣan* MBhār → Anm. 54); — **Konj.** *dvéṣat* ^{AAV} XII 1, 14, PS I 42, 4⁴⁹⁾, wohl ferner AVP XIII 10, 3, XVI 70, 8, XVII 2, 5; *dvéṣāma* AV VI 26, 3; — **Opt.** *dviṣyāt* ^{AYS^p}, AB, KB, PB, JB, TB^p, ŚB, BĀU, KāthSamk, TĀ^p, SVidhBr, GopBr, ŚrSū., Ep.; — **Iptv.** *dveṣtu* AV; — **Part.** *dviṣánt-*⁵⁰⁾ ṚV — Kl., (f. *dviṣatī-* HirŚrSū), (*pra-* Ep. → Anm. 54), *vi-* Kl., Pur.

Med.⁵¹⁾ **Ind.** *dviṣe* MBhār XII 215, 31; 3.Du. *vi... dviṣāte* TSP (~ ĀpŚrSū); 3.Pl. *vi-dviṣāte mithāh* AV; — **Konj.** *dvéṣate* YS^m (~ PS *dveṣat* → Anm. 49); — **Part.** *vi-dviṣāñá-* TSP, JB, GopBr, ŚrSū., DhSū., *a-vi-*° "Lost-Br.", ŚrSū.; — <Inj. *mā vi-dviṣāvāhai*⁵²⁾ TĀ VIII-X 1, 1: Zusatz zu TaiU, KāthU usw., *mā vi-dviṣāmahe* JaiGṛSū I 14^m: 14, 6; — **Konj.** *vi-dviṣāvāhai* PS II 9, 3 (vgl. AVP XX 46, 3), *vi-dviṣāmahe* PārGṛSū II 10, 22^m; — **Opt.** *vi-dviṣemahi* ĀgnivGṛSū I 5, 5^m: 13[>]⁵³⁾.

48) Neben 3.Sg. *ádveṣ* (im darauf folgenden Hauptsatz *ápyadadhur*). Bei *-ur* ist wohl eine Analogie nach *-iṣ-Aor.* (°*iṣur*) denkbar, (wegen *átviṣur* ṚV vgl. JOACHIM Mehrfachprä. [1978] 89). Vgl. Pāṇ III 4, 112: *advīṣur* nach Meinung von Śākaṭāyana; hiernach Bhaṭṭ XVII 61.

49) ~ YS^m *dvéṣate* (vgl. VC 769 *yaś ca no ...*).

50) 'der Hassende' d.i. 'Feind', vgl. Pāṇ III 2, 131 (*amitre*).

51) Reziprok bzw. aus solcher Situation entstanden. Zum Prä. *vi* vgl. *vy-abhi-car* 'sich gegenseitig bezaubern' (Med.) :: *abhi-car* 'jdn. bezaubern' (Akt.), vgl. ferner Gotō III 32 [1989] 283.

52) Vgl. HOFFMANN Inj. [1967] 92 n.181 (: nach vorausgehendem Konj. *karavāvāhai*).

53) Die Nullstufe des Konj. *-dviṣāvāhai*, *-dviṣāmahe* (statt **dveṣā°*) könnte im Anschluß an Formen wie Ind., Part. entstanden sein; aus diesem Konj. wurden wohl die thematischen Formen Inj. *vidviṣāmahe*, Opt. *vi-dviṣemahi* gebildet.

VIa/d (vgl. auch oben in < >)⁵⁴: **Akt.** *dviṣasi* MBhār VI 62, 31 (neben *dviṣyāt*), *mā dviṣas* ib. II 50, 1, *vi-dviṣet* ŚānLikhDhSū, 《*pra-dviṣa* APAr XXXVI 9, 3》, *pra-dviṣanti*- MBhār I App. 56 Z.2, Rām nach II 20, 9: 506*. — **Med.** (*dviṣe* → Präs. II) *pra-dviṣate* MBhār XIV 28, 2, *mā dviṣasva* ib. nach II 50, 8: 489*.

Aor. IV (: Kaus.) *vi-/... adidviṣas* PS II 58, 1.2⁵⁵).

VIII Inj. Akt. 3.Sg. *mā... dvikṣat*, Med. 3.Sg. *mā... dvikṣata* AV.

Perf. *didveṣa* (3.Sg.) ŚB.

Inf. (III *á-vi-dviṣe* AV → NDer. *dviṣ-*).

VII *dveṣtum* MBhār III App. 24 Z.2.

VIII *dvéṣtos* ŚB.

VAdj. I *índra-dviṣta-* ṚV; *aghá-°*, *kṛtá-°* AV; *-vi-dviṣta-* Smṛ., Rām, *vi-dviṣtatā-*, *-sam-dviṣta-* MBhār.

Gerdv. I *dvéṣya-*, *dvéṣya-* AV, AV ~ KS^m ~ TB^m, AB, KB, ŚB, ŚrSū., Pat, Ep., Kl., Pur.; *a-dveṣyá-* MS II 7, 9^m: 87, 8 (~ ṚV *adveṣá-*); *vi-°* Kl.

III *dveṣāṇiya-* Kl. (Komm.).

IV *a-dviṣeṇyá-* ṚV.

Kaus. *vi-dveṣaya-^{ti}* Kl.

NDer. *dviṣ-*⁵⁶ ṚV, AV, PS, YS^m, JB (Glosse), BĀU (*pratyákṣa-°*), KāthSaṃk^m, TĀ^m⁵⁷), GopBr (*pratyákṣa-°*), MānŚr-Sū^m⁵⁸), GṛSū.^m⁵⁹), Ep., Kl., Pur., *vi-dviṣ-* PS III 40, 5,

54) In Anbetracht von *pra-dviṣanti-*, *pra-dviṣate* (3.Sg.) lassen sich auch die doppeldeutigen Formen *pra-dviṣanti* MBhār XII 221, 64 (v.l. *prādvīṣanta!*), *prādvīṣan* XII 112, 40, XVI 3, 8 und *pra-dviṣant-* MBhār, BhagGītā wohl in die thematische Flexion einordnen; von *pra-dviṣ* ist kein sicheres Beispiel für Präs. II bezeugt. Die Simplicia *dviṣasi*, *mā dviṣas* und *mā dviṣasva* könnten aus lautlichen Gründen für *dveṣi* (zu *-kṣ-* vgl. Aor. VIII), **dveṣ* bzw. **dvikṣva*(?) eingetreten sein.

55) Vgl. HOFFMANN Aufs. II [1976] 566f.

56) ‘das Hassen, Haß, Anfeindung’, daraus konkret ‘Feind’ (im Nachvedischen wahrscheinlich nur noch in dieser Bedeutung, dort selten Simplex); seit dem ṚV auch im Hinterglied zahlreicher Komposita (vgl. auch Pāṇ III 2, 61), dann in der Bedeutung ‘... hassend’.

57) (*asmān*) *dviṣā* TĀ IV 20, 2 (Parall. MS IV 9, 12: 133, 4 *asmād-dviṣas* bzw. *asmād dviṣas*), vgl. SHARMA Beiträge [1959/1960] 332.

58) MānŚrSū II 4, 1, 39 *dviṣā* als Var. zu TS III 2, 5, 2^m *tviṣā* (vgl. auch ṚV VIII 79, 8).

59) MantiBr I 2, 5; viell. ferner BhārGṛSū II 24^m: 57, 16 ~ HirGṛSū I 13, 13^m (korrupt).

	TĀ ^m (<i>aśimividviṣ-</i>), Ep., Kl., Pur., <i>ávidviṣe</i> (Dat.) AV I 34, 5 = PS II 9, 3.
{ <i>dviṣam-tapa-</i> <i>-dviṣa-</i>	vgl. Pāṇ III 2, 39, VI 3, 67.} Hariv App. 29 Z.197 (<i>ānanda-dviṣa-</i>), Kl. (BṛhSamh LXXVII 6 <i>-dviṣatva-</i>).
<i>avidviṣāvanta-</i>	BhārGṛSū I 20 ^m : 20, 17 = HirGṛSū I 24, 3 ^m ~ <i>avi-</i> <i>dviṣānin-</i> ĀgnivGṛSū I 5, 5 ^m : 33, 19.
<i>dviṣṭi-</i> <i>dvéṣa-</i>	MaitrU, <i>vi-</i> Kl. KS ^m 60), KpS ^m 60), ŚB-ŚBK ¹ , TĀ-BaudhPitṛmSū-Āg- nivGṛSū ^m , Yā, Ep., Kl., Pur., <i>a-dveṣá-</i> ṚV; <i>pra-</i> <i>dveṣa-</i> Ep., Kl.; <i>vi-dveṣá-</i> AV, ŚrSū., DhSū., APar, Ep., Kl., Pur., <i>á-vi-</i> ° AV.
<i>-vidveṣaka-</i> <i>dvéṣaṇa-</i>	MBhār. Ep., Kl., <i>a-</i> ° ĀgnivGṛSū; <i>-pra-</i> ° MBhār; <i>vi-dvéṣaṇa-</i> ṚV, PS, GautDhSū, Ep., Kl., Pur.
<i>dvéṣas-</i>	ṚV (auch <i>a-dveṣás-</i> , <i>pári-dveṣas-</i> , <i>vi-</i> °, <i>tarád-</i> °, <i>yāvayád-</i> °, <i>yutá-</i> °, <i>vīdhu-dvéṣas-</i>), Vālahk, Kh, AV, PS, YS ^m , MS ^p (Glosse), TB ^m , ŚB (Glosse), TĀ ^m ; <i>dveṣo-yávana-</i> MS ^m , <i>dveṣo-yút-</i> ṚV.
<i>kāru-dveṣiṇ-</i>	MS ^p , KS ^p , KpS ^p ; <i>dveṣiṇ-</i> (vgl. Pāṇ III 2, 142) Ep., Kl., (Kompos.-Hintergl.): ŚānLikhDhSū, ṚgAnukr, Bṛh- Dev, <i>a-</i> ° VaikhDhSū, Kl., <i>pra-</i> (MBhār), <i>vi-</i> Ep., Kl. ĀśvŚrSū, VaikhŚrSū, KauśSū ^m , MBhār, (Hariv), <i>a-</i> ° BhagGītā, <i>brāhmaṇa-</i> Yā, <i>vi-</i> Kl.

Hist. Vgl. av. *d^{ai}biš/ṭbiš/duuaēš/ṭbaēš* ‘anfeinden’ (z.B. aav. Präs. 3.Pl. *d^{ai}bišəṇī*, jav. Perf. *diduuaēša*, jav. VAdj. *ṭbišta-*), ferner bei MAYRHOFER EWAia s.v. [1992].

21. *bandh/badh*

‘binden’

Präs. IX Akt.:

Ind. *badhnāmi* ^AKh, AV, AVP, MS^m, KS^m, ^ATS^m, MantBr-GṛSū.^m, Kl., *api-* AVP VI 6, 9, *ā-* Kh-VS (~ AV Simplex), PārGṛSū^m, *ā...* AVP; *anu-badhnāsi* Kl.; *badhnāti* YS^p, ^AŚB, ^ATB^p, AĀ, KāṭhSamk, ŚrSū., Ep., Kl., Pur., *ānu-* TS^p, TB^p, TĀ^m, Ep., Kl., Pur., *ā-* YS^p, ŚB, ŚrSū., *ni-* ŚrSū., Ep., Kl., *upa-ni-* BaudhŚrSū, *pra-* ĀpŚrSū, KauśSū, *prati-* Kl.,

60) *dveṣam* KS-KpS ~ *dvéṣas* (Akk.) MS bzw. MS-TS-VS-KauśSū; *dveṣebhyas* KS als Var. zu ṚV (= MS, TS, VS) *dvéṣobhyas*.

sam- ŚrSū., *abhi-sam-* Kl.; *badhnītas* VaikhŚrSū, *ni-* VaikhŚrSū, HirŚrSū; *-badhnīmas ni-* AV, Ep., *abhi-sam-* Pat; *badhnānti* AVP, ^AŚB, ŚrSū., Ep., Kl., *anu-* ^AAV, Kl., *ava-* AĀ, *ā-* AV, *úd-* ŚBK, *úpa-* ŚB, *ni-* Ep., Kl., *vi-ni-* BaudhŚrSū, *pra-* ŚrSū., spätUp., *sam-* BaudhŚrSū, VaikhŚrSū.

Ipf. *ābadhnāt* ^AR̥V, ^AAV, AVP, ^AŚB-AB^v, ŚB^v, ŚB-ŚānŚrSū^v 61), *praty-* GopBr, Kl.; *ābadhnān* ^AR̥V, KSp, KpSp, Kl., *ābadhnān* Kh-AV-VS.

Konj. *badhnāt* AV XIX 46, 1, *ā-* AV VI 81, 3; *vi-badhnāma* JB II 271: 3.

Opt. *badhnīyāt* KSp, KpSp, AB, ŚBK, ŚĀ, GṛSū., Kl., *anu-* GobhGṛSū, *ā-* ĀpŚrSū, APar, *prati-* VaikhŚrSū; *badhnīyur* LātyŚrSū, *ā-* DrāhyŚrSū, LātyŚrSū, *ni-* Ep., *vi-* DrāhyŚrSū, LātyŚrSū.

Iptv. 2.Sg. (1) *badhānā* AV, AVP, ^AYS^m, KauśSū^m, Ep., Kl., (2) *ni-badhnīhi* BhāgPur; 3.Sg. *badhnātu* AV, AVP, MS-KS-KpS-TS^m, *prati-* Ep.; 3.Pl. *badhnantu* AV.

Part. *badhnānt-* Praiṣa (Kh, YS, TB, ŚrSū.), *ĀśvŚrSū^m*, f. *°nāfi-* Kl.; *anu-* Ep., *ā-* DrāhyGṛSū, *ni-* Kl., *nir-* Ep., *sam-* Kl.

Med.⁶²⁾:

Ind. *badhnīte* ^AMS^p III 6, 7: 69, 10, ^AŚB, ŚrSū., *ava-* PārGṛSū, *ā-* BaudhŚrSū, KātyGṛSū, *prā-* ŚB, *vi-* ^AMS^p IV 7, 8: 103, 10; *vi-badhnāte*⁶³⁾ R̥V I 28, 4.

Ipf. *ābadhnīta* TS^m 64), *abhi-sām-* MS^p; *abadhnata* AV, AVP, ŚānŚrSū^m 65), *<sam-abadhnanta*⁶⁶⁾ MBhār IV 5, 27).

Konj. *badhnai* ŚB ~ VādhSū.

Opt. *badhnīta* VādhSū, GṛSū.^m, GṛSū.^p, spätUp., Pur., *anu-* spätUp., BhāgPur, *ā-* ŚrSū., *úd...* ŚB; *ā-badhnīran* GobhGṛSū.

Iptv. *badhnīṣva* DrāhyŚrSū-LātyŚrSū^m, *prā-* ŚBK ~ *prāti-* ŚB; *badhnītām* VS⁶⁷⁾, *ā-* ŚānGṛSū IV 15, 9^m; *ā-badhnatām* ib. Ed. OLDENBERG, *<ā-badhnantām* Ed. SEHGAL, Ed. BHATṬA).

<Ig praty-abandhat Hariv LI 14, *pary-abandhata* 3.Sg.Ipf.Med. MBhār

61) ŚB XIII 5, 4, 2 = ŚānŚrSū XVI 9, 1 ~ *babandha* AB VIII 21, 3.

62) Das Med. dient in den vorwiegenden Fällen als Affektivum bzw. Poss.-Affektivum: 'etw. an sich, an seinen Körperteil binden' o.ä.; ferner z.B. ŚB I 8, 1, 6 *vṛkṣé nāvaṃ prātibadhnīṣva* (~ ŚBK II 7, 3, 4 *prābadhnīṣva*) 'binde dein Schiff an einem Baum'; selten reflexiv: MS III 6, 7^p: 69, 10 (*ātmānam*).

63) Statt *vi-badhnate* KB XXVIII 2: 134, 16 (Ed. LINDNER, Ed. BHATTACHARYA) ist zu lesen *vi-mathnate* (Ed. SARMA XXVIII 2, 14).

64) = BaudhŚrSū-ĀpMp ~ *ābadhnāt* R̥V-AV ~ *jagrantha* MānŚrSū-VārŚrSū-MānGṛSū.

65) XVI 9, 13 ~ *abandhayat* ŚB XIII 5, 4, 4.

66) Neben 3.Sg. *pary-abandhata* ib.26.

67) ~ *badhnātu* MS-KS-KpS-TS^m.

IV 5, 26 (→ Anm. 66), *bandha* 2.Sg.Iptv. Rām III 54, 19.)

- Perf.** **Akt.** *babandha* AB, JB, Ep., Kl., *ā-babāndha*^{AAV}, ^{AYS^m}, Ep., *ni-* Ep.; *babandhur* Ep., Kl., <*ā-bedhūr* AV IX 3, 6 ~ AVP XVI 39, 6>.
Med. {*babandhe* Bhaṭṭ (patient.)}, <*bedhiṣe* AV VI 63, 3 = 84, 4 = AVP XIX 11, 3 (patient.); *ā-bedhé* AV V 28, 11 = PS II 59, 9; *pari-bedhiré* AV VI 133, 5 = AVP V 33, 11>.
- Fut.** **Akt.** *bhantsyāmi* VS (= ŚB) ~ *bhantsyāmi* (ohne Akz.) MS-TB^m (= ŚrSū.); *bhantsyati* Kl.; *abhi-saṃ-bhantsyāmas* Pat; <*bhandhiṣyanti* Hariv App. 42B Z.2940>; — **Med.** <*bandhiṣye* MBhār III 135, 36>.
- Inf.** **III** *ā-bādhe* AV V 28, 11 = PS II 59, 9.
VII *banddhum*, <*baddhum*⁶⁸, *bandhitum*⁶⁹> Ep., Kl.
- Abs.** **I** *baddhvā* AV, KSP, KpSP, ŚrSū., Ep., Kl.
II *baddhvāya* AB VIII 23, 6^v = ŚB XIII 5, 4, 12^v.
IV *-bādhyā* *anu-* KauśSū, *ava-* KauśSū, Ep., *ā-* ŚB II 6, 2, 17, V 3, 2, 6, ŚrSū., Ep., Kl., (<*ā-badhya?* Kh-SĀTAVALEKAR XXIX 48), *sam-ā-* Ep., *ud-* Kl., *samud-* Ep., *ni-* ŚBK, VaikhŚrSū, KauśSū, Hariv, *pra-* JB, TB^p, ŚB, ṢaḍvB, ŚrSū., Kl., *vi-* KauśSū, *sam-HirGrSū*.
 {V *-bandham*⁷⁰} vgl. Pāṇ III 4, 41f.)
- VAdj. I** *baddhā-* ṚV + (auch in zahlreichen Kompos.).
- Gerdv. I** *bandhya-* GopBr (?), DhSū., Smṛ., APar., *anū-bandhyā*⁷¹ (<*anū-bandhyā*⁷²>) YSP, Br., TĀ^m 73), ŚrSū.
III *bandhanīya-* Ep., Kl., *ā-bandhanīya-* MS II 7, 12^m: 92, 15, Kāṭh-GrSū.
 <V *ni-baddhavya-* Kl.>

68) Z.B. MBhār I 3, 21, III 135, 37, Rām III 53, 24.

69) Z.B. Rām nach II 16, 17: 363* Z.9.

70) Pāṇ als *namul*-Abs., wohl eher etymolog. Akk. bzw. Adv.

71) Beim ŚB interpretiert WEBER den Akzent von *anūbandhya-* unrichtig als *anū-bāndhya-* mit Akut (II 4, 4, 14, IV 5, 1, 5, IX 5, 1, 34, XIII 5, 4, 25, XIII 6, 2, 16), richtig *-bandhyā-* III 8, 5, 11; ebenso fehlerhaft ist die Angabe *anū-bāndhya-* in PW I 299, pw I 59b, ferner bei M. WILLIAMS, MYLIUS.

72) Bei der Form mit *anū-* handelt es sich wohl überall bloß um den Fehler: MS III 10, 5^p: 137, 8 (richtig Parall. IV 8, 5^p: 112, 1; ferner II 1, 7^p: 9, 7, IV 8, 6^p: 114, 6), ŚBK V 5, 4, 3, VII 2, 4, 19 (richtig I 3, 4, 8), PB Ed. CHINNASVAMI XVII 13, 2 (richtig andere Edd. und XVII 13, 10.13.16), ferner auch an einigen Stellen der ŚrSū., vgl. auch Anm.73.

73) TĀ I 11, 4: Ed. Bibl. Ind. mit *-ū-*, Ed. Ānandās. richtig mit *-ū-*.

VAg. (pra-)ban(d)धार- Kl.

Pass. *badhyāse* AV; *badhyāte* ṚV, [^]AV, AVP, ŚĀ^m, ĀpMp, ŚvetU, Pat, Ep., Kl., Pur., *anu-* KS^p, KpS^p, Pat, Kl., *ni-* Ep., *upa-ni-* Kl., *prati-* Kl., *sam-* DhSū., Pat, Kl., *abhi-sam-* Pat, Kl.; *anu-badhyete* Pat, *badhyante* JB, ŚB, VādhSū, ĀpŚrSū, Kl., *ānu-* MS^p, HirŚrSū, *upa-* MS^p, *ni-* Kl., *abhi-sam-* Pat; — **Ipf.** *abadhye* Kl.; *abadhyata* Kl., *anv-BhāgPur*, *praty-* BrhDev; — **Opt.** *anu-badhyeta* Pat; — **Iptv.** *badhyatām* AV, AVP, BaudhGrSū–KāthGrSū^m (~ ṚV *badhyate*), Ep., Kl., *anu-*, *ni-* Ep.; *badhyantām* ṚV, *ni-* AVP XVIII 10, 2; — **Part.** *badhyāmāna-* ṚV, AV ~ MS–KS–TS^m, *anu-* Kl., ā- ĀpŚrSū, HirŚrSū, *prati-* BaudhŚrSū, Kl., *sam-* Pur.; — <**Akt.** *badhyati* Hariv App. 42B Z.425; *badhyant*-⁷⁴⁾ BrhDev V 134>.

Kaus. *bandhayāmi* VaikhGrSū II 11^m: 29, 15 (neben *badhniyāt*^p); *bandhayati* VaikhGrSū II 9: 28, 13, KauśSū LXIX 2, Pat; *bandhayanti* Pat, *sam-* Kl.; — **Ipf.** *abandhayat* ŚB XIII 5, 4, 4^v, Kl., *sam-* Ep.; — **Opt.** *bandhayet* VaikhGrSū VI 3: 91, 7, ĀpDhSū II 27,18, spātUp., *pari-* Kl.

Fut. *bandhayisyati* Ep.; — **Perf.** *bandhayām-āsa* Kl.; — **Abs. I** *bandhayitvā* Kl.; — **VAdj. I** *bandhita-* Kl.; — **VAg.** *bandhayitar-* Kl.

NDer.⁷⁵⁾ *bandhā-* ṚV + (auch in zahlreichen Kompos.).
bandhaka-, *bandhakī-* Ep., Kl., Pur., *prati-* Ep., Kl.
bāndhana- (f. -ī-) ṚV +.
-bandhin- Ep., Kl.
bāndhu- ṚV +.
ud-bāndhuka- TS II 5, 1, 7^p.
*a-bandhrā-*⁷⁶⁾ AV IV 16, 7 (= KS–VārŚrSū; v.l. *aban-dhā-*).
?bandhūr-/bāndhur- ‘?’ AV III 9, 3.4(?) = PS III 7, 4.5.

Hist. Da es keinen Anlaß gibt, eine *seṭ*-Wz. neben uridg. **b^hend^h* anzu-

74) *badhyatas* KauśSū CXXXVII 16 steht für *madhyatās* AV XII 1, 2.

75) Zugehörigkeit unklar bzw. nicht wahrscheinlich: *bandhura-* ‘reizend, schön, lieblich, bezaubernd’ Ep., Kl.; *bandhūka-* Pflanzennamen Kl. (ViṣṇSmṛ u.a.), *bāndhūka-* ‘aus Bandhuka-Baum stammend’ (?) KS XXI 10^p: 50, 4 (~ TS, ĀpŚrSū *māndhuka-*); *bandhya-* ‘steril, unfruchtbar’ Ep., Kl., Pur., Denom. dazu *bandhyāya-*⁷⁶⁾ ‘unnützig werden’ Kl.; *badhirā-* ‘taub’ ṚV +, ā-° ṚV, Br. +, *badhiri-karoti*, *-kṛta-* Ep., Kl., *badhiraya-*⁷⁶⁾ ‘taub machen’ Kl. Vgl. ferner *bāndhura-* AV X 4, 2, VS III 52, *tri-bandhurā-* KS–TB (~ °-*vandhurā-* ṚV u.a.): wohl bloß *b-*Variante zu *vandhūra-* ‘Wagensitz’, vgl. SHARMA Beiträge [1959/1960] 140f., MAYRHOFER EWAia s.v. *vandhūr-* [1995].

76) Vgl. AiG II-1 Nachtr. 82 zu 295, 3: “**bānd-dhra-* ‘Bindemittel’ (mit Suffix *-tra-*)”.

nehmen, ist die Präs.-Bildung *badhnāti* als sekundär zu beurteilen, so nach *sināti* 'bindet' ṚV +: MEILLET MSL 17 [1911/1912] 194, SCHMID Diss. [1956] 12, JOACHIM Mehrfachpräs. [1978] 18, HOFFMANN bei KELLENS Verbe av. [1984] 138 n.3, MAYRHOFER EWAia s.v. [1993]; in Betracht käme ferner *grathnāti* (*granthi*) 'bindet, verknüpft, windet' YSP +, *śrathnāti* 'macht locker, lose' (*śrathi* 'locker, lose werden') ṚV (z.B. *śrathnās*), AV, ŚrSū. (der Wz.-Vokalismus allerdings ebenfalls sekundär). Im Iran. ist das Kaus. bezeugt: jav. *bandaiia-ti* 'binden, fesseln', ferner vgl. EMMERICK Saka Gramm.Stud. [1968] 92f.: khotansak. *bañ-*, *baittä* 'to be bound' < Pass. **badīa-*.

22. ¹man

'Gedanken fassen, bilden', und zwar: *a* 'dafürhalten, meinen, sich vorstellen; halten für etw. (: Akk.); sich halten für etw. (: Nom.)⁷⁷⁾; *β* 'denken, gedenken, ausdenken' (mit Akk. bzw. Gen.)

Präs. IVb Med. *mánya-*^{te78)} *a* ṚV — Ep., Kl., Pur. (auch mit *āti*, *adhi*, *ānu*, *abhī*, *ava*, *abhy-ava-*, *pari*, *sam*):

Ind. *mānye*, *mānyase*, *mānyate*, *manyete*, *manyāmahe*, *manyadhve*, *mānyante*; — **Impf.** *amanyata*, *amanyetām*, *amanyadhvam*, *amanyanta*; — **Inj.** ?*manye*⁷⁹⁾ ṚV, *manyata* ṚV (auch *ānu...*), *mā...* *manyathās* ṚV; — **Konj.** *ānu...mānyāsai* YS^m, <*manyāsai* ŚB XIV 6, 9, 26 = BÄU>, *abhīmanyāte* ṚV, *āti-manyātai* MS^p, *abhi-manyātai* AVP, *ati-mānyādhvai* ĀpMp; — **Opt.** *manyeyam*, *manyethās*, *manyedhvam*, *manyeran*; — **Iptv.** *manyasva*, *manyatām*, *ā-manyethām*, *manyadhvam*, *manyantām*; — **Part.** *mānyamāna-*.

<Akt. *ava-manyant-* BaudhŚrSū XXIX 8^v: 380, 13; *abhi-manyanti* MuṇḍU^v; — *sam-manyāmi*, *ava-manyati*, *manyāmas*, *manyanti*, *anu-^o*; *manyāma*; *abhi-manyet*, *ava-^o*; *manya*, *Manyantī-* MBhār; — *manyet*, *ava-^o* ViṣṇSmṛ; *manyanti* Pañcat; *ava-manyet* Hitopad; *manyāmas*, *ava-manyanti*, *amanyat* Pur.> 《*manyanti* '?' Yā X 29》.

V(/VIII) Med.⁸⁰⁾ *β*:

Ind. *manvé* AV-PS ~ MS-KS-TS^m, MS^m (~ ṚV *mānai*); *manuté* ^ATS^p,

77) Mit dem prädikativen, dem Subjekt appositionellen Nom., vgl. auch DELBRÜCK AiSynt. [1888] 104. Der Bedeutungsansatz "gelten für, erscheinen wie, sich zeigen als" (GRASSMANN) bzw. "is considered as, appears to be" (JAMISON -*āya-* [1983] 150) ist nicht richtig. Für diesen Gebrauch wäre das reflexive Med. zu erwarten, wenn das Verbum nicht bereits medial flektiert würde.

78) Vgl. auch Dhp IV 67.

79) Vgl. HOFFMANN Inj. [1967] 127 n.43, 112 n.14.

JB, TB^m, ^ATB^p, ^AŚB⁸¹), ^ABĀU, JUB, ChU, KenaU, <a: Kl., BhāgPur, *abhi*-MBhār III 36, 13>; *manmahe*⁸²) ṚV (auch *prá-*, *vl...*), AV, AV-YS^m, Kl. <auch *a*>, {Nigh ~ APAr}, <*upa-manmahe*, *anu-manmahi* BhāgPur *a*>; 3.Pl. (1) *manvaté* ṚV X 2, 5 (~ *manváte* TB III 7, 11, 5), <a: × BṛhDev⁸³>, KauhaliŚikṣā 64>, *abhi-prá-manvate* AV VI 84, 1; (2) *manvire*⁸⁴) PS IV 39, 1; — **Ipf.** *ámanuta* ^AṚV IV 5, 10, JB (auch *praty-*), ^AŚB, <a: Kl., BhāgPur>; *amanvata* ṚV I 84, 15⁸⁵), AV VII 1, 1⁸⁶). — **Inj.** 3.Pl. *manvata* ṚV IV 1, 16, VIII 29, 10, ĀśvŚrSū-ŚānŚrSū^m, (ŚānŚrSū → Anm. 86) — **Konj.** *manávai*⁸⁷) ṚV X 52, 1, <*manáve?* → Anm. 87>; *manávate* ṚV X 12, 6; — **Opt.** *manvīthās* BĀU; *manvītá* AV, ^ABĀU; *manvīran* ChU; — **Iptv.** *manutām* ṚV VI 47, 29; **Part.** *manvāná-* ṚV, VS (*prati-*), KB, ChU (auch *prati-*), BĀU, ŚĀ^m, TaittU, VaikhŚrSū, BṛhDev, Kl., <a: MBhār, Kl., Pur.>.

<Akt. Konj. *manvāni*⁸⁸) ChU VIII 12, 5; *sám...* *manāmasi*⁸⁹) Kh V 1,4.>

Aor. I Med. β: Ind. *ámata* ṚV X 68, 7, {Kṣīrat zu Dhp VIII 9 *amathās/amanīsthās*, *amata/amanīṣṭa*}⁹⁰); *ámanmahi*⁹¹) ^AṚV, ^AYS^m; — **Inj.** *mananta* ṚV X 67,2; — **Konj.** *mánai* ṚV X 97, 1, *mánāmahe* ^AṚV, AVP, YS^m, ĀpŚrSū^m; — **Part.** *manāná-* ṚV VI 67, 10.

V Med. a: Ind. *amaṁsi* ŚB, VādhSū, (?*āmaṁsi*⁹²) BĀU VI 3, 5^m); *aty-amaṁsthās* VādhSū, *anv-*^o GṛSū.^m, BhāgPur, {*amaṁsthās*, *amaṁsta* Pat usw., *avāmaṁsthās* Bhatt}; *ámaṁsta* AVP (*anv-*), ^AVS (*ánu...*), AB

80) Vgl. auch Dhp VIII 9.

81) Als Parall. zu ŚB IV 5, 6, 4 steht in ŚBK V 6, 3, 3 × *mánute* bzw. × *mánuté* (“Thus accented MSS”).

82) Mit Schwund von *u* nach der Proportion **dabhnu*^l *vanti* (zu *-nuv-* vgl. SEEBOLD Halbvokale [1972] 194) :: **dabhnu*^l *mas* = *man*^l *vate* :: *man*^l *mahe*.

83) I 24. Die Hss.-Lage weist vielmehr auf *manyate* (besser wäre ^o*yante*) hin, vgl. MACDONELL z.St.

84) Neben 1.Sg. *manve*, Parall. AV IV 24, 1 zweimal *manmahe*.

85) Var. TB I 5, 8, 1 × *ámanvata*.

86) AV VII 1, 1 *amanvata* ~ ŚānŚrSū XV 3, 7 *manvata*.

87) = ŚB I 5, 1, 26, BaudhŚrSū, ĀpŚrSū; wohl Druckfehler *manáve* ŚBK II 4, 3, 14.

88) Aktiver Konj. nach vorausgehenden *jighrāṇi*, *abhivyāharāṇi* und *śṛṇvāni*; pseudothematisch nach *śṛṇvāni*, welches in den Hss. allein bezeugt zu sein scheint (vgl. MORGENROTH DISS. [1958] z.St.) und gerade wegen *manvāni* in den Text aufgenommen werden muß (in den Ed. zu *śṛṇvāni* korrigiert), vgl. auch BÖHTLINGK ChU [1889] 108 zu 94, 9; BÖHTLINGK korrigiert in der Ed. zu *manavā iti* (danach SENART).

89) ~ Kh-SĀTAVALEKAR XXXVI 4 ... × *mánāmasi*, Var. zu ... *namāmasi* AV III 8, 5, VI 94, 1, ... *anamsata* MS II 2, 6: 20, 8 (Pp *amaṁsata*).

90) Vielleicht hierher auch *amani* “*bhāvane*” APAr XLVIII 51.

91) Zugehörigkeit der ṚV-Forman zum Aor. (und nicht zum Präs.) wurde festgesellt von NARTEN Sigm.Aor. [1964] 190f., dasselbe gilt auch für die Stellen in VS^m und MS-KS-TS^m (: aktuelle Vergangenheit).

(\emptyset , *abhy-*), NidSū (\emptyset), Kl. (\emptyset , *anv-*), {Bhṛt *avā*⁹², *sam-*}; 2.Du. *ānu... amāmsāthām*⁹³) MS-TĀ^m; 3.Du. *anv-āmāmsātām* MS^p, *ānu... a^o* VS ~ MS ~ TĀ^m; *amāmsmahi* MBhār; *amāmsata* ṚV X 86, 1, Yā (*sam-*)⁹⁴, BhāgPur (auch *anv-*, *ny-*); — **Inj.** *māmsi* ṚV VII 88, 2; *mā* + *abhī-māmsthās* AV, AVP, VS-KS^m; *mā māmsthās* Pat^v, Kl., Pur., *mā* + *ava-*^o Ep., Kl.; *mā... abhī-māmsta* AV, <*mā... abhī-māmsta*⁹⁵) AV XI 2, 8, *mā... māmstā*?⁹⁶) TĀ VI 1, 2); *mā... mandhvam*⁹⁷) KB XXX 5 (XXX 4, 15); — **Konj.** *māmsai*, *māmsase*, *māmsate* (auch *ānu/..., pari-*)⁹⁸), *māmsante* ṚV, *ānu... māmsase*⁹⁹) AV, *ānu... māmsatai* TS^m (~^o *sate* ṚV-KS), (?*avamomsate*?¹⁰⁰) JB I 291: 10); — **Opt./Prek.** <*masīya*¹⁰¹)>, *māmsiṣṭhās*, *ānu... māmsiṣṭa*, *māmsimāhi*, *ānu-māmsīrata* ṚV; — **Iptv.** (→ Anm. 93), 3.Du. *ānu... māmsātām*¹⁰²) TĀ IV 9, 3 = V 8, 2^m, <*māmstām* TĀ VI 12, 1^m → Anm. 95, 96).

Perf. *mené* PS-^AKS-KpS^m, JB (*ati...*), ^ASB (auch *āti-*), ^ABĀU, AĀ-^SĀ, VādhSū (*ati-*), BaudhŚrSū, ĀrṣU (auch *anu-*); Ep., Kl., Pur. (auch *anu-*, *abhi-*, *ava-*); 2.Du. *pari-mamnāthe* ṚV VII 93, 6; 3.Du. (1) *ānu... mamnāte* ṚV VII 31, 7, (2) *menāte* JB (4mal); <1.Pl. *menimāhe* KB XXVII 1 (XXVII 3, 3)>; *menire* AB, JB, KB, ŚB, ŚānŚrSū; Ep., Kl., Pur. (auch *anu-*, *sam-anu-*, *sam-*).

Fut. I 1. *maniṣye* ṚV VI 9, 6, TS III 3, 2, 2^m (= TĀ, ŚānŚrSū).

92) *āmamsyāmamhitemahi*, nach DEUSSEN [1938] z.St. "etwa: du denkst, so denke deiner Kraft!", ähnlich HUME [1931] z.St. BĀU-M VI 3, 10 = ŚB XIV 9, 3, 10 lautet *āmō 'sy āmām hí te máyi* "Du bist ungekocht, da dein Ungekochtes in mir ist" (BÖHTLINGK [1889] z.St.). Falls *āmāmsi* eine Verbalform von *man* ist, könnte der Mantra in der Kāṇva-Rezension bedeuten: 'Ich habe [gerade] erkannt (*ā-man* ?): Dein Großes ist eben ungekocht'.

93) *ānu me 'māmsāthām* (MS IV 9, 1: 121, 1 = TĀ IV 2, 2, V 2, 7) kann auch als *māmsāthām* (Iptv.) interpretiert werden, vgl. auch Anm.102.

94) IV 25: in einer (nicht ganz treffenden) Erklärung von *amanvata* im ṚV.

95) Ferner *mābhī māmsthās* Hss. zu AV IX 5, 4, zu langem *ā* der Wz-Silbe vgl. NARTEN Sigm. Aor. [1964] 189.

96) So auch im Zitat ĀgnivGrSū III 5, 6: 145, 4, BaudhPitṛmSū I 4: 9, 5, vgl. NARTEN Sigm. Aor. [1964] 189 n.541; vgl. auch *māmstām* u. Iptv.

97) Wohl zu *s*-Aor. zu stellen aufgrund der Bedeutung. Vgl. ferner {*mā avamandhvam*, v.l. ^o*madhvam* Bhṛt XII 25}.

98) Vgl. NARTEN Sigm. Aor. [1964] 188.

99) ~ *ānu... mānyāsai* VS.

100) Falls es sich nicht etwa um eine individuelle Spielform für *-māmsate* handelt (vgl. z.B. *śomsa-* für *śāmsa-* im liturgischen Vortrag [vgl. HOFFMANN Aufs. II, 1976, 533f.]), liegt es nahe, an ⁺*ava-mīmāmsate* zu denken (so NARTEN Sigm. Aor. [1964] 188 n. 534; *ava-mīmāmsa-* allerdings sonst nicht bezeugt); vgl. ferner CALAND Auswahl [1919] 118 n.2: "ist *māmsate* ein nach Analogie des *s*-Aorists gebildetes Präsens?", FRENZ Diss. [1966] 39 will zu *śāms* stellen.

101) Zum dissimilatorischen Schwund des *m* (im Zitat Yā III 8 *māmsīya*), s. NARTEN Sigm. Aor. [1964] 188f.

102) Parall. VS ~ MS ~ TĀ IV 9, 3 = V 8, 3 ...*amāmsātām*.

2. *abhí-mamsye* TS III 1, 9, 6^p, *abhi-mamsyé* ^ABĀU, *mamsyate* (auch *anu-*, *ava-*), *mamsyante* Ep., Kl., *anu-mamsyeran* MBhār; <*mamsyati* MBhār III 50, 20>.

{II *mantā/manitā* Kāś}

- Inf. VI** *mántave* ṚV I 112, 2.
mántavái ṚV VII 4, 8, ŚB.
- VII** *mantum* (MBhār), *anu-* Kl., *abhi-* Rām, *sam-* Ep.
- VIII** *abhí-mantos* JB, ŚB.
- Abs. I** *matvā* AVP, ChU, KāthU, ŚvetU, ṚgAnukr, BṛhDev, Ep., Kl.
- IV** 1. *-matya* JUB (*ati-*); BṛhDev (*abhi-*); Ep., Kl., Pur. (*ava-*); {Pat usw. *pra-*};
 2. *-manya* *anu-*, *ava-* Ep., Kl.
- VAdj. I** *matá-* (auch mit Präverbien) ṚV (*mata-vacas-*, *matá-vant*-¹⁰³) — Ep., Kl., Pur. (*durmatī-kṛta-*, *sumatī-kṛta-* AB).
- III** ?*matávant-* → Anm.103, {*matavān* Kāś}.
- Gerdv. V** *mantavya-* (°*tavya-* oder °*tavyà-*) JB, ^ABĀU, ŚĀ, Yā¹⁰⁴, Pat; Ep., Kl. (auch *abhi-*, *ava-*, *sam-*).
- VAg.** *ava-mantar-* Kl. (pw I 123 s.v.).
- Pass.** *ava-manyate* Kl. (Sprüche 1930 = 22323).
- Des.**¹⁰⁵ *mīmāmsa-te* AV +: **Ind.** *mīmāmsate* JB (auch *upa-*, → Anm.100), APār, Pat, BhāgPur (*anu-*), *mīmāmsāmahe* JB, *mīmāmsante* YSP, KB, JB, JUB, AĀ, ŚĀ, KāthSamk, VādhSū, DhSū., Kl. (spät Up.); — **Ip̄f.** *amīmāmsanta* AV, PB¹⁰⁶; — **Konj.** *mīmāmsātai* MSP; — **Opt.** *mīmāmseta* MSP, KSP, KpSP, PB, JB (*upa-*), GopBr, JaimŚrSū, VādhSū, MBhār, *mīmāmseran* YSP, PB, ŚrSū.; — **Iptv.** *mīmāmsasva*, *mīmāmsadhvam* JUB; — **Part.** *mīmāmsamāna-* AV, AB, JB, JUB, DhSū., BhāgPur,

103) IX 86, 13. GRASSMANN Wb. [1875] s.v. "das Gedachte verfolgend, achtsam", AiG II-2 610 "ein Ziel im Auge habend", GELDNER [1951] z.St. "nachdem er sich bedacht hatte" mit einer Fußnote "scheint richtiges Part. praet. zu sein".

104) In der Erklärung von *mántavái* im ṚV.

105) Vgl. Dh̄p I 1021 (*mān*), Pāṇ III 1, 6.

106) Vgl. CALAND PB [1931] Introd. p. xxviii.

(× *mīmāṃsāmāna*-?¹⁰⁷) AV IX 6, 24); <*mīmāṃsant*- BhāgPur>.

- Aor. VI** *amīmāṃsiṣṭhās* ŚB XI 6, 2, 4.
Perf. *mīmāṃsām...* *cakre* ŚB-ŚBK, °*m-cakre* TĀ^p, °*m-cakrur* JB.
Inf. VII *mīmāṃsitum* JB.
Abs. I *mīmāṃsitvā* KSP, KpSP, BaudhDhSū, ManSmṛ-MBhār.
VAdj. I *mīmāṃsitā-* AV, KB, BĀU, GopBr, DhSū., BhāgPur.
Gerdv. I *mīmāṃsya-* KenaU, GobhGṛSū, Rām, Kl. (Smṛ. u.a.).
V *mīmāṃsitavyā-* MSP.
Pass. *mīmāṃsyate* Kl.; *mīmāṃsyamāna-* ĀśvŚrSū, (→ Anm.107).
 {Des. *mīmāṃsiṣate* Pat, Kās; — Kaus. *mīmāṃsayati* Pat.} (→ NDer.)

Kaus.¹⁰⁸ *mānayet* AV XV 10, 2 (Hss. °*ye*), *anu-mānayati* MānŚrSū; ferner *mānaya*-^{ti} (auch *ava-*, *prati-*, *vi-*, *saṃ-*), Yā, SamhitopBr, Ep., Kl. (Smṛ. usw.), Pur.; *anu-mānaye* Rām, *mānayasva* MBhār; <*mānayāna-* MBhār III 189, 5, BhāgPur III 1, 16>.

- Perf.** *mānayām-āsa* (auch *saṃ-*) Ep., Kl., Pur.
Fut. *mānayiṣyati*, °*yant-* Hariv, Rām.
Abs. I *mānayitvā* MBhār, Kl.; — IV *-mānya:* *anu-* GṛSū., DhSū., Ep., Kl., Pur., *bahu-* Rām VII 6, 13, *prati-* MBhār, *saṃ-* Kl., Pur.
VAdj. I *mānita-* TB II 4, 7, 5^m (*abhi-*), ĀrṣBr (ø), GṛSū. (*apa-*, *ava-*); Ep., Kl., Pur. (ø, *apa-*, *ava-*, *prati-*, *vi-*, *prati-vi-*, *saṃ-*).
Gerdv. I *mānya-* (auch *ava-*, *vi-*, *saṃ-*) Ep., Kl., Pur.; — III *mānanīya-* Rām, Kl., Pur.; — V *mānayitavya-* (auch *vi-*) MBhār.
Pass. *vi-mānyante* APar, *mānyamāna-* MBhār, Kl. (*saṃ-*).
 (→ NDer.)

App. (Denom.; zu *manā-*?): *manāyati*, *manāyánt-*, *manāyú-* ṚV, {-*manāya*-^{te} vgl. Schol. zu Pāṇ III 1, 12, *abhi-*° Bhāṭṭ, *vi-manāyate* Sāhityadarp}.

NDer. *matí-* (auch *āti-*, *ānu-*, *abhi-*, *vi-*, *prá-*, *saṃ-* und Komposita) ṚV — Ep., Kl., Pur., <*māti*-¹⁰⁹ MS-TĀ^m, BĀU>.

107) Akzentfehler oder vielmehr für ⁺*mīmāṃsyámānasya*, vgl. AVP XVI 113, 1 (Hs.) °*mā-syamānasya*; vgl. WHITNEY Übers. [1905] z.St., VISHVA BANDHU Ed. [1961] z.St. (IX 7, 7 in seiner Ed.), VWC 2501q.

108) Als reines Faktitivum nur mit *anu-*: *anu-mānayati* 'bittet um Erlaubnis' MānŚrSū I 8, 3, 8, II, 1, 3, 36, *anu-mānaye* Rām, *anu-mānya* YājñSmṛ, Ep., Pur. (: *anu-mānya*-^{te} 'zustimmen, billigen'); sonst in der entwickelten Bedeutung 'ehren, schätzen'; vgl. auch DhP X 299, X 169. Kh V 7⁴, 18:s ist *mādayethām* statt *mānayethām* zu lesen. (Zum av. *mānaia-* vgl. KELLENS Verbe av. [1984] 153, 155 n.10 mit Lit., dazu noch WERBA Sprache 32, 1986 [1988] 343.)

- ā-mana-* MS ~ KS ~ TS^m, MS^p, MānŚrSū (°*pātra-*), *anāmanāt* AV, (?*āmanaka-* Kh V 15, 7 ~ *āmaṅaka-* AV XX); (?*mana-nī-* ṚV, ?*sumānābhis* TĀ VI 5, 1–HirPitṛmSū^m).
- manā-* ṚV (auch *manā-vasu-*), YS^m 110), KauśSū^m, *sumanāmukhī-ŚānGṛSū–KauśGṛSū*^m.
- manāna-* ṚV (auch Adv. *mananā*), Yā (auch *anu-*, *sam-*), (Hariv), Kl. (auch *ā-*), Pur., (*mananīya-* Yā: Gerdv.?).
- mānas-* (auch *abhī-*, *ā-*, *prā-*, *vī-*, *sam-*) ṚV — Ep., Kl., Pur.,
Denom. *manasyā-*: °*yāsi* ṚV, °*yati* ChU, *amanasyat* TB^p; *manasyé* ṚV, *amanasyata* MS^p, *abhi-manasyéta* AV, *sumanasyatām*, °*yantām* KauśGṛSū^m, *manasyamāna-* Yā, *sumanasyāmāna-* ṚV — YS^m, TB^m, MNārU, ŚrSū.^m, Kh-GṛSū.^m; (**sumanasyā-*¹¹¹) KS^m), *manasyú-* ṚV, Kh, (als Personennamen Ep., Pur.); {*manasi-kr* vgl. Pāṇ I 4, 75}; ?*amanī-bhāva-* MaitrU VI 34^v; (*manasvī-bhāva-* Yā: zu *manasvīn-* Kh, TS–KSAśvam^m, KS^p, KpS^p +); *man-dhātār-* ṚV; vgl. ferner *medhā-* ṚV +.
- (*manīṣā-*¹¹²) ṚV +.)
- ?*mānu-* ṚV (auch *manāv adhi*, ds. ferner TB^m) — Ep., Kl., Pur.; *mānuṣ-* ṚV +, (Denom. *mānavasyánt-* ṚV, {*manuṣyati* APar XLVIII 19}).
- māntu-* ṚV (*Sumantu-* GṛSū. +), {*mantūyati*, °*yīṣyati* Bhatt, vgl. Pāṇ III 1, 27}.
- manótar-*, *manotár-* ṚV.
- mantár-* KS–KpS^p (*anu-*), ^ATB^m (*anu-*), ^ABĀU, ChU, AĀ, ŚĀ,

109) Die Betonung *matī-* wird in den akzentuierten Texten (ṚV, Kh, AV, YS^m, TB, ŚB+BĀU, ŚBK, TĀ) gesichert. Ein Mantra *mātiḥ kavīnām* MS IV 9, 6: 126, 5 = TĀ IV 7, 4 (zitiert V 6, 8, dort mit Erklärung *mātir hy eṣā kavīnām*) ist durch den unmittelbar vorausgehenden (TĀ) bzw. nachfolgenden (MS) Mantra *pātiḥ prajānām* beeinflusst; unmittelbar zuvor *janitā* (bzw. *pitā*) *matīnām* mit normalem Akzent, in TĀ V 6, 8 ferner *matāyas*. Als Abweichung bleibt also nur noch *māter* in der BĀU (ŚB XIV 7, 1, 28 = 3, 21); in demselben Text aber *matyā* (XIV 5, 4, 5), *matér* (XIV 6, 5, 1). Somit ist die Beschreibung von AiG II-2 632 nicht zutreffend (dort ist ferner *māhi-vrata-* statt **māti-vrata-* zu lesen).

110) *manāsi* VS IV 19 (Ed. JAGDISHALAL SHASTRI [1971 = 1978] fehlerhaft *monósi*) wird in ŚB III 2, 4, 16, ŚBK IV 2, 4, 13² als *manāsīti* zitiert, d.h. mit dem ŚB-Sandhi (vgl. HOFFMANN Aufs. I [1975] 132f.) *manāśīti* (<<*manā asi ṭī*).

111) Wohl mit CALAND Fs. Kuhn [1916] 69 = Kl.Schr. [1990] 232 und R. VIRA KpS² [1968] p. 13 n.3 *susasyā-* zu lesen.

112) Bedeutung wohl 'Planung' (vgl. Gorō I.Präs. [1987] 243 zu ṚV I 94, 1); ich halte die traditionelle Erklärung aus *man* (bzw. *mānas-*, d.h. **mans-*) + *iṣā-* 'Deichsel' (z.B. bei Yā, vgl. THIEME Fs.Pokorny [1967] 99 = Kl.Schr. [1971] 239) im Sinne von 'Orientierung, Richtungsbestimmung des Denkens, Nachdenken, Planung' für wohl möglich, vgl. etwa ṚV X 135, 3. Eine weitere Möglichkeit wäre, in *-iṣā-* das Nom. act. vom Desid. von *ay/i* 'gehen' (d.i. *iṣ*, vgl. Material II 120–122) zu suchen. [Vgl. jetzt auch PINAULT Tagung der Idg.Gesellschaft in Erlangen, 4.10.1997.]

GopBr (*abhi-*), KauṣU, MaitrU, BaudhŚrSū^m (*anu-*), DhSū. (*anu-, ava-*); Ep., Kl., Pur. (auch *anu-, abhi-, ava-*).

mántra- ṚV — Ep., Kl., Pur.;

Denom. *mantráya*-¹¹³) (auch mit *ánu, abhí, ā, sam-ā, úpa, sam-upa, nís, prati* usw.): **Med.** ṚV — Ep., Kl., Pur., <*mantrayīta* (MBhār)>; **Akt.** GopBr, ŚrSū., GṛSū., DhSū., APar, BṛhDev, Ep., Kl., Pur.; — **Perf.** *mantrayāṃ-cakre, °āte, °ire* ŚB (auch *ā-*), BĀU (auch *ā-, upa-*), ChU (*ā-*), JUB (*anu-*), KauṣU (*ā-*), VādhSū (*abhi, ā-*), BaudhŚrSū (*upa-*), ŚānŚrSū (→ Anm. 114), BṛhDev (*upā-*); -*cakratur* BĀU-M = ŚB XIV 6, 2, 14 (~ -*cakrāte* BĀUK); *ā-mantrayāṃ-āsa* AB¹¹⁴), GopBr, MBhār (ø, *saṃ-*); -*āsūr* Ep. (*saṃ-*); — **Fut.** *mantrayīṣyati* MBhār, **Kond.** *āmantrayīṣyata* JB I 349: 3; — **Inf.** VII *mantrayitum* Ep., Kl.; — **Abs.** I *mantrayitvā* JB, <*ni-mantrayitvā* ViṣṇSmṛ, *ā-* MBhār III 43, 24 v.l., *saṃ-* Hariv App.29F Z.639>; **IV** -*mántrya* ŚB (*abhi-, ā-*), JB (*sam-ā-*), JUB (*an-ā-*), GopBr, ŚrSū. — Ep., Kl., Pur.; — **VAdj.** -*mantrita-* JB (*sam-ā-*), ŚB (*ā-, úpa-*), BĀU (*ā-*), TĀ^p (*abhí-*), ŚrSū., Pāṇ — Ep., Kl., Pur.; — **Gerdv.** I -*mántrya-* AVP (*ā-*), TB^p (*abhi-*), KauṣSū (*abhi-*), GautDhSū (*ni-*); **III** *ā-mantrañīya-* AV, MS^p, PB, ŚB, ŚrSū., *anu-* KātySmṛ (Karmapradīpa), *saṃ-* MBhār; **V** *mantrayitavya-* MBhār, Kl. (*ā-*); — **Pass.** *ā-mantryámāṇa-* ŚB, Pat, *anu-* JB; — **NDer.** *ni-mantraka-* MBhār; *ā-mántraṇa-* AV, KS^p, KpS^p, ŚB, ŚrSū., Pāṇ, Pat, Ep., Kl., *anu-* GopBr, AĀ, ŚrSū. +, ferner *abhi-, upa-, upā-, ni-mantraṇa-* ŚrSū., Pāṇ +; *ni-mantrayitar-* ViṣṇSmṛ, {*ā-* Kāś}.

mánman- ṚV (auch in Kompos.), Vālah, MS^m, MS-TB^m (ṚV-Var.), Kh-MS-KS-TB^m (*satyá-°*), SV-JS (*su-°*).

manyú- (auch *abhi-, Upa-, ni(r)-?, pari-, pra-, ví-*) ṚV — Ep., Kl., Pur.; **Denom.** *á-prati-manyūya-māna-* AV.

113) So akzentuiert. Wohl deswegen wurde von da aus eine Verbalbasis *mantr* (Dhp X 140) abstrahiert.

114) Als vedische Form ist *āmantrayāṃ-āsa* AB VII 14, 8^p; 17, 7^p (Śunaḥsepa-Legende) auffallend, dafür Parall. ŚānŚrSū XV 18: 190, 1; 25: 194, 1 v.u. zu erwartendes -*cakre*; ŚānŚrSū XV 20: 191, 2 v.u. noch einmal dasselbe für AB *upāsāra*. In dieser Textpartie sind ferner bezeugt: *saṃpādayāṃ-cakratuḥ* AB VII 15, 7 = ŚānŚrSū XV 20: 191, 18, *ikṣāṃ-cakre* AB VII 16, 3 ~ °-*āsa* ŚānŚrSū XV 21: 192, 10, *juhavāṃ-cakāra* AB VII 17, 1 = ŚānŚrSū XV 23: 193, 13, *upasthāpayāṃ-cakāra* AB VII 17, 1 ~ °-*āsa* ŚānŚrSū XV 23: 193, 15. Vgl. WHITNEY Skt.Gramm.² [1889] 394: § 1073d, BÖHLINGK/GARBE [1909] 394.

<i>māna-</i>	ṚV (z.B. <i>bahulābhimāna-</i>), KS–TB ^p (<i>anu-mānā-</i>), ŚB (<i>ati-mānā-</i>), GopBr (<i>ati-, vi-</i>), KauṣU (<i>ø</i>), TaittU (<i>°vant-</i>), Pāṇ (<i>ātma-°</i>), DhSū. (<i>ø, ava-, sam-</i>); Ep., Kl., Pur. (<i>ø</i> und Kompos.).
<i>apa-mānaka-</i>	Kl. (SCHMIDT Nachtr. zu pw.).
<i>mānana-</i>	Yā (<i>sam-</i>), Pāṇ (<i>sam-</i>); Ep., Kl., Pur. (<i>anu-, ava-, vi-, sam-</i>).
<i>mānin-</i>	KāthU, Kl., <i>-mānin-</i> (vgl. Pāṇ VI 3, 36) ŚB (<i>án-ati-</i>), ŚBK (<i>ati-mānín-</i>), “Lost-Br.” 105, 20 (<i>brahmacaryamānī</i> mit <i>ṇ</i>), MaitrU (<i>abhi-</i>), Ep. (auch <i>a-</i>), Kl., Pur.
<i>abhi-mānuka-</i>	MS ^p (auch <i>án-abhi-°</i>), AB (<i>an-abhi-°</i>), JB, ŚB.
<i>manyá-</i>	Kh–AĀ, HírŚrSū ^m , <i>abhi-manyá-</i> AVP (Gerdv.?), <i>-manyá-</i> (vgl. Pāṇ III 2, 83) ṚV (<i>punar-</i>), MS ^p (<i>puṇya-</i>), Kl.
<i>ava-manyaka-</i>	MBhār, Kl.
<i>mīmāṃsaka-</i>	GopBr, Kl.
<i>mīmāṃsā-</i>	KB, JB, TB ^p , BĀU (<i>vrata-°</i>), ChU, TaittU, ŚrSū., Kl., Pur.
<i>mānayitar-</i>	Ep., Kl., Pur.
<i>sam-mimānayaṣu-</i>	MBhār III 37, 19.

Ferner von Herkunft her wohl¹¹⁵⁾:

<i>nṛmṇá-</i>	ṚV, SV–JS, YS ^m , MS ^p , KS ^p , KB ^{m,p} , TĀ ^m , Yā (Glosse), BhāgPur.
<i>sumná-</i>	ṚV, Vālakḥ, AV (<i>ánti-°</i>), YS ^m , TB ^m , TĀ ^m , AĀ ^m , TS ^p (Glosse), TB ^p (ds.), ŚB (ds.), (? <i>susumṇa-</i> VaikhGrSū, Ep., Kl., Pur.); Denom. <i>sumnāyant-</i> ¹¹⁶⁾ ṚV, <i>sumnayā-</i> ṚV, AV, <i>sumnāyú-</i> ṚV, MS ~ KS–KpS ^m , <i>sumnayú-</i> ṚV, AV, ŚB (Glosse), GopBr ^m , ŚĀ (Vamśa).
? <i>sadā-mnī-</i> ¹¹⁷⁾	TĀ ^m .
? <i>amnás-</i> ¹¹⁸⁾	AV, MS ^p , KS ^p , KpS ^p , ĀpŚrSū, BhārŚrSū, Prātiś.

115) Nach SAUSSURE Memoire [1879] 220 n.1, AiG III 267, WENNERBERG *-man-* [1981] 261ff. u.a. hierher noch ein Wz.-Nom. *-mán-* in *aryamán-*. Das Wort ist jedoch vielmehr eine zur Vergöttlichung der Sitten der *āryá-/aryá-s* dienende, künstliche *-man-*Ableitung vom Nomen *aryá-* (K. HOFFMANN bei GOTŌ StII 20 = Fs.Thieme [1996] 112 n.91), s. MAYRHOFFER EWAia s.v. [1987].

116) Nach Pāṇ VII 4, 38 *sumnāya-*“ neben *devāya-*“ im Yajus des Kāthaka.

117) Vgl. SHARMA Beiträge [1959/1960] 293f.

118) ‘sogleich, soeben’, vgl. pw V 244, CALAND zu ĀpŚrSū VI 4, 5–6 [1921], OERTEL Synt. of Cases [1926] 311, BODEWITZ Agnihotra [1976] 46 n.1, WENNERBERG *-mam-* [1981] 260. Im allgemeinen wird das Wort als *a-mn-ás* analysiert und zu *man* ‘denken’ gestellt (“unversehens” ↗

Hist. Die zwei gut bezeugten Präs.-Stämme *mánya-* (= aav. jav. *mañiia-*, ap. *maniya-*, uridg. Bildung, vgl. z.B. FRISK II [1970] 160 s.v. *μαίνομαι* ‘rase, tobe, wüte’) und *manu-te* (keine Gleichung, eventuell vgl. aksl. *po-měňoti*, *po-měňoti* ‘gedenken, sich erinnern’)¹¹⁹⁾ tragen andere Bedeutungen, vgl. JOACHIM [1978] 121f. Der athem. Wz.-Aor. dient als Aor. für *manuté*, der *s*-Aor. für *mánya-te*. (Dieser funktionelle Zwang hat wohl zur Produktivität der *s*-Aor.-Formen beigetragen, vgl. etwa NARTEN Sigm.Aor. [1964] 131 n.357.) Die bedeutungsmäßige (bzw. funktionelle) Verteilung der zwei Aor.-Stämme liegt auch im Aav. vor, vgl. GORŌ I.Präs. [1987] 239 n.526.¹²⁰⁾ Unter den Nominalbildungen finden sich einige uridg. bzw. urindoiran. Bildungen, vgl. MAYRHOFER EWAia s.v. [1993].

23. ²*man*

‘warten, säumen’ ṚV

ámaman X 32, 8, *Opt. pári...mamanyāt* X 31, 2, *Iptv. mamandhi* X 27, 20.

Hist. Die Formen ließen sich nur mit Gewalt zu ¹*man* stellen, zumal diese Wz. ausschließlich die Medialflexion aufweist. Der aktive Stamm *maman-* kann (1) als Aor. zum nur im Iranischen bezeugten Iterativ-Präs. **mānaia-* (jav. *māñaiia-ti* ‘bleiben, warten’, ap. *amāna(i)ya* ‘erwartete’, vgl. KELLENS Verbe av. [1984] 140 mit n.12, dort auch mitteliran. Formen), (2) als ein Iterativ-Präs. mit **-e*-Reduplikation, während gr. *μῖμνω* ‘bleibe’ und heth. *mimma-* ‘sich verweigern, verweigern, zurückweisen’ < **mí-mn-*¹²¹⁾ die **-i*-Reduplikation aufweisen (vgl. *jágat-* :: *jīgāti*), (3) oder auch als Perf. (so INSLER Lg 48 [1972] 555f., JOACHIM [1978] 123, KLINGENSCHMITT Altarm. Verbum [1982] 92) beurteilt werden; somit zu uridg. **men* ‘bleiben, warten’, vgl. ferner gr. *μένω* ‘bleibe’, lat. *menēre* ‘bleiben’. Vgl. JOACHIM [1978] 122ff. (dort auch zu seltenen Verbalformen in der in Frage stehenden Textpartie des ṚV), MAYRHOFER EWAia s.v. [1994].

↘ PW, vgl. MINARD *Trois énigmes* II [1956] 222: 592a, SHARMA Beiträge [1959/1960] 293); von der Bedeutung her ist es mindestens genauso möglich, zu *man* ‘warten, säumen’ (etwa von ‘des Nicht-Zögerns’) zu stellen. Nach Pāṇ VIII 2, 70 auch **amnar* im Veda (dann wohl nach *púnar* usw.). [Vgl. jetzt SCHAFFNER Tagung der Idg.Gesellschaft in Erlangen, 4.10.1997 : zur Sippe von nhd. *eben*.]

119) Anhand von aav. *manaθr-ī-* f. ‘an etw. erinnernd, mahnend’ nimmt man im Urindoiran. ein faktitives Präs. **manáti-* an, das dann ‘läßt jdn. Gedanken fassen, bilden; läßt jdn. (aus-)denken’ bedeutet haben dürfte, wozu ai. *manu-té* das reflexive Med. darstellt, eigentlich also ‘läßt sich selbst Gedanken fassen, bilden; bemüht sich zu denken (auszudenken)’, vgl. TICHY *-tar-* [1995] 40f. (Lit.: aaO n.46, dazu noch WERBA Sprache 22-2, 1986 [1988] 343).

120) Anders HARDARSON *Uridg. Wz.aor.* [1993] 104–106 n.49.

121) Vgl. MELCHERT *Studies* [1984] 100, TISCHLER *Heth.etym.Gloss.* Lfg 5/6 [1990] 211f.

24. *mnā*

‘erwähnen, anführen, überliefern’, nur mit *ā-*, *praty-ā-*, *sam-ā-*; Ār., ŚrSū., KaṭhU +

Präs. Ia¹²²⁾ **Akt.** *ā-manati* LāṭyŚrSū, *sam-ā-manāmas* BaudhŚrSū, NidSū, *ā-mananti* KaṭhU, ŚrSū., Kl., BhāgPur, *sam-ā-* GopBr (PraṇavaU), ŚrSū., Yā, Kl., BhāgPur; *ā-manet* BhārŚrSū, *praty-ā-* Kl. (MīmāṃsāSū), *sam-ā-maneyur* BaudhŚrSū, {*ā-manant-* Bhaṭṭ}.

Med. *sam-ā-mane* Yā VII 13, *sam-ā-maneran* (reziprok) LāṭyŚrSū–DrāhyŚrSū–NidSū.

<IIB Opt. *praty-ā-mnāyur* ṚgPrātiś XV 9 (842)>.

Aor. VII *sam-ā-mnāsiṣur* Yā I 20.

Kond. *sam-āmnāsyat* NidSū III 2: 45, 1.

VAdj. I *ā-*, *praty-ā-*, *sam-ā-mnāta-* KB VIII 7 (VIII 8, 20), AĀ, ŚrSū., GṛSū., KauśSū–APar^m, Ep., Kl., Pur.

Gerdv. V *a-praty-ā-mnātavya-* BhāgPur V 1, 6.

Pass. *sam-ā-mnāyete* NidSū I 12: 8, *ā-mnāyante* BhārŚrSū I 1, 9.

NDer. *sam-ā-mnātar-* Kl. (Śaṅkara).
ā-mnāna- (auch *praty-ā-*, *sam-ā-*) ŚrSū., GṛSū., DhSū., ŚulbaSū., Yā., Kl.
ā-mnāyá- (auch *praty-ā-*, *sam-ā-*) TĀ^p, AĀ, ŚĀ, ŚrSū., GṛSū., DhSū., Yā, Kāt, Pat, MBhār, Kl., BhāgPur.

Hist. Vgl. GOTŌ I.Präs. [1987] 45f., 239, MAYRHOFER EWAia s.v. [1994]. Zu *mnā/mlā* in der Bedeutung ‘zerdrücken’ s. u. *mlā*, App. (in Vorbereitung).

25. ¹*yav/yu*

a ‘festhalten, anziehen, binden’, *β* ‘vermengen, umrühren, mischen’¹²³⁾

122) Vgl. Pāṇ VII 3, 78, (Dhp I 976).

Präs. VIa (vedisch) **Akt. Ind.** *ní... yuváti* RV X 42, 5; **Iptv.** *ví... yuva* IX 108, 9; *ní... yuva*¹²⁴⁾ TS^m.

Med.¹²⁵⁾ **Ind.** *ní-yuve* RV; ?*yuve* TĀ I 27, 6^m; *yuvase* RV (ø, ...*sám, sám-sam...*), VSK-TB^m (*ā...: RV-Var.*), TB^m (*sám-sam...*); *yuváte* A²RV (*ā-/..., sám...*), A²YSP (ø, *ní-*); 2.Du. *ní...yuvéthe* RV; *úd... yuvāmahe* RV; — **Ip̄f.** *ayuvata* MS^p, TS^p, ŚB¹²⁶⁾; 3.Du. *ayuvetām* MS^p; *áyuvanta* AAV IV 23, 5¹²⁷⁾, KS^p; — **Inj.** *yuvanta*¹²⁸⁾ RV VIII 71, 4 — **Konj.** *yuvāse*; 3.Du. *ni-yuváite* RV; — **Opt.** *yuveta* MS^p, KS^p, KpS^p; — **Iptv.** *yuvásva*¹²⁹⁾ A²RV (ø, *ní...*), TS^m (*ā-*); — **Part.** *yuvāmāna-* RV.

IIa¹³⁰⁾ **Akt. Ind.** *yaumi* AV-PS (→ Anm.130), *sam-* VS-TS^m; *-yáuti* (*ava-? VaikhŚrSū*), *ā-β MānŚrSū*, *MānGrSū*; *ud-ā-β KauśSū*, *sam-ā-* MS^p, *úd-* TS^p, *ŚrSū.*, *sam-ud-* HirŚrSū, *prá-* ŚrSū., *β:* A²MS^p, A²TS^p, ŚB, ŚrSū., *Yā*, *sam-pra-* β ŚrSū., *prāti-* TS^p, ŚrSū., *BaudhGrSū*, *ví-* BaudhŚrSū, *sam-* KS^p, KpS^p, A²TS^p, ŚB, *KaṭhĀ*, ŚrSū.; *sam-pra-yuvanti β* BaudhŚrSū; {3.Du. *vy-ati-yutas* Bhṛṭ}; — **Ip̄f.** *prāyuvan* JB¹³¹⁾, JUB (*β*); {*sam-ayaut* Bhṛṭ}; — **Konj.** *ā-yavan*¹³²⁾ AV III 17, 2; — **Opt.** *yuyāt* ŚB VI 8, 2, 9¹³³⁾,

123) Nur deutliche Beispiele für ‘umrühren, mischen’ werden mit *β* gekennzeichnet. Bei *sam-yu* läßt sich kaum feststellen, ob jeweils ‘vermengen’ im Sinne von ‘umrühren, mischen’ vorliegt oder im (wohl ursprünglicheren) Sinne von ‘zusammenhalten, -binden’.

124) ~ RV *ní... yuvasva*.

125) Affektiv: ‘etw. bei sich, für sich festhalten; etw. in Besitz nehmen; etw. an sich ziehen, binden’ o.ä.

126) ŚB VII 5, 2, 38: ein einziger Beleg vom Präs. VIa in der Br.-Prosa (zur Etymologisierung von *yáviṣṭha-*), Ed. KashiSkt.Ser. hat hierfür *ayukta*.

127) (= PS IV 33, 5) *yénāsurañām áyuvanta māyāh* ‘mit dem (: Agni) sie (die Götter) Listen von Asuras festhielten’ anders WHITNEY Übers. [1905] z.St. “repelled”, OLDENBERG Noten zu RV VIII 71, 4 [1912]: zu *²yav/²yu* ‘fernhalten’.

128) Vgl. die Übers. von HOFFMANN Inj. [1967] 239. Nach OLDENBERG Noten z.St. [1912] zu *²yu* ‘fernhalten’ (so auch JOACHIM [1978] 140), vgl. jedoch deutliche Beispiele von *¹yav/¹yu* ‘festhalten’ mit Akk. und Abl. (‘etw. von etw. weg für sich festhalten, an sich ziehen, in Besitz nehmen’): MS I 10, 8^p: 148, 10ff. (3.Sg. *yuvate*, *ayuvata: samvatsarām/māsás, bhrātrvyāt*), KS XXXVI 2^p: 70, 9ff. (3.Sg. *yuvate*, 3.Pl. *ayuvanta*). → Anm.133, 136.

129) Die Annahme einer weiteren Wz. *yu* ‘sich bewegen’ für RV VI 6, 7 (Lit. bei MAYRHOFER KEWA III 19 [1964]) hat keinen Anlaß, s. jetzt MAYRHOFER EWAia s.v. [1994]. Die Bedeutung wohl ‘halte fest’.

130) Im Akt. kaum ein Simplex; bei *yaumi* AV II 2, 1 = PS I 7, 1 (“halte dich mit meinem Spruch” NEISSER Kl.Schr. [1980] 260) handelt es sich um eine Var. von RV *yāmi* ‘ich bitte’, vgl. ferner Anm.133. Der Stamm IIa ist sekundär (bereits im RV?, → Anm.139) nach *stáuti* :: *stuvánti* aus 3.Pl. **yuvánti* zustande gekommen (NARTEN Fs.Kuiper [1968] 16). Vgl. auch Dh̄p II 23 {*yauti*}, daneben IX 9 {*yunāti, yunīte*}.

131) JB II 208: 1.2.3.6.7, II 209: 1.2.3, “rodeten” FRENZ Diss. [1966] 12 n.; ursprünglich wohl ‘[das Anbaufeld] aufbrechen und vermengen; aufmischen, aufmengen’, vgl. *pra-bhid* ‘aufbrechen’ für die entsprechende Behandlung der Erde, z.B. MS IV 8,6^p: 114, 8ff., KS XXIX 4^p: 172, 8ff. = KpS XLV 5:2398, 9f., TS VI 6, 7, 4^p.

132) ~ AVP II 22, 1 *áyuvan* (PS *ā yavam*), zu den weiteren Parall. vgl. WHITNEY Übers. [1905] z.St.

pra- β JB, JUB; *vi-* ^ATS^p, BhārŚrSū, *sām-* MS^p; <*pra-yayūāt* β BaudhŚrSū XXV 32: 266, 8; 267, 3.9; *saṃ-yayūāt* BaudhŚrSū XVI 4: 250, 2, XXIV 36: 233, 8>; — {Iptv. *saṃ-yuhi* Bhāṭṭ}; — **Part.** *-yuvant-*: *ud-ā-* β GobhGṛSū, *pary-ā-* β MānŚrSū–MānGṛSū; *-yuvātī-* Yā (*pra-*, ?*ava-*).

Med.¹³⁴ **Ind.** *yuté* JB, TB^p, ^AŚB¹³⁵), *ā-* PB, ŚB, *upa-* ^AŚBK; 3.Pl. *yuvāte* ^AŚB (ø, *ā-*), ŚānŚrSū¹³⁶), *abhy-ā-*¹³⁷) MS^p, AB; — **Ip.** 3.Pl. *áyuvata* PB (*ā-*), JB, ^AŚB; — **Opt.** *yuvitā*¹³⁸) ŚBK IV 2, 1, 17; — **Iptv.** *yutām* AV XI 10, 16; — **Part.** *ā-yuvānā-* ŚB (→ Anm.137), MānŚrSū; ?*ni-yuvānā-*¹³⁹) ṚV VII 91, 5.

<VII *pra-yunvant-*¹⁴⁰)? HirGṛSū II 9, 2 (= “HirŚrSū” XX 3, 14)>.

Aor. VI Akt. Inj. 2.Du. *ní... yāviṣṭam*¹⁴¹) ṚV VIII 5, 13; *ayāvīt*¹⁴²) VādhSū IV 108: 29.

V Akt. Inj. 2.Pl. ?*mā yoṣṭa*¹⁴³) ĀpŚrSū–MānŚrSū^m; — **Med.** *ud-ayuṣmahi*¹⁴⁴) AVP (= KauśSū, APAr), ?*mā yūḍhvam*¹⁴³) BhārŚr-

133) *yuyodhy āsmād dvēśāmsīti yáthaivāsmād dvēśāmsi yuyād evam tād āha* “...keep off from us the haters!” [VS = ṚV II 6, 4] this he says in order that he may keep off haters from him” (EGGELING [1894]). *yuyāt* könnte zu ²yu ‘fernhalten’ gehören (statt **yavdyāt*, im ṚV wäre auch **yuyuyāt*), oder aber als ‘so daß er die Feindschaften von ihm weg festhalten kann’ aufgefaßt sein (→ Anm. 128); auf jeden Fall liegt eine Absicht für glossierende Erklärung von *yuyodhi* (²yu) vor; wegen aktiven Simplex vgl. Anm.130.

134) Funktion des Med. ähnlich wie bei *yuvā-*^{te} (→ Anm. 125).

135) XIII 6, 1, 9 übersetzt EGGELING [1900] “repels” (Obj.: *diviśāntam bhrātrīvyam*), vgl. jedoch *ā-yute*, Ip. 3.Pl. *áyuvata* PB XVI 3, 2 (CALAND [1931] wohl mit Recht “takes/took possession of”), NEISSER Kl.Schr. [1980] 266 (: “zieht an sich, bekommt in die Gewalt”); vgl. auch Beispiel in Anm.127.

136) XV 16, 17 *na ha vā etasmād rāṣṭrān na tasyai viśo yuvate yo ’yutam dadāti*, vielleicht: ‘Nicht fürwahr halten sie [ihn], der Zehntausend gibt, weg von dieser Herrschaft und von dem (seinem) Volk fest’. Hier liegt eine Anspielung an *ayuta-* vor und *yuvate* könnte für das außer Gebrauch geratene Präs. von ²yu verwendet worden sein, wie z.B. CALAND [1953] übersetzt: “is not separated from”. → Anm.128, 133.

137) MS IV 5, 6^p: 72, 14 *tāsmāt púnar abhyāyuvate* ‘deshalb ziehen [die Vögel die Flügel] wieder an’, die Ergänzung in [] geht durch ŚB IV 1, 2, 26 (*ānāyuvāna-*, *áyuvānā-*) deutlich hervor, vgl. ferner GELDNER [1951] zu ṚV IV 1,11. Ebenfalls von Vögeln, aber in einer anderen Konstruktion, AB IV 13, 3 (*pakṣābhyaṃ... śiras*).

138) *~yuvitā* ŚB III 2, 1, 22, → Anm.146.

139) Nach JOACHIM [1978] 139 sekundär nach *stuvānā-* (→ Anm.130).

140) *~ĀpMp* II 18, 38 *prapunvant-*.

141) Vgl. NARTEN Sigm.Aor. [1964] 212.

142) Vgl. NARTEN aaO. Zur Interpretation der Stelle vgl. *mṛtyú-saṃyuta-* TS I 5, 9, 4^p.

143) Zueinander Parall., ferner *~yoyuvata* KauśSū, *yūndhvam* (bzw. *yumgdhvam*) ĀśvŚrSū, vgl. NARTEN Sigm.Aor. [1964] 212f. Eine Interpretation als Aor. von ²yav/yu ist zwar möglich, so z.B. KASHIKAR Übers. von BhārŚrSū VIII 21, 6 [1964] “do you, o piṭṛs, not separate anything else from us”, aber die fakt.-facient. Bedeutung ‘etw. fernhalten’ ist dann beim *s*-Aor. von ²yav/yu irregulär.

144) Vgl. NARTEN Sigm.Aor. [1964] 212.

Sū–HirŚrSū–HirGr̥Sū^m; 《Iptv. *yūdhvam*¹⁴⁵⁾ KS^m》.

Perf. **Med.** 3.Sg. *ā-yuyuvé* ṚV I 138, 1.

Fut. II *yuvitā*¹⁴⁶⁾ ŚB III 2, 1, 22.

Abs. IV 1.¹⁴⁷⁾ *-yūyā* ṚV (*ā-*, *ni-*), Kh (*ā-*), ?AĀ II 3, 8, 3^v (*vi-*);
-yūya ṚV (*vi-*), Kh–MS–KS–TB^m (*ni-*: ~ ṚV °*yā*), SVIDH-
Br (*saṃ-*), GobhGr̥Sū (*saṃ-*), KāṭhGr̥Sū (*saṃ-*),
BaudhPitṛmSū (*pra-* β).

2. *-yútya* JB (*api-* ?), ŚBK (*pra-* β, *saṃ-*), ŚrSū. (*sam-ud-ā-*,
pra- β, *saṃ-pra-* β, *saṃ-*), Gr̥Sū. (*sam-ud-ā-*, *ud-*), Hir-
PitṛmSū (*abhi-saṃ-*), Komm. (Vyākhyā) zu Vādh-
Sū (*vi-*, → Abs. V; vgl. AcOr 4 212).

V *-yāvam* *ud-ā-* β VārŚrSū I 2, 3, 6; *vi-yāvam* VādhŚrSū XI 21,
31–33;

〈*-yuvam* *ud-ā-* β DrāhyGr̥Sū II 1, 13 (14), III 5, 3〉.

{**I** *yutvā* Pat.}

VAdj. I *yutá-* ṚV (*ní-*, ?*ví-*), AV (∅, *úd-*, *sám-*), PS (*marud-*°), YS^m
(*práti-*, *sám-*), YS^p (*ā-*, *madhūd-* β, *mṛtyú-saṃ-*), AB (*ā-*),
TB–ŚrSū.–Gr̥Sū.^m (*sám-*), TĀ^m (+ *á-saṃ-ā-*), ŚrSū. (*sam-*
ud-ā-, *madhūd-* β, *pra-* β, *saṃ-*) usw. — Ep., Kl., Pur.

{**III** *yutavant-* Pat.}

Gerdv. I *svayam-āyūya-* Kh V 7, 5: 1; {*yāvya-* vgl. Pāṇ III 1, 126}.

Pass. *yūyate* Yā X 39.

Int. I **Med.** 3.Sg. *ní... yoyuve* ṚV X 93, 9; Part. *ā-yóyuvāna-* ṚV IV 1, 11;
{Akt. *yoyuvati* Kāś zu VI 4, 87}; 〈Akt. Inj. 2.Pl. ?*mā yoyuvata*
KauśSū^m → Anm.143〉.

Des. **Akt.** 3.Du. *yúyūšatas* ṚV I 144, 3, ...*pári* VI 62, 1; Part. *yúyūšant-* ṚV
IV 16, 11; {*yiyavišati/yuyūšati* vgl. Pāṇ VII 2, 49; *saṃ-yiyavišati* Pat}.

145) Vgl. NARTEN aaO 240 n.727.

146) → Anm.138. DELBRÜCK Synt.Forsch. III [1878] 79 schlägt vor, nach ŚBK zu *yuvitā* zu korrigieren (ein Befürchtungssatz mit *yád* und Opt.), vgl. auch EGGELING z.St. [1885].

147) Langes *ū* von *-yūya* im Ved. (*chandasi*) wird von Pāṇ VI 4, 58 aufgenommen.

NDer. ¹⁴⁸⁾	- <i>yūt-</i>	<i>ni</i> - ¹⁴⁹⁾ ṚV, YS ^m , TB ^m , TĀ ^m ; <i>pra-</i> JB, TB ^m ; (<i>ayūta-</i> , <i>niyūta-</i> , <i>prayūta-</i> als Zahlwörter Kh, YS ^m , Br. +).
	- <i>yuvana-</i>	<i>darvy-udā-</i> ŚrSū.; <i>pra-</i> , <i>prati-</i> Kl.
	- <i>yuti-</i>	?vī. ¹⁵⁰⁾ ṚV IV 7, 7; <i>yuti-</i> Kl. (auch ? <i>ava-</i> , ? <i>vi-</i>); { <i>yūti-</i> }.
	<i>yūna-</i>	HirŚrSū, KātyŚrSū, KāthGṛSū.
	- <i>yavá-</i>	<i>ni-</i> ṚV, <i>pra-</i> MS–KS–TS ^m ; ? <i>ava-yava-</i> TĀ ^m (<i>kāla</i> -°), ŚrSū., ŚvetU, Yā, Pāṇ +.
	- <i>yāvana-</i>	<i>ā-</i> AV, Kh-+AV–ŚānŚrSū ^m , MānŚrSū, KauśSū; <i>kāma-pra-</i> TĀ ^m , <i>prati-pra-</i> Kl. (Komm.), ? <i>vi-</i> Yā, <i>saṃ-</i> ŚrSū., GṛSū., PitṛmSū., MīmāṃsāSū.
	{ <i>yotra-</i>	vgl. Pāṇ III 2, 182}.
	- <i>yāva-</i>	<i>ud-</i> KS–KpSp, MānŚrSū–VārŚrSū, {Pāṇ}; <i>saṃ-</i> GṛSū., Ep., Kl., Pur., {vgl. Pāṇ III 3, 23}.
	<i>a-yāvana-</i>	ṚgPrātiś.
	{ <i>iyaviṣu-</i> , <i>saṃ-yuyūṣṇu-</i>	Bhatt}.
	<i>yāvayitar-</i>	Kl. (Sāyaṇa).

Hist. Finite Verbalformen sind nur bis GṛSū. bezeugt. Der eigentliche Präs.-Stamm *yuvá-* (lebendig bis YSp, → Anm.126) ist auch im Jav. zu belegen: +*afśma niuuuant-* + ‘den Vers bindend’ (HOFFMANN Aufs. I [1975] 67, vgl. HOFFMANN/NARTEN Sasanid.Archetypus [1989] 48 n.45, Lit. bei MAYRHOFER EWAia s.v. *yav*¹). Die scheinbaren *seṭ*-Formen dürften sekundärer Herkunft sein; zum *iṣ*-Aor. vgl. NARTEN Sigm.Aor. [1964] 212 (: analogisch nach *suvá-ti* :: *sāviṣ-* ‘antreiben’); ein echtes Problem stellt nur Abs. -*yūyā*¹⁵¹⁾. — Die Wz. zeigt ziemlich breiten Anwendungsbereich; Hauptgruppen sind davon: Akt. -*yāuti* ‘etw. in eine (durch Präv. ausgedrückte) Richtung halten’ und ‘vermengen, umrühren, mischen’ (*ā*, *pra*, *saṃ*); Med. *yuvá-te*, *yu-té* ‘etw. bei sich, für sich festhalten, an sich ziehen’. Diese vielfältigen Gebrauchweisen lassen sich im altindischen Befund leichter aus Bedeutungsentwicklung erklären, als mehrere Ursprünge

148) Zugehörigkeit zu *yav/yu* nicht ganz sicher: *yūpa-* ‘Opferposten für Opfertier’, *yóni-* ‘Sitz, Heimstätte, Wohnzimmer; Mutterleib’ (wenn zu *yav* ‘festhalten, binden’, möglicherweise ursprünglich vom Stammort von Pferden bzw. Kühen), jeweils ṚV — Ep., Kl., Pur.; *yūthá-* ‘Herde’ (ṚV +) wohl zu **HīeuH* ‘weiden’ (‘eigentlich wohl ‘Weidevieh’ HOFFMANN Aufs. III [1992] 860 n.7). Nach HOFFMANN Aufs. II [1976] 480 n.7 hierher noch *yavāgū-* (eine Art vom Müsli) YSp +.

149) In der Prosa (YSp, Br., ŚrSū., Yā, ferner BṛhDev) nur noch in Glosse, als Beinamen von Vāyu (*niyútvant-*; das Wort ferner Nigh II 22 unter *iśvara-nāmāni*) oder für Bezeichnung einiger Mantras (*niyútvafī-*); als Personennamen ferner BhāgPur.

150) *śasāsya...* *vīyutā* (Lok.), GELDNER [1951] ‘beim Entleeren der Nahrung’, vielleicht ‘beim Auseinanderhalten (Zerstören) der Saat’.

151) Da der Stamm *yuvá-* (< **iu-é-*; **yva-* oder **iva-* wäre unrealisierbar) mit dem aus einer *seṭ*-Wz. (wäre < **iuH-é-*) den gleichen Anschein trägt, dürfte der Übergang in die *seṭ* in wenig geläufigen Formen leicht stattgefunden haben, vgl. auch Prek. *yūyās* von *yu* (dort Anm.165).

anzunehmen; vgl. MAYRHOFER EWAia s.v. *yav*¹ [1994]; zu uridg. **ieu* ‘an etw. festbinden (?)’.

26. ²*yav*/*yu*

‘fernhalten’, und zwar: *a* ‘sich fernhalten’, *β* ‘etw./jdn. fernhalten’ (vedisch)

Präs. Ie a Akt. Ind. *prá-yuchasi* ṚV (Vālakḥ); *yúchati*, 3.Du. *pra-yúchatas* ṚV; **Iptv.** *yuchantu* ṚV; **Part.** *á-pra-yuchant-* ṚV, AV, YS^m.

IIIa β¹⁵² Akt. Ind. *ápa... yuyoti* ṚV I 92, 11; — **Konj. ví... yuyávat, yuyavan** ṚV; — **Opt.** 3.Du. *yuyuyātām*¹⁵³ ṚV; — **Iptv.** *yuyodhí* (ø, *ápa...*) ṚV, *yuyotu* ṚV, MānGrSū^m; 2.Du.¹⁵⁴ *yuyutám, yuyotam* (ø, *ní...¹⁵⁵*) ṚV; 2.Pl. *yuyótā* (ø, *ví...*), *yuyótanā* (ø, *ápa...*) ṚV; *yuyota* PS II 70, 5, TĀ¹⁵⁶; *prá... yuyotana* GrSū.^m; — «*a* Inj. *mā... yuyoma*¹⁵⁷ AV VII 68, 3»; — «Med. Inj. *β mā... yuyothās, mākis... yuyota* ṚV¹⁵⁸»; Iptv. *yuyudhvam*¹⁵⁹ MS^m».

(?*ava-yuvafī* β Yā IV 11), «?*vi-yuvafī*-¹⁶⁰ Kl.».

(?*v;yūnoti* ṚV V 31, 1 → *av/u.*)

Aor.¹⁶¹ I β Med. Konj. *ví-yavanta*¹⁶² ṚV V 2, 5; **Part.** *?nir-yuvāṇá-*¹⁶³ ṚV

152) Vgl. HOFFMANN Inj. [1967] 90 (: der Stamm war im ṚV bereits nicht mehr voll lebendig und wurde durch das Kaus. ersetzt; die einzige Ind.-Form ...*yuyoti* wurde wohl nach den Versen mit Iptv. *yuyotu, yuyota* usw. in der Kadenz nachgebildet), → Anm.181.

153) *yuyutám* 3mal im Versanfang, *yuyotam* 2mal in der Kadenz (→ Anm.155).

155) *ní... yuyotam* VII 68, 5, ein schwieriger Vers, *ní* sonst nur mit ¹*yu* ‘festhalten’, vgl. GELDNER [1951] z.St., OLDENBERG Noten z.St. [1909]. Vielleicht metrisch für ...*yuvatam* (etwa:) ‘gebet... dem Atri zu eigen’ im Anschluß an die häufigen Iptv. *yuyodhi, yuyotu, yuyota*, insbesondere *yuyotam* (VII 71, 1!) in der Kadenz (→ Anm.152), oder gar absichtlich mit ¹*yu* kreuzend ‘haltet... für Atri fern’ im Sinne von ‘reserviert’.

156) TĀ I 29, 1: eine nicht verständliche Var. zu *juṣat* ṚV VII 101, 5.

157) S. HOFFMANN Inj. [1967] 90.

158) AaO.

159) S. NARTEN Sigm.Aor. [1964] 240 n.727.

160) *v;yuvafīr yuvafīh* ‘die abwehrenden (oder: sich fernhaltenden) jungen Frauen’ (?) Śiśu-pālavadha VI 62.

161) Nach GELDNER Übers. [1951] hierher noch Iptv. *yódhi* ṚV V 3, 9 (→ *yodh/yudh*).

162) Als Konj. des Aor. I: WHITNEY Roots [1885], MACDONELL Ved.Gramm. [1910] 369, HOFFMANN Inj. [1967] 258 n.295, Aufs. II [1976] 363, NARTEN Sigm.Aor. [1964] 214; nach JAMISON -*aya*-Formations [1983] 174 n.148 der Konj. des Präs. Iia von ¹*yu* (sie berücksichtigt nicht die Formen des *s*-Aor., die eine gleiche Konstruktion zeigen); zur Übers. vgl. ETTER Fragesätze [1985] 69.

163) Wohl künstlich (neben *niyútvan*), vgl. auch *ni-yuvāṇá-* von ¹*yu*.

IV 48, 2; (Akt. 3.Pl. β *apāyuvan?*¹⁶⁴) AVP XVIII 21, 3). — **Akt. Opt./Prek.** (zu Aor. V) *a* 3.Sg. *vi-yūyās*¹⁶⁵) ṚV VII 104, 15. — (β *yūyātām* → Anm.153).

II 3.Sg. *áyāvi*¹⁶⁶) VS XXVIII 15–TB II 6, 10, 2.

V α ¹⁶⁷) **Akt. Ind.** *abhi-prāyauṣīs*¹⁶⁸) JB; — **Inj.** (stets mit *mā*, *mākis*): *yauṣam* MS^m; 2.Sg. *vi-yauṣ* ṚV, *nir-yauṣīs*¹⁶⁹) VādhSū; 2.Du. *vi-yauṣtam* ṚV; *vi-yauṣma* VS–MS; 2.Pl. *vi-yauṣta* AV; *vi-yauṣur* ṚV; <1.Sg. *yoṣam* TS ~ KS ~ JB^m, TB^m¹⁷⁰), VādhŚrSū VI 4, 41^m (vgl. AcOr 2 152 Z.2), GrSū.^m; *vi-yoṣam* TS–KS–KpS–TĀ^m; 2.Du. *vi-yoṣtam* ĀpMp (ṚV–Vār.)¹⁷¹); (?*yoṣta* 2.Pl. ĀpŚrSū–MānŚrSū^m → u. *1yav/yu* Anm. 143); <《*yūṣam*¹⁷¹) 1.Sg. AV VI 123, 4); — **Konj.** (stets mit *ná*, *nākis*, *nū cid*): *yoṣat* (\emptyset , *prá-*, *vi-*), *yoṣati* ṚV; 3.Du. *vi-yoṣatas* AV; — **Opt.** → Aor. I. — <**Med. Inj.** (mit *mā*) *yoṣthās*¹⁷⁰) TB^m, *yuṣmahi?*¹⁷²) AV VII 52, 2.>

VI β **Akt. Inj.** 2.Sg. *yāvīs* ṚV I 129, 3, ^{AVIII} 79, 4.

164) Hs. *apāyavan*, ~ AV XIII 2, 9 *ápāvṛk*.

165) Mit sekundärem *ū* wie bei *śrūyās*, wohl nach *bhūyās*. Zum Prek., der zum Aor. V gehört, vgl. HOFFMANN Aufs. II [1976] 473.

166) *áyavy anyāghā dvéśams,y* ¹ *ānyā vakṣad vāsu vār,yāni* (so VS = VSK; ¹*vakṣid* TB) kann wohl nur interpretiert werden: ‘Die eine ist [eben] in die Ferne gebracht, [ebenso] die bösen Feindschaften. Die andere soll [nun] die wünschenswerten Güter herbeifahren’ (TB ‘hat... herbeigefahren’; gesagt von Nacht und Morgenröte). Weniger wahrscheinlich ist mit gezwungener Annahme eines Instr. *anyā*: ‘vertrieben sind von der einen die bösen Feindschaften’ (Verbum im Sg. mit Subjekt von neutr. Pl.), oder “one of them has driven away the evil enemies” (P.-É. DUMONT Proc.Amer.Philos.Soc. 109 [1965] 326). Ein fast gleich lautender Praiṣa kommt ferner MS, KS, TB III 6, 13, 1, Kh V 7, 3d und Yā vor (s. VC 501 u. *devī joṣṭrī vasudhitī*...), dort *yūyavat* ‘soll fernhalten’ (→ Anm.179) und *ā-vakṣat* ‘soll herbeifahren’ (in Ed. MAHADEVA SASTRI des TB ein Präs. Konj. *yūyavat* statt Konj. des Aor. *yūyavat*, so auch v.l. zu Kh). [Anders jetzt KÜMMEI Stativ und Passivaorist im Indoarischen (1996) 87.]

167) Der *s*-Aor. fungiert als Aor. in der Bedeutung *a*, wie NARTEN Sigm.Aor. [1964] 214 feststellt; hier nur ein deutliches Beispiel dafür: ṚV IV 2, 9 *ná sá rāyā śaśamānó ví yoṣat* “nicht wird der sich Mühende vom Reichtum getrennt werden” (HOFFMANN Inj. [1967] 241); *vi-yu* wird auch sonst oft sowohl mit Abl. als auch mit Instr. der Trennung (vgl. DELBRÜCK AiSynt. [1888] 131) konstruiert. Somit ist die Auffassung als Transitivum (z.B. bei GRASSMANN [1875], GELDNER [1951]) oder als Aor. von *1yu* (*vi-yu* ‘anseinanderhalten, trennen’) nicht haltbar.

168) Vgl. NARTEN Sigm.Aor. [1964] 214f.

169) AaO 215.

170) *sakhyāt te mā yoṣam sakhyān me mā yoṣthāḥ* TB III 7, 7, 12–ŚrSū.–GrSū.^m, eine verderbte Var. MantBr I 2, 13 *sakhyam te mā yoṣāḥ sakhyam te mā yoṣthāḥ* (v.l. *yoṣthyāḥ*).

171) Vgl. NARTEN aaO 213 und 21, HOFFMANN Inj. [1967] 50, 61. *yūṣam* ist wohl Augenblicksbildung im Anschluß an Prek. *yūyās* (vgl. NARTEN aaO) im Gebrauch als Bitte (kupitv, HOFFMANN 49f.): *mā yūṣam* ‘möge ich mich nicht fernhalten’.

172) Vgl. NARTEN aaO 214, HOFFMANN aaO 50, 61.

IX β (: Kaus.) **Akt. Inj.** *vi-yūyot* (athem.) ṚV, 3.Sg. *mā +yū-yuvat*¹⁷³⁾ AVP; **Konj.** 3.Sg. *yūyávat* Kh-MS-KS-TB-Yā (→ Anm.166).

Perf. **Akt.** 3.Sg. *a abhi-pra-yuyāva*¹⁷⁴⁾ JB.

Inf. VI β *yótave* ṚV VIII 18, 5, *yótavái* VIII 71, 15.
VIII β *yótos* ṚV VI 18, 11.

Abs. (IV β *?vi-yūyā* AĀ^v.)
V *a á-pra-yāvam* (möglicherw. NDer. als Adv.) MS-KS-TB^m, + AV III 5, 1?; (β *?vi-yāvam* VādhSū → *!yav*).

VAdj. I *yutá-* ṚV (*yutá-dveṣas-*; *prá*¹⁷⁵⁾, *á-pra-*, *vi-*), ?AV (*á-*), AVP (*deva-*?), VS ~ MS-KS-KpS^m (*prá*¹⁷⁶⁾), ?KauśSū (*ava-*), ?Pat (*ava-*), Kl. (ø, *?vi-*).

Int. I **Akt. Ipf.** *áyoyavīt a* ṚV I 52, 10; **Part.** *?yóyuvat* AV XIX 47, 2, *yóyavafi-* a/β? ṚV VIII 69, 1; — **Perf.** 3.Sg. *yoyāva*¹⁷⁷⁾ β MS^p. <Inj. 2.Pl. *?yoyuvata* KauśSū → Anm.143.>

Kaus.¹⁷⁸⁾ (als β)

1. *yāváyā-^{ti}*: **Akt. Ind.** *ava-yāvayati*¹⁷⁹⁾ Yā; *yāvayāmasi* AVP VII 8, 2 (*ava...*?); — **Inj.** *yāvayat?* AV VI 4, 2, AVP IX 9, 3; — **Konj.** *yāvayās* AV VII 65, 1 (~ PS *yāvayā*); *yāvayāt*, °*ān* AVP; — **Iptv.** *yāváyā*¹⁸⁰⁾ AṚV, AV, PS (s.o.), *yāváyā*¹⁸⁰⁾ AṚV, AAV, PS ~ KS^m, AVP (*vi...*); *yāvayatu* PS; 2.Du. *yāvayatam* AV; *yāvayantu* ṚV, AV, Yā (Glosse); — **Part.** *prā-yāváyant-* ṚV, (→ NDer.); — **Med.** (affekt.) *yāvayate*, *áyāvayanta* KS X 7^p: 131, 21.23; **Iptv.** *yāvayasva* ṚV V 42, 9.

173) Vgl. HOFFMANN aaO 66.

174) Vgl. NARTEN Sigm.Aor. [1964] 214.

175) 4mal. In der Interpretation von ṚV X 27, 8 *gāvo yávam práyutā aryó akṣan* wie "Die Kühe, freigelassen, fraßen des Fremden Gerste" (THIEME Fremdling [1938] 12) könnte zwar *prá-yuta-* zu *!yav* gestellt werden, aber vgl. *áprayutvan-* 'nicht geistesabwesend, nie nachlässig' VI 48, 10, *áprayuchant-* 'nicht geistesabwesend werdend, achtsam' VII 100, 2; GRASSMANN Wb. [1875] "achtlos, sorglos sein" mit Verweis auf *áprayutvan-*, GELDNER [1951] z.St. "sich selbst überlassen". *yáva-* hier wohl eher im Sinne von 'Gersten[gras, -blatt]' als 'Weidegras' (wäre dann zu **HieuH* 'weiden' gehörig). — Nach OLDENBERG Noten zu I 127, 5 [1909] (vgl. ferner MAYRHOFER EWAia II 404 [1994]) sollen *áprāyu-*, *áprāyuṣ-* 'nicht nachlässig, achtsam' trotz langen *ā* und fehlenden *-t-* zu dieser Sippe von *!yav* gehören. Vgl. auch Anm.176.

176) Vgl. HOFFMANN Aufs. I [1975] 156 n.1: *práyutā dvéṣāmsi* "verscheucht sind die Feinde" (d.h. 'sind ferne weg').

177) Vgl. NARTEN Sprache 27 [1981] 2.

178) Vgl. auch Dhp. X 170 *yu jugupsāyām*: {*yāvayate*, *yāvayam* Kṣīr}. *yāváyā-^{ti}* ist jünger als *yāváyā-^{ti}*, dazu vgl. auch JAMISON *-áya-* [1983] 174.

179) Glosse zu Praiṣa *yūyávat* (→ Anm.166).

2. *yāvāya*-^{ti}: **Akt. Ind.** *yavayasi* ṚV VIII 37, 4; *yavayati* TS II 2, 3, 2^p; — **Konj.** *yavayān* ŚB XIII 8, 3, 13; — **Iptv.** *yavayā*¹⁸⁰ ṚV, *yāvāya*¹⁸⁰ AVP-VS-MS-KpS-TS-TĀ-KauśSū^m; *yavayantu* ṚV VIII 48, 5.

NDer. <i>dveṣo-yūt-</i>	β ṚV.
<i>á-pra-yutvan-</i>	a ṚV (→ Anm.175).
<i>prá-yuti-</i>	a ṚV, ĀśvŚrSū ^m (ṚV-Var.), ?-yuti- (β) Kl. (<i>ava-</i> , <i>vi-</i>).
? <i>yáva-</i>	(β) AV (neben <i>yava-yāvan-</i>), (? <i>ava-yava-</i> β TĀ ^m , ŚrSū.)
<i>dveṣo-yávaṇa-</i>	β MS ^m , (? <i>vi-yavana-</i> Yā).
<i>-yotár-</i>	β ṚV (<i>pra-</i> , <i>vi-</i>).
(<i>á-pra-yāvam</i>	→ Abs. V).
<i>yāvana-</i>	β Yā; <i>śapatha-yāvanī-</i> β AV.
<i>yūyuvi-</i>	β ṚV.
<i>yāvayat-sakhá-</i> , <i>yāvayád-dveṣas-</i>	ṚV.

Hist. Die Präs.-Stämme sind fast ausschließlich auf den ṚV beschränkt; s-Aor. und Perf. kommen noch bis in der Br.-Prosa vor, das Kaus. ferner in der Glosse bei Yā. Die Bedeutung der Wz. wurde z.T. als transitiv ('etw./jdn. fernhalten') empfunden, vgl. insbesondere Aor. I, Inf., Int. Die Verteilung *yúcha*-^{ti} :: *yuyóti* (faktitives redupl. Präs.) = Kaus. *yāvāya*-^{ti} weist jedoch eher auf eine intransitive Grundbedeutung hin¹⁸¹. — Es gibt zwar einige Fälle, in denen die Zugehörigkeit entweder zu ¹*yav/ya* 'festhalten' oder zu ²*yav/ya* 'fernhalten' aus sachlichen Gründen nicht eindeutig zu bestimmen ist (z.B. *vi-yu* 'anseinanderhalten', von 'auseinander festhalten' oder von 'auseinander fernhalten', ähnlich bei *ava-yu* 'abtrennen'; vgl. auch Fälle u. ¹*yau/ya* Anm.127, 128, 133, 135, 136, 175). Das bedeutet aber, trotz des Fehlens eines außerindoiran. Vergleichsmaterials, nicht, daß die eine Wz. von der anderen abzuleiten sei, wie z.B. RENOUE annimmt, s. MAYRHOFER KEWA III 22 [1964], EWAia s.v. [1994].

180) Vgl. Parall.: 1) *yāvayā* ṚV X 152, 5 (~ I 5, 10, X 102, 3) :: *yāvayā* AV I 20, 3 = I 21, 4 = IV 19, 7 = XII 1, 32; — 2) *yāvāya* VS V 26² = VI 1² ~ MS (einige Hss. *yā*^o) ~ KpS (eine Hs. *yā*^o) ~ TS ~ TĀ ~ KauśSū, ähnliches AVP II 37, 2 = XIX 39, 4 :: *yāvaya* KS II 12: 17, 4² = III 3: 24, 4², ähnliches PS II 37, 2.

181) JAMISON -*āya-* [1983] 174f. erklärt *yuyóti* (beachte den Akzent auf der Wz.) aus Modalformen des Perf. und vermutet für *yúchati* eine analogische Rückbildung zu *yāvāya*-^{ti} nach *gáchati* :: *gāmāyati*. Eine ziemlich gewaltsame Annahme, die aber für die Erklärung der Akzentstelle einen Vorteil hat. Das Suffix *-chá-* < **-ské-* bewahrt nämlich sonst ihre Betonung nach *ī*, *ū*, *ṛ* (*ichá-*, *uchá-*, *ṛchá-*, *prchá-*), aber *gácha-*, *yácha-* usw.

27. *sanⁱ*

‘erwerben, erlangen, gewinnen’¹⁸²⁾ (vedisch)

Präs. V/VIII¹⁸³⁾ (nur Akt.): **Ind.** *sanomi* KpS^m 184), MānŚrSū–VārŚrSū^m 185); *sanóti* ^AR̥V, ^AMS^p (→ Anm.182), KS^p (→ Anm.182), AB, PB, ŚB, (+ JUB¹⁸⁶⁾), Yā; — **Ip̄f.** *ásanos* Vālakh; *ásanot* R̥V, TS^m, ^AKS–TB^m 187), BaudhŚrSū^p; *ásanvan* ^AR̥V, KS^p, ^ATS^p, (AB¹⁸⁸⁾), PB; — **Konj.** *sānavāni* (so akzentuiert) AV XIX 32, 7, *sanavas* TS–MānŚrSū^m 189), *sanāvatha* R̥V (= VS, TS, KpS, MS–Pp, eine Hs. von KS) ~ *sanāvātha* (hypercharakter.) MS–KS^m; — **Opt.** *sanuyām* R̥V; *sam-sanuyāt*¹⁹⁰⁾ KB; *sam-sanuyāva*¹⁹¹⁾ KSAśvam^m; *sanuyāma* R̥V; — **Iptv.** *sanuhi* R̥V, AV (...ā, → Anm.189); *sanotu* R̥V, TB^m; 3.Du. *sanutām* TB^m; *sanvantu* R̥V, Vālakh (...ā); — **Part.** *sanvant-* ŚānŚrSū–ĀpŚrSū^m.

(IX × *sanāmi* KS^m → Anm.184).

Aor. III¹⁹²⁾ (nur Akt.) **Ind.** *ásanam* R̥V, ^AAV, KS^m; *ásanat* ^AR̥V, Kh–^AMS–^AKS–^ATB–AB^m, TS^m (~ *ásadat* R̥V u.a.); *ásanāma* R̥V; *asanan* R̥V; —

182) Für die Bedeutung 2. “(für einen Andern erwerben) verschaffen, schenken” im PW (dort Belege aus dem R̥V) lassen sich Beispiele aus der ved. Prosa anführen: KS X 3^p: 127, 10f. *samvatsaro vā etad etasmai sanoti yad vanute* ‘Das Jahr fürwahr verschafft ihm das hier, was er sich erwirbt’ (d.h.: Das Jahr ist es, welches für einen etwas verschafft, wenn man sich etwas erwirbt, vgl. auch CALAND Zauberei [1908] 10 Z.2); MS I 11, 5^p: 167, 7ff. (ähnliches KS XIV 5^p: 204, 23ff.) *vācā hí dīyāte vācā pradīyāte. yó gāthānārāśamsibhyām sanóti ná tāsya prati-gfhyam. anṛtēna hí sá tát sanóti* ‘Zusammen mit dem Worte wird nämlich [das Geschenk] gegeben, zusammen mit dem Worte geschenkt. Wenn einer zusammen mit Gāthā und Nārāśamśi etwas schenkt, von ihm ist nicht etwas entgegenzunehmen. Er schenkt es nämlich mit Unwahrheit’.

183) → Hist. Vgl. ferner Dh̄p I 492, VIII 2, danach {*sanati, sanoti, sanute*}.

184) KpS XXIX 2:²150, 16, danach ist KS XVIII 13: 274, 19 +*sanomi* statt *sanāmi* zu lesen (R. VIRA KpS² p.XXVI); weitere Parall. in TS, MS, VS *saneyam*.

185) Parall. *sanem* TB (= ŚrSū., MNārU), → Anm.196.

186) JUB I 50(16, 1), 4–7 *sunoti*, zu erwarten ist *sanoti*, vgl. OERTEL Ed. (JAOS 16, 1894 [1896] p. 234, vgl. auch Anm.188).

187) Als Var. zu *ásunot* VS–MS (u.a.), s. VC 988^b *sarasvaty asunod...*

188) Wie Parall. KS XXXIII 1^p: 27, 8, TS VII 5, 2, 2^p dürfte *asanvan* ursprünglich auch für *ur-jam...* *asunvan* AB IV 17, 3 (2mal) gestanden haben; für die Konjektur PW s.v. *san*, dagegen KEITH AB-Übers. z.St. (: “as *asunvan* makes sense”; aber seine Übersetzung “produced” kaum möglich, allenfalls ‘sie preßten Soma als Labung aus’). Vgl. auch Anm.186, 204.

189) ~ *sanuhi* AV XIV 2, 70 (...ā) ~ *sunuhi* MānGr̄Sū I 11, 6, VārGr̄Sū XIV 2 (+*sanuhi* DRESDEN MānGr̄Sū-Übers. z.St., VWC).

190) *samsanuyāt* Ed. LINDNER VII 1: 7, *samsunuyāt* Ed. SARMA (VII 1, 10), *samtanuyāt* Ed. H. BHATTACHARYA (“ŚānBr.”).

191) KSAśvam V 4, 4: 162, 17 als Var. zu *sām-yajyāva* R̥V VIII 62, 11 (~ TS *sām-babhūva*).

192) Vgl. u. Hist.

Inj.¹⁹³⁾ *sanam* ṚV; *sánat* ṚV (3 Stellen); — **Konj.** 1.Sg. *sánā*?¹⁹⁴⁾ ṚV; — **Opt.** *sanéyam* ^AṚV, VS–MS–TS^m (→ Anm.184), KS–ATS–ŚrSū.^m, TB^m; *sanet* ṚV; *sánema* ^AṚV (2mal), AV¹⁹⁵⁾; *sanéma* ^AṚV (7mal); ⟨1.Sg. *sanem*¹⁹⁶⁾ TB^m⟩; — **Iptv.** *sánā* ṚV (4 Stellen); — **Part.** *sánant-* ṚV (1mal).

VI¹⁹⁷⁾ **Akt. Ind.** *asāniṣam* ṚV VI 47, 23; **Konj.** *saniṣat* ṚV X 75, 9; *saniṣan*¹⁹⁸⁾ AV; ⟨Iptv. *saniṣantu*, Part. *saniṣánt-* SV–JS¹⁹⁹⁾⟩. — **Med. Konj.** *saniṣāmahe* ṚV III 11, 9; *sāniṣanta* ṚV V 12, 4, IX 79, 1; X 142, 2 (*prá...*). — {*asānit/asanit* Kṣirat; 2.Pl. Akt. *asaniṣta* Pat; Med. 2.Sg. *asāthās/asaniṣthās*, 3.Sg. *asāta/asaniṣta* Kāś, Kṣirat.}

(*sīmāhi*, Prek. *seṣam*, *set* → App.)

Perf. Akt. 3.Sg. *sasāna* ṚV, ŚānŚrSū; **Part.** ⟨*sasavāms-* ṚV, Vālah; *sasanvāms-* VaitSū^m ~ *sasanivāms-* MānŚrSū–VārŚrSū^m (zitiert bei Pāṇ)⟩²⁰⁰⁾, *sasanūṣ-* Kh–MS–TB–ŚrSū.^m, {*senivāms-* Kāś}.

Fut. Akt. *saniṣyasi, saniṣyati* ṚV; **Part.** *saniṣyánt-* ṚV, SV–JS (Var. zu ṚV *sasavāms-*), MānŚrSū–VārŚrSū ~ VaitSū^m201), AVP XVI 70, 9; *saniṣ-*

193) Nach PW, GRASSMANN ferner *sānas* ṚV II 6, 5 (3mal) statt *sā nas* (Pp.), vgl. aber OLDENBERG Noten [1909], GELDNER Übers. [1951] z.St.

194) Unklar ṚV V 75, 2 *atyāyatam asvinā* ¹ *tirō viśvā ahām sánā*, viell.: ‘Herbei fahret, ihr Ásvins, an allen “Ich-will-gewinnen” vorüber!’, vgl. Vok. *ahamsana* ‘o Gewinnsüchtiger’ ṚV VIII 61, 9; vgl. OLDENBERG Noten [1909], GELDNER [1951] z.St.; *viśvā* (diskutiert von OLDENBERG) dürfte bloß im Anschluß an n.Pl. auf *-ā* auf Konj. *sánā* gereimt worden sein.

195) *sanema* AV V 29, 1 (= AVP XIII 9, 2), HirGṛSū I 2, 18 ~ *sanemi* (korrupt) BaudhGṛSū I 3, 33 (2 Hss. *-ema*), VārGṛSū I 23 (Hs.; im Text *+ema*), BhārGṛSū I 5: 5, 9 (alle Hss.; im Text *+ema*), ÁgnivGṛSū I 1, 1: 4, 9, I 5, 2: 27, 4.

196) *sanem ahām* TB I 2, 1, 15^m (= BaudhŚrSū, ApŚrSū, HirŚrSū, BhārŚrSū, MNārU), Parall. MānŚrSū–VārŚrSū *sanomy ahām*; *sanem* wohl metrisch bedingt für *saneyam* nach **sanes, sanet*, vgl. OERTEL ZII 8 [1931] 297 (= Kl.Schr. 604) Sp.2 Z.8ff., Dat.fin. [1941] 104 (= Kl.Schr. 1473) n.1.

197) Der Konj. des *iṣ*-Aor. ergänzt den Ind.-Inj. und Opt. des them. Wz.-Aor., vgl. NARTEN Sigm.Aor. [1964] 263. (Falls *sanéyam, sanéma* wie *gaméma* ursprünglich aus dem athem. Wz.-Aor. gestammt haben sollten, die NARTEN aaO n.829 allerdings gegenüber *sánema* als sekundär beurteilt, könnten sie andererseits als Opt. des *iṣ*-Aor. gedient haben.) Wie die Medialformen zustande kamen, ist zu klären.

198) Var. zu ṚV *vanuṣanta* (~ *vaniṣanta* TS, KS), vgl. NARTEN Sigm.Aor. [1964] 264.

199) *saniṣantu* SV I 555 = JS I 57, 2 ist eine sekundäre Umbildung vom Konj. *sāniṣanta* ṚV IX 79, 1 (NARTEN aaO), Part. *saniṣant-* SV I 536 = JS I 55, 4 steht für *saniṣyánt-* ṚV IX 90, 1.

200) S. HOFFMANN Aufs. II [1976] 541–546: bei *sasavāms-* handelt es sich um eine Umbildung aus **sasāvāms-*, *sasanūṣ-* durch Uminterpretation in der orthoepischen Diaskeuase als **sasavánt-* ‘nahrungsreich’; wegen *sasanvāms-*, *sasanivāms-* vgl. dazu noch Anm.201.

201) Die Mantras sind parallel gebraut mit denjenigen in der ŚrSū., die von HOFFMANN (→ Anm.200) behandelt wurden. Daraus geht hervor, daß man zu der Zeit nicht mehr die Form eines aktiven Part. des Perf. richtig bilden konnte; entsprechend *sanim saniṣyantam* (MānŚrSū I 3, 1, 9, VārŚrSū I 3, 4, 5) bzw. *saniṣyantam* (VaitSū II 13) wurden *sanim sasanivāmsam* einerseits (MānŚrSū I 3, 4, 2, VārŚrSū I 3, 5, 16) und *sasanvāmsam* (oder *siṣanvāmsam* vv.ll.) andererseits (VaitSū IV 2) gebildet; vgl. *sanim sasāna* ŚānŚrSū XVI 11, 5.8.11.20.23.26.29.

yánfī- ṚV, AĀ^m.

- {Abs. I *sanitvā/sātvā* Kṣīrat.}
- VAdj. I** *sātá-* ṚV (auch *abhí-ṣāta-*), AV (*vāja-°*, *ṛtá-°*, *°-hán-*), MS^p, KS^p, TS^p (*samvatsara-°*), JB (auch *a-°*, *°-sani-*), TB^p, ŚB, ĀpŚrSū, MānŚrSū, {Kṣīrat}. (?*sanita-* Yā III 11.)
- Gerdv. VI** *sánitva-* ṚV.
- VAg.** *sánitar-*²⁰²⁾ ṚV.
- {Pass. *sāyate/sanyate* Kṣīrat.}
- Int. I** **Med.** 3.Pl. *saniṣṇata* ṚV I 131, 5; — {II. *sāsāyate/samsanyate* Kāś}.
- Desid.** (nur **Akt.**) **Ind.** *siṣāsasi* ṚV; *siṣāsati* [^]ṚV, JS (ṚV-Var.), AV; *siṣāsathas*?²⁰³⁾ AV XX 49, 1; *siṣāsatha* AV; — **Ipf.** *ásiṣāsas*, *asiṣāsat* Vālah (∼ Kh *ā°*), *ásiṣāsan* ṚV; — **Iptv.** 2.Du. *siṣāsataṃ* ṚV; — **Part.** *siṣāsant-* ṚV, AVP XIX 45, 14; *siṣāsantī-* ṚV, PS (∼ *siṣāsú-* AV), KS^p, TS^p; <*siṣāsati-*²⁰⁴⁾ AB>; {*sisaniṣati* Pat, *siṣāsati* Kṣīrat}.
- {Kaus. Desid. *sisānayaṣati* Pat.}
- NDer.** *-sán-*²⁰⁵⁾ Gen.Sg. *go-śáṇ-as* ṚV.
*-sā-*²⁰⁶⁾ ṚV, AV, YS^m, AB, ŚB (Glosse), ŚBK (*anna-sā-*, Glosse), APar (*jihmasau*), {Pat u.a., vgl. Pāṇ III 2, 67, VI 4, 41}.
- sá-* ṚV (*gośátama-*, *dhanasáis*, *priyasásas*).
- sána-* ṚV (*su-śána-*; Vok. *dham-sana* → Anm.194), <*sana-* BhāgPur>.
- sananá-* *su-* ṚV, *saṃ-* Yā.
sanaya-?²⁰⁷⁾ Yā.

202) Zu *vājasya sánitā* ṚV I 36, 13 gegenüber *vājam sánitā* (mehrfach) vgl. TICHY *-tar-* [1995] 342.

203) Parall. AVP XIX 45, 14 *siṣāsantas*.

204) Nom.Pl. *siṣāsatyas* (statt *°antyas*) AB IV 17, 2 als Parall. zu *siṣāsantīs* KS XXXIII 1^p: 27, 1, TS VII 5, 2, 1^p.

205) ?*rayiṣāṇi* AĀ V 2, 2, 9: Var zu SV I 441 *rayiṣṇas* Ed. SĀTAVALEKAR bzw. *rayiṣiṇe* Ed. BENFEY.

206) Flektiert nach *-ā-*Stamm aus **-eh₂-*, vgl. AiG II-2 31, KELLENS Noms-rac. [1974] 110f.

207) *sanayāya* (v.l. *sananāya*) Yā VI 22, glossiert *sanāye* ṚV.

× <i>sānas-</i>	Kh (+ <i>mānas</i> VWC).
<i>saní-</i>	ṚV, Kh, AV, PS–KauśSū–TS ~ VS–MS–KS, AVP–TS–KS, YS ^{m,p} , Br., ŚrSū. ^{m,p} , GṛSū. ^{m,p} , (<i>sanye</i> KS ^m ~ <i>sanayai</i> ŚrSū. ^m , <i>sanyām</i> VS), <i>sahasra-sanī-</i> ŚB–ŚBK, <i>sāta-sanī-</i> JB; <i>sanī-hāra-</i> ŚrSū.
- <i>sāni</i> - ²⁰⁸⁾	ṚV, AV, YS ^{m,p} , Br., Up., ṢadvB, ŚrSū. ^m , GṛSū. ^m ; <i>vāja-</i> ^o außer ṚV usw. auch MBhār XII 43, 9, Komm. zu VS.
<i>sānitu</i> - ²⁰⁹⁾	ṚV.
<i>sanitār-</i>	ṚV, TS–ŚrSū. ^m , TB ^m ; Vok. <i>sú-sanitar</i> ṚV.
<i>saníttra-</i>	ṚV.
<i>sanítvan-</i>	ṚV.
<i>sānīyāms-</i>	TS ^m .
<i>sāniṣṭha-</i>	ṚV.
<i>sanīṣyú</i> - ²¹⁰⁾	ṚV, YS ^m (ṚV-Var.).
(? <i>sānutara</i> - ²¹¹⁾	ṚV.)
<i>sānutar-</i>	ṚV (nur f. <i>sānutrī-</i>).
<i>sanéru-</i>	ṚV.
<i>sāti-</i>	ṚV, Kh–AĀ ^m , YS ^m ; - <i>sāti-</i> ṚV, Kh, SV–JS, AV, YS ^m , TB ^m , KāṭhSamk ^m , AĀ–ŚānŚrSū ^m (ṚV-Var.), (Nigh II 17), {Pāṇ III 3, 97: als <i>sāti-</i> betont im Mantra}.
{ <i>santi-</i> , <i>sati-</i> neben <i>sāti-</i> nach Pāṇ VI 4, 45.}	
- <i>sānin-</i> , - <i>sāninī-</i>	Yā.
<i>śata-séya-</i>	ṚV.
<i>sānasī</i> - ²¹²⁾	ṚV (und Var.).
<i>sāsni-</i>	ṚV, <i>sāsnitama-</i> YS ^m .
<i>siṣṇu-</i>	ṚV (nur Vok. <i>siṣṇo</i>).
<i>siṣāsātu</i> - ²¹³⁾ , <i>siṣāsāni-</i>	ṚV; <i>siṣāsú-</i> ṚV, AV (~ <i>siṣāsantī-</i> PS), AB–

208) Nach Pāṇ III 2, 27 ist diese Bildung vedisch (*chandasi*). Vgl. *gośāni-*, *pituśāni-* ṚV (-*ś*^o im Hinterglied auch in mehreren anderen Kompos.; *gośāni* auch in Parall. im SV) :: *gosani-* AV, AVP, YS^m (und Pat zu VIII 3, 108: 449, 5).

209) Der Stamm von Lok. *sānītau* ṚV I 8, 6 ist nicht **sāniti-* (PW, GRASSMANN), sondern *sānitu-* (M. LEUMANN IF 58 [1942] 22 = Kl.Schr. 344, LIEBERT -*ti-* [1949] 51f.), = jav. Lok. *həntō* (HOFFMANN bei KELLENs Noms-rac. [1974] 342).

210) Wohl zu Fut. *sanīṣyá-*^{ti} (*sanīṣyánt-* oft) durch Analogie nach dem voluntativen Denom. (nach *aviṣyánt-*, *aviṣyú-*, *aviṣyā-* ṚV zu **aviṣ-* ‘Nahrung’?, s. HOFFMANN MSS 41 [1982] 61 = Aufs. III [1992] 767), vgl. geläufige Bedeutung der Absicht beim Part. des Fut.

211) ṚV IV 38, 4 *sānutarás cáрати* bedeutet wohl ‘er (das Roß Dadhikrā) wandert immer ferner’, vgl. *kṣétrād...* *sanutás cárantam* ‘den vom Feld entfernt wandernden’ V 2, 4. Somit scheint *sānutara-* als Komparativ zur Sippe *sanutār* ‘abseits, fern’, *sānu-tya-* ‘abseits liegend’ zu gehören, vgl. AiG II-2 608 (vgl. auch 138, 596, 698), anders z.B. GRASSMANN (“Gut gewinnend, austheilend”), GELDNER (“als bester Gewinner”). Vgl. jetzt TICHY -*tar-* [1995] 58f.

212) Nach M. LEUMANN IF 58 [1942] 25 = Kl.Schr. 344 n.1 (vgl. auch MAYRHOFER EWAia II 723 [1996]) durch Metathesis aus **sāsani-*.

213) *siṣāsātur* ṚV IX 47, 5 nach GELDNER “beide haben ... zu gewinnen gesucht”, also 3.Du. Perf. des Desid.

GopBr (→ Desid.).

sanád-rayi-, °-*vāja-* RV; *Sanat-kumāra*-²¹⁴⁾ ChU, GṛSū., DhSū. +.

App. *sā* (eine aus vorkonsonantischer Schwundstufe entstandene Pseudo-Wz.-Form, vgl. Nominalbildungen -*sā-*, -*séya-*):

Aor.I (Wz.-Aor.) **Opt. Med.** *simáhi*²¹⁵⁾ TS^m; **Prek.**²¹⁶⁾ Akt. 1.Sg. *seṣam* MS-KS^m ~ 3.Sg. *set* VS, MS^m, KS^m, TS^m, ŚrSū.^m. (?Desid. Part. *siṣaṁ-* AV IV 38, 3.)

Hist. Mehrfache Übereinstimmungen im Av.: them. Aor. *sana-* = aav. *hana*-²¹⁷⁾, Perf. Part. *sasanúṣi-* ~ jav. *haṅhanuṣ-*, *sánitu-* = jav. *həntu-*, Wz.-Nom. -*sā-* im Kompos.-Hinterglied (bereits mit der Flexion der -*ā/ø*-Stämme, vgl. KELLENS Noms-rac. [1974] 106–111). Da es sich um eine deutliche *seṭ*-Wz. handelt (vgl. auch heth. *šanh-* ‘suchen, beabsichtigen’, wohl ferner ahd. *sinnan* ‘gehen, trachten nach’ wegen der Geminata, vgl. dazu EICHMAN KZ 87 [1973] 269–271, LÜHR MSS 35 [1976] 80), könnte der Präs.-Stamm *sanóti* nach *vanóti* ‘gewinnt, überwältigt’ analogisch zustande gekommen sein (vgl. LÜHR aaO: nach *aśnóti*). CARDONA Lg 37 [1961] 420, COWGILL Lg 39 [1963] 255 und STRUNK Nasalpräs.u.Aor. [1967] 115–119 nehmen ein Nebeneinander von **senh*₂ und **sen* (*aniṭ*) an. Eine andere Möglichkeit ist, ein ursprüngliches **eu/u*-Präs. **sṅh*₂-*eu-* anzunehmen, wodurch die Verknüpfung mit gr. *ἄννυμι* ‘bringe zu Ende’ (und heth. *šanhu-* rösten, durchrösten’) ermöglicht wird, so EICHNER Heth.u.Idg. [1979] 55, n.42, vgl. auch KLINGENSCHMITT Altarm. Verbum [1982] 230, MAYRHOFER Das etym.Wb. (hrsg. BAMESBERGER [1983]) 151. Vgl. ferner MAYRHOFER EWAia s.v. [1996].

28. *star/str*

‘niederstrecken’ (vedisch)

Präs. V²¹⁸⁾ **Akt. Ind.** *strṇóṣi* RV I 129, 4², +*strṇoti*²¹⁹⁾ JB; — **Ipf.** *astrṇot* Gop-Br II 3, 12: 199, 15.

214) Vgl. AiG II-1 319.

215) S. HOFFMANN Aufs. II [1976] 484f.

216) S. NARTEN Sigm.Aor. [1964] 264, HOFFMANN Aufs. II [1976] 471f. *seṣam*, *set* sind in den miteinander verwandten Mantras belegt, die folgende drei Parallelen aufweisen: 1) MS I 11, 1: 162: 4 ~ KS XIII 14: 196, 4 (*seṣam*), dazu Parall. mit *set* TS I 7, 7, 2 = BaudhŚrSū XI 6: 73, 3, VS IX 6 = ŚB V 1, 4, 6; — 2) mit *set* MS II 6, 11: 70, 14 = IV 4, 5: 55, 11 ~ KS XV 8: 214, 22 = VS IX 5 = ŚB V 1, 4, 3; — 3) mit *set* MS II 6, 11: 71, 2 = IV 4, 5: 55, 19 = MānŚrSū IX 1, 3, 31 ~ ĀpŚrSū XVIII 17, 11 (~ HirŚrSū XIII 6, 10 *vājasamset* für *vājam set*).

217) Vgl. NARTEN Sigm.Aor. [1964] 263 mit n.829 (mit Lit., dazu noch CARDONA Diss. [1960] 33f., 49, Lg 37 [1961] 420).

Med. (affekt.) **Ind.** *str̥ṇuté*^{A YSp²²⁰}, **Br.** (^ATB^p, ^AŚB)²²¹, **GopBr**, **ṢaḍvB**, **TĀ^p**, **ŚrSū.**; *str̥ṇvate* ŚB IX 5, 2, 3; — **Ip̄f.** *astr̥ṇuta* KS XII 3^p: 164, 22, **PB**, **JB I** 203: 7.9, III 295: 6, ŚB V 5, 5, 14²²²); *astr̥ṇvata* KS XIII 4^p: 183, 17, ŚB VII 3, 2, 5; — **Konj.** *str̥ṇavai* ṢaḍvB III 8, 5; 9, 4; + *str̥ṇavā-tai*²²³) **JB**; *str̥ṇavāmahai* AV X 5, 42; — **Opt.** *str̥ṇvīya* KB IV 7 (IV 5, 10); *str̥ṇvīta* **JB II** 322: 3, **VādhSū** (AcOr 4 40 Nr.45: 9); 3.Du. *str̥ṇvīyātām* **KauṢU II** 13.

Aor. I **Akt. Ind.** *ástar*, *ny-ástar*, *ní... astar* ṚV X 111, 6, VII 18, 11, II 11, 20; **Inj.** *star* ṚV VIII 3, 2; — **Med.** (affekt.) **Ind.** *astr̥ṭa* AB III 16, 1, VII 28, 1; **Konj.**²²⁴) *stárate* ṚV I 129, 4, *starāmahe* ṚV VIII 75, 7.

V²²⁵) **Med.** (affekt.) **Ind.** *astr̥ṣi* AB, PB, JB, ŚB; **Opt.** *str̥ṣīya* AV X 5, 15–21.

Perf. **Med.** 3.Pl. *tastrire* AVP IV 23, 5 (Kashmir-Hs.)²²⁶) = + *tastriré* AV XIX 46, 3²²⁷).

Fut. *starīsyāmahe*²²⁸) KS XXVII 3^p: 142, 2.

Inf. VI 1. *stártave* ŚB XIII 5, 1, 17.
2. *startavai* AB II 1,3 = 35, 5 = III 7, 3 = IV 1, 2.
<3. *stárītave*²²⁹) AV II 27, 3 = PS II 16, 2, AV ib.4 (~ PS han-

218) Vgl. *str̥ṇute* APar XLVIII 19 (Nigh.) ‘himsāyām’; zu *str̥ṇoti* DhP V 6 vgl. NARTEN MSS 22 [1967] 57, 65f. n.2 = Kl.Schr. 56, 56 n.2; vgl. ferner Nigh II 19 *str̥ṇāti* unter den Wörtern für ‘vadhakarman-’.

219) + *str̥ṇoti* **JB I** 331: 7 statt *bhr̥atr̥vyaṃ str̥ṇāti*, vgl. z.B. II 310: 8 *bhr̥atr̥vyaṃ str̥ṇute*. (Die vorliegende Diathesendifferenz erklärt sich daraus, daß das Subjekt in I 331 Udgāt̥r̥ ist, während II 310 Yajamāna für sich selbst die feindlichen Wesen niederstreckt.)

220) KS XXI 9: 49, 15 ist + *str̥ṇute* zu lesen statt *str̥ṇvate*, so VWC, vgl. z.B. XXIII 4: 118, 13.

221) ŚBK IV 3, 1, 3 steht *str̥ṇuté* für ŚB III 3, 1, 3 *spr̥ṇuté* (vgl. ŚBK ib. *str̥ṭvā* :: ŚB ib. *spr̥ṭvā*, ŚBK VII 2, 2, 21 *str̥ṭvāstr̥ṭvā* :: ŚB V 3, 4, 24 *spr̥ṭvāstr̥ṭvā*); an allen Stellen scheint die Lesung mit *spr̥* besser zum Kontext zu passen (von der Befreiung einer Kuh und der Wasser ist die Rede). Das zweimal **JB II** 287: 6.7 belegte Sg. *str̥ṇute* ist schwer zu interpretieren; vielleicht liegt hier ebenfalls ein Fehler für + *spr̥ṇute* ‘gewinnt’ vor. Vgl. auch Anm.232.

222) ŚB V 5, 5, 14 ‘er (Āruṇi) streckte [ihn: Bhadrāsena Ājātaśatrapa] nieder’, falsch EGGELING [1894] “spread (the barhis)!”.

223) **JB II** 73: 8 in der Ed. *str̥ṇavā tam*, vgl. VWC–Br. p.1635 Fußnote o (an falschem Ort angesetzt); dann hypercharakterisiert, neben *tis̥f̥r̥ṣātai* (→ Desid. 2).

224) Vgl. NARTEN Sigm.Aor. [1964] 279 n.882.

225) Vgl. NARTEN aaO 278f. An den Stellen von *astr̥ṣi* in den Br. (auch bei *astr̥ṭa* AB III 16, 1) liegt ein ähnliches Erzählmotiv vor.

226) Ed. BHATTACHARYYA *tastire* (so in den Or.-Hss.?).

227) Konjekturen von ROTH/WHITNEY (/LINDENAU) für *tastiré*, v.l. *tasthiré*.

228) Parall. KpS XLII 3^p:292, 5 *tarīsyāmahe*.

229) Von der Form her zu *star*/*st̥* gehörig.

tavai), GopBr II 3, 3 (~ AB *startavai*).>

Abs. I *str̥tvā* ŚB, ŚBK (→ Anm.221), KātyŚrSū, *a-* JB (→ Anm.234).

VAdj. I *str̥tā*²³⁰ KSP²³¹, TĀ V 1, 6^p, KauśSū; *á-str̥ta-* RV, SV-JS²³², AV, AVP, YSm²³³, KSP (→ Anm.231), PB²³⁴, TB^m (RV-Var.), Baudh-ŚrSū^m, Gr̥Sū.-KauṣU^m, *ástr̥ta-yajvan-* RV, Kh, (*a-str̥tā-* AV²³⁵); *á-niṣṭr̥ta-* RV, AV-PS-YS^m.

Gerdv. I 1. *stárya-*, *a-staryá-* ŚB II 2, 2, 10.14 (= ŚBK); *a-staryā*²³⁶ MS I 5, 10^p: 78, 11; *a-staryā-* PS II 23, 5.
2. *str̥tya-* AB ~ GopBr, ŚB XIII 5, 1, 17.

Desid. 1. *tústūr̥sati* ŚBK III 1, 12, 12; *tústūr̥sate* AMS I 8, 3^p: 118, 13, PB XII 13, 6; *tústūr̥samāna-* AMS ib.: 118, 11 ~ ĀpŚrSū VI 6, 4²³⁷, KB IV 7, ŚB II 2, 2, 14 = ŚBK I 2, 2, 9, VādhSū (AcOr 6 220: Nr.100, die letzte Z.), KauṣU II 13.
2. *tisfūr̥sate*, *tisfūr̥sātai* JB II 73: 8; → NDer.

NDer. *ni-ṣṭūr*²³⁸ RV.

230) *niṣṭr̥ta-* Gṛhyasaṃgrahapariśiṣṭa II 7 (so mit Übers. 'abgebröckelt' PW, BLOOMFIELD) ist wohl ein Fehler für *niṣṭr̥ta-* 'hervorgegangen', wie es in vv.ll. steht.

231) Unsicher *str̥ta-* KS XXVIII 8^p: 163,4 (Ed., Hs.), ib.: 162,20 (Hs.; +*ṣṭr̥ta-* Ed.), für die beiden Stellen KpS (XLIV 8: 2309,7.11) *ṣṭr̥ta-* 'gekocht'; KS ib.: 163,1 steht in der Hs. *astr̥ta-*, in der Ed. korrigiert zu +*ṣṭr̥ta-* (dies wiederum in KpS). An den genannten Stellen ist es vom Soma gesagt, vgl. MS IV 2,7^p: 101,19, IV 5,6: 72,16 *ghnānti vā etāt sōmām yād abhiṣunvānti*, ähnlich TB II 2,8,1^p; MS IV 7,2^p: 94,16 ~ AB III 32,3 *āvadhīṣur...*; TB II 7,4,1^p *hatō hy eṣaḥ (= sōmah)*; TS VI 5,8,5 *āśānta-sōma-*, *śāntā-sōma-*. *astr̥ta-* liegt sicher vor: KS XII 3^p: 165,2 *hato vṛtro 'str̥tas tu 'Geschlagen/Erschlagen ist der Vṛtra, er ist aber nicht (endgültig) niedergestreckt' (?)*.

232) SV II 613=JS III 50,1 *astr̥ta-* ~ RV IX 3,8 *āspr̥ta-*, vgl. Anm.221. Ferner *astr̥ta-* in einer RV-Var. SV II 674=JS III 56,2 (vom Soma).

233) Wohl mit *āstr̥ta-*: MS II 7,15: 98,5 (Pp. *ā-str̥ta-*), TS IV 2,9,1 = BaudhŚrSū X 31: 28, 19 = ĀpŚrSū XVI 23,1; mit *ā-str̥ta-* VS XIII 16 (vgl. ŚB VII 4,2,5), KS XVI 16: 239,10; vgl. NARTEN Sigm.Aor. [1964] 279ff. Die ursprüngliche Lesung ist wohl überall *āstr̥ta-* 'un-niederstreckbar, unbezwungen', vgl. AVP XIX 46,1 und das Metrum; angeredet wird ein von Natur durchlöcherter Kiesel, der im Ritual (Agnicayana) als "Ziegelstein" gilt (*svayamātṛṇṇā*, scil. *iṣṭakā*), vgl. CALAND zu ĀpŚrSū XVI 14,10 mit n.5.

234) PB XII 13,4 (in VWC fehlend) in Ed. *astr̥tā*, zu lesen ist *astr̥to* (d.i. *astr̥tas*), so in der Faksimile-Ed. 364 Z.10; Parall. JB I 302: 7 *astr̥tvā*.

235) AV I 20,4 ~ *ādbhuta-* RV X 152,1; AV V 9,7 ~ *āstr̥ta-* KS XXXVII 16^m: 96,13 (= ib.15: 95,11, dort kein Akzent überliefert).

236) *starya-* Pāṇ III 1,123 als *chandasi*. Vgl. THIEME Pāṇ. and the Veda [1935] 19f. Pāṇini hat mit ...*staryādhvarya*... nicht *staryā* und *dhvarya*, sondern *starya-* und *adhvaryā-* (KS, vgl. THIEME aaO 24, dort fehlerhaft mit Svarita) gemeint. Vgl. HOFFMANN bei GOTŌ I.Präs. [1987] 191 n.355.

237) Parall. BhārŚrSū VI 10,9 *tif̥r̥samāna-*, HirŚrSū III 7,33: 343,3 v.u. *tif̥r̥sant-*.

238) Vgl. OLDENBERG Noten zu VIII 32,27 [1912], STRUNK MSS 17 [1964] 96, NARTEN MSS 22 (1967) 65 n.4 = Kl.Schr. 57f. n.4 (: analogisch nach *-tur-* von Wz. *tar̥/tṛ̥*).

<i>stṛti-</i>	YSP, JB, TB ^p , ṢaḍvB; <i>á-stṛti-</i> MSP, +KS X 1P: 125, 11, PB.
<i>bhrātr̥yva-tisfirsā-</i>	ĀpŚrSū XXII 2, 9.

Hist. Zu den jav. Entsprechungen und zur uridg. Wz. *ster s. NARTEN Sprache 14 [1968] 131–134 = Kl.Schr. 93–96. Vgl. MAYRHOFFER EWAia s.v. [1996].

29. star⁴/stṛ

‘ausbreiten, ausstreuen’²³⁹⁾

Präs. IX²⁴⁰⁾ **Akt. Ind.** *stṛṇāmi* AV, YS^m, TB^m, APar XXXVII 5, 8^m, *áva-* YS^m, *ā-* MS^m, KS^m, *úpa-* MS^m, GopBr^m, *pári-* TS^m, KauśSū^m; *stṛṇāti* AVP²⁴¹⁾, ^AYS^p, KB, TB^p, ^AŚB, GopBr, ŚrSū., *abhi-* ŚrSū., *ava-/...* ^AYS^p, ^AŚB, ŚrSū., *vy-ava-* ĀpGr̥Sū, *ā-* AB, TB^p, ŚB, ŚrSū., *upa-/...* MS^p, ^ATS^p, AB, TB^p, ŚB, ŚrSū., *pári-* MS^p, KS^p, KpS^p, ŚB, ŚrSū., *abhi-pári-* VārGr̥Sū, *prá-* ŚBK, KauśSū, *anu-pra-* GopBr, KauśSū, *vi-* ŚrSū., *sám-* YS^p, ŚBK, ŚrSū.; *upa-stṛṇāhāna* AV; *stṛṇānti* ^ARV, ^AŚB, ŚrSū., *adhi-* BhārŚrSū, *upa-* ^ARV, ^AAV^p, TS^p, ŚB, ŚānŚrSū, *pári-/...* ŚB, ŚrSū., *sam-* NidSū.

Impf. *ástrṇāt*²⁴²⁾ RV, (Rām v.l. → Anm.240); *ástrṇan* ^ARV, MS^m, *pári-* MS^p.

Konj. *úpa-stṛṇān* TS II 6, 3, 1^p.

Opt. *stṛṇīyāt* ^AYS^p, ŚB, ŚrSū., *anu-* BaudhPitṛmSū–ĀgnivGr̥Sū, *abhi-* ĀpŚrSū, *upa-/...* ^AYS^p, HirŚrSū, *pári-* BaudhŚrSū, *sam-* BaudhŚrSū; *-stṛṇīyur pári-* ŚB, *pári...* VādhSū.

Iptv. *stṛṇīhi* ŚB–GopBr–ŚrSū.^{m 243)}, *abhi-* TB^m, *úpa-* AV, *pári-* AV, *vi-* BhāgPur (→ Anm.240); *stṛṇāhi*²⁴³⁾ +MS–TS–ŚrSū.^m; 2.Du. *úpa-stṛṇitam* RV VIII 73, 3; *stṛṇitá* ^ARV, AV, ^AMS–^AKS–^ATB–AB^m, KS–MānŚrSū^m,

239) Auch das Simplex wird auch in der Bedeutung ‘bestreuen’ gebraucht: z.B. *yád óśadhībhir vedīm stṛṇāti* ‘wenn man die Vedit mit Pflanzen bestreut’ TS III 3,8,3^p, *vedīm stṛṇāti* KātyŚrSū II 7,19(22), *yatra vedīm puṇḍarikaiḥ stṛṇoti* MBhār XIII 105,54; weiterhin oft im Ep.

240) Bezeugt in der vedischen Lit.; nachvedisch nur: *vi-stṛṇīhi* BhāgPur III 24,15, *ástrṇāt* (bzw. *ā°*) Rām II 103,15 v.l. (im Text *°ástarat*, weitere Var. *°ástrṇot* u.ä.), *stṛṇāti* MBhār XIII 105,54 v.l. (im Text *stṛṇoti*), *sam-stṛṇant-* MBhār VII 68,55 v.l. (im Text *°starant-*), vgl. ferner DhP IX 14.

241) XVI 100,12 (Hs. *stṛṇāti*; von BARRET [1936] und R. VIRA [1940] unrichtig zu *stṛṇoti* korrigiert), XVI 122,1–4.

242) Zur Interpretation von RV VIII 41,8 vgl. STRUNK MSS 17 [1964] 94f. (In der Übersetzung ist ‘seine’ allerdings zu viel, da dann das Med. zu erwarten wäre).

243) *stṛṇāhi* MS III 8,10: 110,8 (im Text **stṛṇāti*, vgl. CALAND WZKM 23 [1909] 55 = Kl.Schr. 176, BLOOMFIELD AJPh 27 [1916] 403, VC 646^a u. *barhi stṛṇīhi*), TS VI 3,1,2, MānŚrSū (3mal), BaudhŚrSū, ĀpŚrSū XII 17,19 ~ *stṛṇīhi* ŚB IV 2,5,11, KātyŚrSū, GopBr, VaitSū, ĀpŚrSū XII 17,20, XIII 3,1, XIII 11,1.

upa... AVP V 16, 3, JB II: 130, 6^m, *pári-* TB^m.

Part. *str̥ṇánt-* ṚV, MS^p, KS^p (auch *a-*), JB (*vi-*), TB^m (*upa-*), TB^p, ŚB (auch *pári-*), ŚBK (*sam-*), ŚrSū. (auch *a-*, *pári-*, *an-adhi-*), KauśSū (*upa-*), *pra-str̥ṇatī-* AV.

Med.²⁴⁴⁾ **Ind.** *úpa-str̥ṇe* TĀ^m; *str̥ṇīte* VādhŚrSū IV 5, 56, *úpa-* ŚB, ŚrSū., *prá-* ṚV, *abhi-prá-* ŚB; *str̥ṇate* MS^p.

Ip̥f. *upa-prāstr̥ṇīta* JB III 236: 5, *ástr̥ṇata* MS III 8, 10^p: 110, 7, *upa-prāstr̥ṇata* MS IV 2, 7^p: 28, 4.

Opt. *upa-str̥ṇīta* BaudhŚrSū, *vi...* *str̥ṇīmáhi*²⁴⁵⁾ ṚV.

Iptv. *str̥ṇīṣva* Apar ~ APrāyaśc^m, 3.Sg. *vi-str̥ṇītām* (patient.) ṚV VII 17, 1.

Part. *str̥ṇāná-* ṚV, *upa-* BaudhŚrSū.

V²⁴⁶⁾ (nur **Akt.**) **Ind.** *str̥ṇoti* GobhGr̥Sū, MBhār (→ Anm.239, 240), *abhi-* Kl. (Suśruta III 6, 19), {*vistr̥ṇoti* Kṣīrat}; — **Ip̥f.** *sam-avāstr̥ṇot* MBhār VIII 21, 10; — **Opt.** *str̥ṇuyāt* JaiŚrSūkārikā, DrāhyGr̥Sū, *pári-* GobhGr̥Sū; *str̥ṇuyur* LāṭyŚrSū.

Ia²⁴⁷⁾ (nur **Akt.**) **Ind.** *upa-starati* MānGr̥Sū I 9, 15; — **Ip̥f.** *āstarat* Rām (→ Anm.240); — **Opt.** *-staret: ā-, upā-* Kl. (Varāhamihira), *pári-* Kāty-Smṛ (Karmapradīpa), *vi-stareyur* MBhār nach III 133, 19: *659 Z.8; — **Iptv.** *ā-stara* Rām II 103, 13; — **Part.** *saṃ-starant-* MBhār (→ Anm. 240).

Aor. I/VI 2.Sg. *úpāstaris*²⁴⁸⁾ AV XII 3, 38, {VI *ny-astārīt* Pat (wegen *ni-* zu *star/str̥?*); *ā-stariṣṭa*, *ā-stīrṣṭa* Kṣīrat}.
II *ástāri* ṚV VI 63, 3.
 {IV: Kaus. *atastarat* vgl. Pāṇ VII 4, 95.}
 {VII *āstariṣṭa*, *āstīrṣṭa* Kṣīrat.}

Perf. 1. **Akt.** 3.Sg. *tastāra* JB II 270: 12 (*upa-*), Ep. (*ava-*, *sam-*), Kl. (∅, *pra-*); {*ā-tastaratur*, *ā-tastarur* Pat, *pári-tastarur* Bhaṭṭ}; — **Med.** *ava-tastare*, *pári-tastarire* Kl.

2. **Med.** 3.Sg. *tistiré* (patient.) ṚV III 41, 2, *tistirāná-* (affekt.) ṚV I

244) Affektiv bis auf *vi-str̥ṇītām* ṚV VII 17,1 (patientiv).

245) Vgl. HOFFMANN Inj. [1967] 112 n.15.

246) Sekundär, vgl. NARTEN MSS 22 [1967] 64f. n.2 = Kl.Schr. 56 n.2. Vgl. Dh̥p V 6 *str̥ṇī ācchādane*, danach {*str̥ṇoti*, *str̥ṇute*}.

247) Sekundär, wohl nach *ūr̥ná-* :: *tāra*ⁿ.

248) Vgl. NARTEN Sigm.Aor. [1964] 281. Zum eventuell zu belegenden athem. Wz.-Aor. *pári... astaram* AVP XIX 19,11 s. EICHNER-KÜHN MSS 34 [1976] 26f. mit n.21.

108, 4.

Fut. *starīṣyant-* BaudhŚrSū, *anu-* BaudhPitṛmSū–ĀgnivGr̥Sū, *vi-starīṣyate* (patient.) BhāgPur; — {II *ā-staritā*, *ā-staritā* Kṣīrat}.

Inf. **II** *upa-str̥ṇīṣāṇi* ṚV VI 44, 6.
(?III *upa-stīre* → NDer. mit Anm.253).
VI *pāri-staritavāi* MS I 4, 10P: 58, 4 ~ *pari-staritavai* KS XXXII 7P: 25, 18, *pāri-staritavāi* ŚBK II 7, 1, 23, {Kāś zu Pāṇ VI 2, 51}.

Abs. **I** *sīrtvā* MSP, ŚB, BĀU, ŚrSū.
IV 1. *-sīrya* TSP, Br. — Ep., Kl., Pur.: TSP (*ava-*, *án-ava-*), AB (*upa-*), JB (*pari-*, *saṃ-*), ŚB (*upa-*, *pari-*, *pra-*, *saṃ-*), ŚBK (*án-upa-*, ferner wie ŚB), BĀU (*pari-*), TĀP (*upa-*, *saṃ-*), KauṣU (*pari-*, *saṃ-*), KāthSamk (*upa-*), SVidhBr (*an-upa-*), ŚrSū. (*abhi-*, *ava-*, *ā-*, *upa-*, *pary-upa*, *pari-*, *saṃ-*), KauśSū (*pari-*, *pra-*), BhārPitṛmSū (*ā-*, *saṃ-*), APar (*ni-*), Ep. (*ā-*, *pari-*, *pra-*, *vi-*, *saṃ-*, *pari-saṃ*), Kl. (*ā-*, *pari-*, *vi-*, *saṃ-*), Pur. (*ā-*).
<sīrya ĀgnivGr̥Sū III 9, 2: 168, 21.)
2. *-str̥tya*²⁴⁹ *ā-* BaudhŚrSū XXIII 18: 178, 6 (Dvaidhasūtra), *vi-* Rām nach IV 66, 19: *1389 Z.7 v.l.
V *pary-upa-stāram* BaudhŚrSū X 53: 55, 16.

VAdj. **II** *str̥ṇā-* ṚV — Ep., Kl., Pur. (auch mit *áva-*, *ā-*, *saṃ-ā-*, *úpa-*, *pari-*, *pra-*, *vi-*, *ati-vi-*, *saṃ-*, *abhi-saṃ-* usw.).
I *str̥ta*²⁴⁹ KātySmṛ (Karmapradīpa), JaiŚrSūKārikā, APrāyaśc; *ava-* VāsDhŚās; *saṃ-ava-* Ep.; *ā-*, *an-ā-*, *prā-* Ep., Kl., Pur.; *upa-* VaikhŚrSū; *pari-* VaikhŚrSū, (YājñSmṛ I 227?²⁵⁰); *vi-* VaikhŚrSū, APar, Ep., Kl., Pur., *anu-vi-* Ep.; *saṃ-* Ep.

Gerdv. **I** *-sīrya-* *úpa-* TSP, *pari-* VaikhGr̥Sū.
III *-staranīya-* *upa-* BaudhGr̥Sū, *pari-* BaudhŚrSū, BaudhPitṛmSū, ĀgnivGr̥Sū.

249) Sekundär, von der Form her aus (vedischer) Wz. *star/str̥* (*str̥ṇōti*), also zum sekundären Präs. V.

250) Vgl. CALAND Ahnencult [1893] 129: *pari-+srite* nach Hss. und Parall. (dazu noch Gaut-DhSū XV 25).

- Pass.** 1. *stīryate* KB, Pat, *vi-* ViṣṇSmṛ, ManSmṛ; *stīryamāṇa-* KS-
APrāyaśc^m, TB^m, ŚrSū., *pari-* ŚrSū., *sam-* BhārŚrSū.
(2. × *sam-striyáte*²⁵¹⁾).
{3. *ā-staryate* Kṣīrat zu Dhṛ V 6}.

{Int. *ā-tesfīryate* Pat.}

{Desid. *ā-tisfīrṣati* Pat, Kṣīrat; *ā-tistariṣati* Kṣīrat.}

- Kaus.**²⁵²⁾ *ā-stārayati* KauśSū, °*yet* GobhGrSū; *vi-stārayati*, °*yanti*, °*yet* Ep.,
Kl.; — **Abs.** IV *vi-stārya* Kl.; — **VAdj.** *vi-stārita-* Kl., Pur.; — **Fut.**
vi-ṣṭarayiṣyati Hariv LXVIII 28; — **Pass.** *vi-stāryate* Kl. (Sprüche²
Nr.1162); 3.Sg. Iptv. *vi-stāryatām* MBhār XII 314, 41 (v.l. °*īrya*^o).

- NDer.** *-stīr-* *upa-* ṚV, AV²⁵³⁾–ĀpMp, *vi-ṣṭīr-*, *sam-stīr-* ṚV.
vi-stṛti- MaitrU, Kl.
-stará- *pra-* ṚV — Ep., Kl. (*prastārī-kṛtya* VaikhŚrSū); *ā-*
Kl.; *pari-* TB^m, BaudhGrSū, Ep.; *vi-ṣṭara-* GopBr,
ŚrSū. — Ep., Kl., Pur., Pāṇ, *vi-stara-* ŚrSū. — Ep.,
Kl., Pur., *ati-vi-stara-* ViṣṇSmṛ, *pra-vi-stara-* Pur.;
sam- BaudhŚrSū, Ep., Kl.; *sva-* GrSū., DhSū., *svā*^o
Rām.
-stārā- *vi-ṣṭārā-* ṚV, {vgl. Pāṇ III 3, 34, VIII 3, 94}, Upa-
NidSū, *viṣṭārā-pañkti-* YS^m, JB, Anukram., Prātiś.,
NidSū, UpaNidSū, ChandaḥSū, *vi-stāra-* Vaikh-
ŚrSū, VaikhGrSū, VaikhDhSū, ŚulbaSū., Ep., Kl.,
Pur., {vgl. Pāṇ III 3, 33}; *-stāra-* ferner: {*ava-* vgl.
Pāṇ III 3, 120, Vārtt 12 zu Pāṇ I 3, 10}; *ā-*
UpaNidSū, *sabhā*^o Ep., Kl., *praty-ā-* Kl.; *upa-* Kāṭh-
ŚrSū; *pra-* VaikhŚrSū, ŚulbaSū., Pāṇ, (KS XXIV 8^p:
99, 10.12.14 als Var. zu *prastāra-* KpS usw.); *sam-*
UpaNidSū, MärkPur; *āstāra-pañkti-*, *prastāra-pa*^o
Anukram., Prātiś., NidSū, UpaNidSū, ChandaḥSū.
ā-stāraka- {Pat zu VII 1,100–102: 277, 6}, Kl.
stāraṇa- ŚB, ŚrSū., GrSū. (°*ñi-* ŚrSū.); *anu-* ŚānŚrSū (°*ñi-*
YS^p, Br., ŚrSū., GrSū., PitṛmSū.); *ava-* ŚrSū.,

251) *sam-striyáte* Ed.WEBER von ŚB XIII 1,2,2 ist fehlerhaft für *sam-skriyáte*, so Ed.Kalyan-
Bombay, ŚBK p. 471, vgl. TB III 8,3,4^p *samskaróti*.

252) Meist bloß zur Verdeutlichung der transitiven Bedeutung.

253) AV XIV 2,21 Ed. ROTH/WHITNEY *upastāre*, Ed.VISHVA BANDHU *upastīre* = ĀpMp I 8,1;
Kashm.-Hs. von AVP XVIII 9,2 *upasthire*. WHITNEY Übers. [1905] z.St. emendiert zu *upastīre*
mit der Erklärung als Inf. — ṚV *upastīre* wohl überall Substantiv 'zur Unterlage' o.ä.

	DhSū., ā- AV, AB, JB, TĀ ^m , ŚrSū. — Ep., Kl.; upa- ṚV, AV, MS–TĀ ^m , KB, TĀ ^m , KauṣU, GopBr, ŚrSū. — Kl., Pur.; pari- AV, ŚrSū. — Kl. (°ñi- ĀpŚrSū); pra- AV; sam- Ep., Kl.
-stārīṅ-	vi-ṣṭārīṅ- AV; vi-stārīṅ- Ep., Kl., Pur.
pari-staritar-	Kl. (Komm. zu ĀpŚrSū).
stārīman-	ṚV, MS ^m , su-ṣṭārīman- Kh, YS ^m , TB ^m .
strīṅka- ²⁵⁴⁾	KS XXXIX 11 ^m : 127, 16.
vistārayiṣṇu-	Kl. (spätUp.).
?bhūstrīṅa-	(Pflanzenart) Ep., Kl.

Hist. Zu den jav. Entsprechungen (Präs. *fra-stə^onāti*, *-stə^onte*; Aor. Opt. *fra-stāriiāt*, Aor. Part. *starāna-*; VAdj. *star^ota-*) und anderen Problemen der uridg. Wz. *sterh₃ vgl. NARTEN Sprache 14 [1968] 131–134 = Kl. Schr. [1995] 93–96, MAYRHOFER EWAia s.v. [1996].

Verbesserungen zu den vorausgehenden Serien:

Zu Materialien 1: *Bulletin of the National Museum of Ethnology*, Vol. 15 No. 4 [1990(1991)] 987–1012.

2. ay/i

- p. 993 nach Ipf. *áis* füge zu:
(für **aiṣ* < **āiṣ*)
- 994 u. Opt. *iyāt*, nach “*praty-ud-*° MBhār III 48, 39” ergänze [Mitteilung von Herrn Dr. Oberlies]:
, VI 59, 23, VII 134, 38
- 995 Anm.42, nach “KURYŁOWICZ 1927: 97” ergänze:
, vgl. auch OLDENBERG Noten z.St. (1912: 143), Kl.Schr. (1967) 168 n.3

254) *pr̥thivyā strīṅkaḥ* in einer Reihe der Yajus mit Instr. + Nom.m., besagt praktisch von Indra bezüglich der Iṣṭakās namens *indratanū-*: SHARMA Beiträge [1959/1960] 321f.: “durch die Erde [bist du] die Ausbreitung”. OBERLIES MSS 53 (1992[1994]) 121 nimmt die Bedeutung “Besieger, Eroberer” an (vgl. Parall. TS IV 4,8,1 *pr̥thivyāsanot* ‘durch die Erde hat er gewonnen’) und will darin ein “Beispiel der Kontamination beider Wurzeln” (also semantisch zu *star* und formal zu *star*, *str̥ṅāti*) sehen (danach MAYRHOFER EWAia II 755 [1996]), aber eine Interpretation wie ‘durch (Instr. des Mittels oder Weges) die Erde bist du/ist er der Ausbreiter/Sich-Ausbreitender’ oder ‘als die Erde...’ (vgl. *vṛṣabhena tvaṣṭā* ‘durch/als Bulle [bist du/ist er] Tvaṣṭṛ, der Bildner’) mindestens genauso möglich, zumal was mit dem (nicht ganz schön wirkenden) Satz ‘durch die Erde hat er gewonnen’ TS gemeint ist, unklar bleibt.

- 997 u. Fut. II 2) statt *pretāmi* zu lesen:
pretāsmi
- 998 Z.4 (Formen mit *-iya*), nach “46, 31” (vor >) ergänze:
 ; *sameya* (≪ *sam-ā-ya?*?) MBhār XII 74, 3
 in Anm.68 nachzutragen:
 Vgl. auch SALOMON WZKS 35 [1991] 53.
 in Anm.69 nachzutragen:
 Wegen *étave kar/kr* vgl. JAMISON *-āya-* [1983] 38.
- 1001 Z.7, nach Angabe von *palāyant-* füge zu:
 ; *vi-palāyant-* YājñSmṛ I 325
- 1003 die Angabe Aor. V *abhy-aiṣanta...* ist
 mit < > einzuklammern
3. *as/s*
- 1005 Anm.106, zu den Stellen für 1.Pl. Ind. *sma* noch:
 I 16, 28, III 279, 9 (Sāvitṛī III 9); ŚvetUp I 1 (hiernach *jīvāma* statt *jīvāmas*
 in der nächsten Zeile).
 Anm.111a, Z.3, nach “*m* für *m*” zuzufügen:
 , vgl. auch COWGILL Lg 39 [1963] 270
 ebenda, Z.3, nach MONNA 1978: 103 nachzutragen:
 , SCHINDLER Sprache 23 [1977] 59
 in Anm.111a zu ergänzen:
syāma III 1, 21 = III 59, 4 = VI 47, 13 = X 14, 6 = X 131, 7, wohl auch V
 53, 14.
- 1006 Z.2, zu Part. *sānt-*, *sāñ-* zu ergänzen:
 <*sāñ?* BĀU-M IV 2, 3 = ŚB XIV 6, 11, 3: wohl mit Akzentverschiebung für
 die Bedeutung ‘richtig, gut’>

Zu Materialien 2: *Bulletin of the National Museum of Ethnology*, Vol. 16 No. 3 [1991(1992)]
 681–707.

4. *dogh/dugh/doh/duh*²⁵⁵⁾

- p. 681 u. Präs. II, Akt. Ind. *dógdhi*, nach “BhāgPur <auch β>” ergänze:
 <β MBhār XII 72, 19>
 zu (2) *duhúr*, füge Anm. 2a hinzu:
 2a) Vgl. LEUMANN Neuerung [1952] 36: nach *duduhre* :: *duduhur* = *duhre* ::

255) Vgl. auch GOTŌ Überlegungen zum urindogermanischen “Stativ”, *Berthold Delbrück y la Sintaxis Indoeuropea hoy. Akten Kolloquium Madrid 1994*, herausgegeben von J. L. GARCÍA-RAMÓN und E. CRESPO. (Manuskript vorgelegt 1995).

- x.
die letzte Zeile (u. *duhyāt*), nach ManSmṛ füge zu:
, Kauṭ
- 682 Z.1 (u. *duhyur*) nach ĀpŚrSū trage nach:
Kauṭ,
nach Med. Ind. “1.Sg. *duhe...*” ergänze:
2.Sg. *dhukṣe* AV X 10, 8² (*β*);
Anm.11: a.E. (+*duhe*) füge zu:
; MS III 3, 4: 36, 4 statt *duhé* (beide Edd.). Vgl. auch Anm. 25, 31.
- 683 Z.9, statt TĀ (*a*) zu lesen:
TĀ^p (*a*)
Opt. 3.Sg. (1) ṚV (*β*), genauer:
ṚV (3mal, *β*)
Anm.25 ist zu ersetzen mit:
²⁵⁾ *áduhat*, *aduhat*; *áduha*, *aduha* in der MSP: +*aduha* a III 3, 4: 36, 4 (statt SCHROEDER *áduha*, SĀTAVALEKAR *adúha*; neben +*duhe* a, → Anm.11); *áduha* a IV 2, 2: 24, 2 (mit antithet. Akzent; neben *duhe* und *duhé* mit antithet. Akzent, *a*); *áduhat* *β* II 1, 8: 9, 18 ~ II 2, 4: 18, 10; *aduhat* IV 2, 13: 36, 17 *β* (vgl. HOFFMANN bei MITTWEDE [1986] 164 z.St., nach DELBRÜCK [s. MITTWEDE aaO] *a*), IV 5, 7: 74, 2.3 (wohl *β*); vgl. Lit. in Anm.20.
Anm.31 ist zu ersetzen mit:
³¹⁾ ^AIII 3, 4: 36, 9 = ^AIV 7, 4: 98, 13f.: *β*, neben *duduhre* *β*; — IV 2, 1: 21, 14–17 (4mal *aduhra* a neben 3mal *duhé* a) ~ IV 2, 13: 36, 8–15 (7mal *aduhra* a neben 7mal *duhé* a, *aduhat* *β* und 3.Pl. *adhukṣata* a). Z.T. zitiert in Kās zu Pāṇ VII 1, 8.41, ferner als “*devā-aduhra-vat*” bei Pat zu VII 4, 65: 355, 5–9, vgl. RAU Zitate im MBhāṣ [1985] 39 Nr.342, Zitate in der Kās [1993] 52 Nr.0560f.
- 685 u. Perf. *dudoha* ergänze vor Kl.:
MBhār XIV 96, 3,
- 686 u. Pass. *duhyate*, zwischen “AV,” und {Pat} ergänze:
Kl. (Kauṭ),
- 687 u. *dóha-*, nach Kl. ergänze:
(Kauṭ auch *saṃ-*)
die Zeile “*go-dhohaka...*” ist zu ersetzen mit:
dohaka- Kl. (Kauṭ), *go-dohaka-* Kl. (Kathāsarits);
u. *dóhana-*, nach Kl. ergänze:
(Kauṭ auch *ava-*)
u. *dohin-*, vor {vgl. Pāṇ...} ergänze:
Kl. (Kauṭ: *ananya-^o*)
- 688 Z.1 zu *duhīyát*, *duhīyán* füge Anm.65a hinzu:
^{65a)} COWGILL Fs.Kuiper [1968] 28f. n.16 erklärt *duhīyát*, *duhīyán* aus **duhīyá*, welches zu *duhé*, *aduha*, *duhām* ohne *t* analogisch zustande gekommen sei. Möglich erscheint auch, daß *-at* in *áduhat* einfach als sekundäre Endung uminterpretiert und zu Opt.-Stamm *duhī-* angefügt wurde, und danach *duhīyán*.

Z.1 zu *duhām* füge Anm.65b hinzu:

^{65b)} Vgl. WATKINS Idg.Gramm. III-1 [1969] 93f., OETTINGER MSS 34 [1976] 116.

Z.18 (Ende des 2. Abschnitts), zwischen SOMMER, und OETTINGER ergänze:

EICHNER Flex.u.Wortbild. [1975] 76f.,

ebenda, nach OETTINGER). zu ergänzen:

Zum Problem von *-ā*, *-at* vgl. ferner HOFFMANN Inj. [1967] 65, KLINGENSCHMITT Altarm.Verbum [1982] 202, HARDARSON Uridg.Wz.aor. [1993] 133ff., 134 n.159.

Z.23 a.E. nach "...verständlich ist." füge Anm.66a zu:

^{66a)} Vgl. auch MEID Germ.Praet. [1971] 24f., er geht aus der Grundbedeutung "Ertrag produzieren, nutzbar machen" (Akt.), 'Ertrag geben, Nutzen bringen (Med.)" aus.

Anm. 67, a.E. zu ergänzen:

Vgl. auch Gotō JIBS 25 [1977]: 987-984.

5. *sav/su*

690 Anm.80: a.E. zuzufügen:

Wegen der Ablautstufe *so* vgl. NARTEN Fs.Kuiper [1968] 16 n.45.

691 u. Gerdv. I, (*sūtya-*), nach MBhār zu ergänzen:

, Kl.: Kauṭ III 14, 29

u. Pass., nach *sūyāmāna-* VS, TB^m, zu ergänzen:

JUB III 8(2, 3), 4 (nach Ed.SHARMA statt Ed.OERTEL *sūya*^o),

692 u. *sāvana-*, vor "usw." zu ergänzen:

prati-sāvana- Kl.: Kauṭ III 14, 32,

6. ¹*sav/sū*

694 Anm.106 Z.4 a.E., zwischen "vgl." und "Gotō" ergänze:

NARTEN Fs.Kuiper [1968] 16,

697 zu *rāja-sūya-* Anm. 134a hinzufügen:

^{134a)} Vgl. OERTEL Syntax [1926] 71.

7. ²(*sav*^o)/*sū*

698 u. Präs. Ia zu ergänzen:

pra-savati Bodhicaryāvatāra (mahāyān.buddh.Text) I 12, *-savet* ib. 35

699 Anm.145, Z.1, statt "*dhriyatām*" zu lesen:

dhriyatām

Anm.150, statt "Blutenähre" zu lesen:

Blütenähre

Seiten auf japanisch

707 Z.15: statt “685–686” zu lesen:
“ 687–688

Zu Materialien 3: *Bulletin of the National Museum of Ethnology*, Vol. 18 No. 1 [1993] 119–141.

13. ok/oc/uc

p. 133 Anm.86, a.E. trage nach:

OETTINGER *Kratylos* 38 [1993] 47 erwägt *īsarə* = gr. *ἴκαρ* ‘nahe bei’ <
*(h)*īk̐r̥*.

Literatur

AiG → WACKERNAGEL, J./A. DEBRUNNER.

BARRET, LeRoy CART

1936 *The Kashmirian Atharva Veda. Book Sixteen and seventeen.* New Haven: American Oriental Series 9.

BLOOMFIELD, Maurice

1916 Corrections and Conjectural Emmendations of Vedic Texts. *American Journal of Philology* 27 [1916]: 401–417.

BODEWITZ H.W.

1976 *The Daily Evening and Morning Offering (Agnihotra) according to the Brāhmaṇas.* *Orientalia Rheno-Traiectina* 21, Leiden: E. J. Brill.

BÖHTLINGK, Otto

1879–1889 *Sanskrit-Wörterbuch in kürzerer Fassung.* 7 Bde. St. Petersburg: Kaiserliche Akademie der Wissenschaften. [pw]

1885 Bemerkungen zu Führer’s Ausgabe und zu Bühler’s Uebersetzung des Vāsishṭhadharmaçāstra. *Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft* (Leipzig) 39: 481–488.

1885 Zur indischen Lexicographie. *Daserbst*: 532–538.

1889 *Brhadāraṅjakopaniṣhad in der Mād̐hjam̐dina-Recension.* St. Petersburg: Kaiserliche Akademie der Wissenschaften.

1889 *Āhāndogjopaniṣhad. Kritisch herausgegeben und übersetzt.* Leipzig: H. Haessel.

BÖHTLINGK, O./Richard GARBE

1909 *Otto Böhrlingk’s Sanskrit-Chrestomathie.* Dritte, verbesserte und vermehrte Auflage, herausgegeben von Richard Garbe. Leipzig: H. Haessel.

BÖHTLINGK, Otto/Rudolph ROTH

1855–1875 *Sanskrit-Wörterbuch.* 7 Bde. St. Petersburg: Kaiserliche Akademie der Wissenschaften. [PW]

BÜHLER, George

1882 *Sacred Laws of the Āryas.* Part II, Vāsishṭha and Baudhāyana. London: Oxford University Press.

- 1885 Einige Noten zu Böhlingk's Bemerkungen über Führer's Ausgabe und meine Uebersetzung des Vasishthadharmasāstra. *Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft* (Leipzig) 39: 704-538.
- BURROW, T.
1959 Sanskrit *kṣi-*: Greek *φθίω*. *Journal of American Oriental Society* [JAOS] 79: 262.
- CALAND, W.
1893 *Altindischer Ahnencult.* Leiden: E. J. Brill.
1900 *Altindisches Zauberritual. Probe einer Uebersetzung der wichtigsten Theile des Kauśika Sūtra.* Verhandlungen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen te Amsterdam. Afdeeling Letterkunde. Nieuwe Reeks. Deel III, N° 2. Amsterdam: Johannes Müller.
1908 *Altindische Zauberei. Darstellung der altindischen "Wunschopfer".* Verhandlungen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen te Amsterdam. Afdeeling Letterkunde. Nieuwe Reeks. Deel X. N°. 1. Amsterdam: Johannes Müller.
1909 Kritische Bemerkungen zu vedischen Ritualtexten. *Wiener Zeitschrift für Kunde des Morgenlandes* 23: 52-73 (=1990: 173-194).
1916 Zu den Brāhmaṇas. *Aufsätze zur Kultur- und Sprachgeschichte vornehmlich des Orients, Ernst Kuhn zum 70. Geburtstag 7.2.1916 gewidmet.* (herg. von L. SCHERMAN und C. BEZOLD. Breslau: 69-73 (=1990: 232-236).
1919 *Das Jaiminīya-Brāhmaṇa in Auswahl. Text, Übersetzung, Indices.* Amsterdam: Verhandlungen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen, Afdeeling Letterkunde 19-4.
1921-1928 *Das Śrautasūtra des Āpastamba aus dem Sanskrit übersetzt. 1-7. Buch.* Göttingen, Leipzig (Quellen der Religionsgeschichte 8) 1921; *8.-15. Buch.* Amsterdam (Verhandlungen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen te Amsterdam, Afdeeling Letterkunde 24-2) 1924; *16.-24. und 31. Buch.* Amsterdam (ds. 26-4) 1928.
1922 Über das Vādhūlasūtra. *Acta Orientalia* 1: 3-11 (=1990: 268-276).
1924 Eine zweite Mitteilung über das Vādhūlasūtra. *Acta Orientalia* 2: 146-167 (=1990: 277-302).
1926 Eine dritte Mitteilung über das Vādhūlasūtra. *Acta Orientalia* 4: 1-41, 161-213 (=1990: 303-396).
1928 Eine vierte Mitteilung über das Vādhūlasūtra. *Acta Orientalia* 6: 97-241 (=1990: 397-541).
1931 *Pañcaviṃśa-Brāhmaṇa. The Brahmana of Twenty Five Chapters translated.* Calcutta: Bibliotheca Indica 255.
1953 *Śāṅkhāyana Śrautasūtra. Being a major yājñika text of the Rgveda.* Translated into English for the first time by W. Caland. Edited with introduction by LOKESH CHANDRA. Nagpur.
1990 *Willem Caland Kleine Schriften.* Herausgegeben von Michael WITZEL. Stuttgart: Franz Steiner.
- CARDONA, George
1960 *The Indo-European Thematic Aorists.* Dissertation Yale.
1961 Review: Evidence for laryngeals (ed. by W. WINTER 1960). *Language* 37: 413-424.
- COWGILL, Warren
1963 Review: Laryngeals and the Indo-European verb. By Jaan PUHVEL. *Language* 39: 248-270.
- DELBRÜCK, Bertold
1878 *Die altindische Wortfolge aus dem Çatapathabrāhmaṇa.* Syntaktische Forschungen von B. DELBRÜCK und E. WINDISCH, III. Halle: Waisenhaus.
1888 *Altindische Syntax.* Syntaktische Forschungen V. Halle: Waisenhaus.
- DEUSSEN, Paul

- 1938 *Sechzig Upanishad's des Veda. Aus dem Sanskrit übersetzt und mit Einleitung und Anmerkungen versehen.* Leipzig: Brockhaus, ¹1897, ²1905=.
- DRESDEN, Mark Jan
1941 *Mānavagṛhyasūtra. A Vedic Manual of Domestic Rites. Translation, commentary and preface.* Groningen, Batavia: Proefschrift Utrecht.
- DUMONT, Paul-Émile
1965 The Kaukili-Sautrāmaṇī in the Taittirīya-Brāhmaṇa. The Sixth Prapāṭhaka of the Second Kāṇḍa of the Taittirīya-Brāhmaṇa with translation. *Proceedings of the American Philosophical Society* (Philadelphia) 109(6): 309–341.
- EGGELING, Julius
1882–1900 *The Śathapatha-Brāhmaṇa. According to the text of the Mādhyandina school.* 5 vols. 1882, 1885, 1894, 1897, 1900 (Sacred Books of the East 12, 26, 41, 43, 44). Oxford: The Clarendon.
- EICHMAN, Th. L.
1973 Althochdeutsch *sinnan* 'streben nach', sanskritisch *san-*, *sā-* 'gewinnen' und heth. *sanḥ-* 'erstreben'. *Zeitschrift für Vergleichende Sprachforschung auf dem Gebiet der Indogermanischen Sprachen* [KZ] 87: 269–271.
- EICHNER, Heiner
1972 Die Etymologie von heth. *mehur*. *Münchener Studien zur Sprachwissenschaft* [MSS] (München) 31: 53–107.
1979 Hethitisch *ḡenuššuš*, *ginušši*, *ginuššin*. *Hethitisch und Indogermanisch. Vergleichende Studien zur historischen Grammatik und zur dialektgeographischen Stellung der indogermanischen Sprachgruppe Altkleinasiens.* Herausgegeben von Erich NEU und Wolfgang MEID. Innsbruck (Innsbrucker Beiträge zur Sprachwissenschaft 25): 41–61.
- EICHNER-KÜHN, Ingrid
1976 Vier altindische Wörter. *Münchener Studien zur Sprachwissenschaft* [MSS] (München) 34: 21–37.
- EMMERICK, R. E.
1968 *Saka Grammatical Studies.* London Oriental Series 20. London: Oxford University.
- ETTER, Annemarie
1985 *Die Fragesätze im Rgveda.* Untersuchungen zur indogermanischen Sprach- und Kulturwissenschaft 1. Berlin, New York: Walter de Gruyter.
- FRENZ, Albrecht
1966 *Über die Verben im Jaiminīya Brāhmaṇa.* Dissertation Marburg.
- FRISK, Hjalmar
1960/1970/1972 *Griechisches etymologisches Wörterbuch.* 3 Bde. Heidelberg: Carl Winter.
- GELDNER, Karl Friedrich
1951 *Der Rig-Veda. Aus dem Sanskrit ins Deutsche übersetzt und mit einem laufenden Kommentar versehen.* 3 Bde. Cambridge, Mass.: Harvard Oriental Series 33–35.
- GIPPERT, Jost
1985 Verbum dicendi + Infinitiv im Indoiranischen. *Münchener Studien zur Sprachwissenschaft* [MSS] (München) 44= Festgabe für Karl Hoffmann, Teil I: 29–57.
- GOTŌ, Toshifumi
1987 *Die „I. Präsensklasse“ im Vedischen. Untersuchung der vollstufigen thematischen Wurzelpräsentia.* Wien: Österreichische Akademie der Wissenschaften, Philosophisch-Historische Klasse, Sitzungsbericht 489.
1989 Rgvedisch *vipanyā-*, *vipanyú-* und *vipanāmahe*. *Indo-Iranian Journal* [IIJ] (Dordrecht) 32: 281–284.
1996 Zur Geschichte vom König Jānaśruti Pautrāyaṇa (Chāndogya-Upaniṣad IV 1–3). *Stu-*

dien zur Indologie und Iranistik (Reinbek) 20 = *Festschrift Paul Thieme zum 90. Geburtstag am 18. März 1995*: 89–115.

GRASSMANN, Hermann

1872–1875 *Wörterbuch zum Rig-Veda*. Leipzig: Brockhaus.

HARDARSON, Jón Axel

1993 *Studien zum urindogermanischen Wurzelarist*. Innsbruck: Innsbrucker Beiträge zur Sprachwissenschaft 74.

HOFFMANN, Karl

1967 *Der Injunktiv im Veda. Eine synchronische Funktionsuntersuchung*. Heidelberg: Carl Winter.

1975 *Aufsätze zur Indoiranistik*. Herausgegeben von Johanna NARTEN. Band 1. Wiesbaden: Dr. Ludwig Reichert.

1976 *Ds*. Band 2.

1982 *Vedica. Münchener Studien zur Sprachwissenschaft [MSS]* (München) 41: 61–94 (=1992: 767–800).

1992 *Aufsätze zur Indoiranistik*. Herausgegeben von Sonja GLAUCH/Robert PLATH/Sabine ZIEGLER. Band 3. Wiesbaden: Dr. Ludwig Reichert.

HUME, Robert Ernest

1931 *The Thirteen Principal Upanishads, translated from the Sanskrit, with an outline of the philosophy of the Upanishads and an annotated bibliography*. Second edition, revised. London: Oxford University, '1921.

INSLER, Stanley

1972 Some Irregular Vedic Imperatives. *Language* 48: 551–565.

JAGDISHALAL SHASTRI, Pandit

1971 *Vājasaneyi-Mādhyandina-Śukla-Yajurveda-Samhitā with the Mantra-Bhāṣya of Uvaṭa, the Vedāṭpa-Bhāṣya of Mahīdhara*. Delhi, Varanasi, Patna: Motilal Banarsidass.

JAMISON, Stephanie W.

1983 *Function and Form in the -āya-Formations of the Rig Veda and Atharva Veda*. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht (KZ-Ergänzungshefte 31).

JOACHIM, Ulrike

1978 *Mehrfachpräsentien im R̥gveda*. Frankfurt am Main, Bern, Las Vegas: Peter Lang (Europäische Hochschulschriften XXI/4).

KASHIKAR, C. G.

1964 *The Śrauta, Paitrmedhika and Pariśeṣa Sūtras of Bharadvāja. Critically edited and translated*. 2 parts. Poona: Vaidika Samsodhana Maṇḍala.

KEITH, Arthur Berriedale

1920 *Rigveda Brahmanas: The Aitareya and Kauṣītaki Brāhmaṇas of the Rigveda. Translated from the original Sanskrit*. Cambridge, Mass.: Harvard Oriental Series 25.

KELLENS, Jean

1974 *Les noms-racines de l'Avesta*. Wiesbaden: Dr. Ludwig Reichert (Beiträge zur Iranistik 7).

1984 *Le verbe avestique*. Wiesbaden: Dr. Ludwig Reichert.

KLINGENSCHMITT, Gert

1982 *Das altarmenische Verbum*. Wiesbaden: Dr. Ludwig Reichert.

KRICK, Hertha

1982 *Das Ritual der Feuerbegründung (Agnyādheya)*. Herausgegeben von Gerhard OBERHAMMER. Wien: Österreichische Akademie der Wissenschaften, Philosophisch-Historische Klasse, Sitzungsbericht 399.

LEUMANN, Manu

1942 *Idg. sk im Altindischen und im Litauischen. Indogermanische Forschungen [IF]* 58: 1–26, 113–130.

- 1959 *Kleine Schriften. Herausgegeben zum siebzigsten Geburtstag am 6. Oktober 1959.* Zürich und Stuttgart.
- LIEBERT, Gösta
1949 *Das Nominalsuffix -ti- im Altindischen. Ein Beitrag zur altindischen und vergleichenden Wortbildungslehre.* Lund: Håkan Ohlsson.
- LUHR, Rosemarie
1976 Germanische Resonantengemination durch Laryngal. *Münchener Studien zur Sprachwissenschaft [MSS]* (München) 35: 73–92.
- MACDONELL, Arthur Anthony
1904 *The Brhad-Devatā, attributed to Śaunaka, a summary of the deities and myths of the Rig-Veda.* 2 vols. Cambridge, Mass.: Harvard Oriental Series 5, 6.
1910 *Vedic Grammar. Grundriss der Indo-Arischen Philologie I, 4.* Strassburg: Karl J. Trübner.
- MAHADEVA SASTRI, A./R. SHAMA SASTRY/L. SRINIVASACHARYA
1908–1921 *The Taittiriya Brahmana with the Commentary of Bhattabhaskaramisra.* 4 vols. Mysore (Bibliotheca Sanscrita 36). ²Delhi: Motilal Banarsidass.
- MAYRHOFER, Manfred
1983 Überlegungen zu einem neuen etymologischen Wörterbuch des Altindoarischen. *Das etymologische Wörterbuch. Fragen der Konzeption und Gestaltung.* Herausgegeben von Arthur BAMMESBERGER. Regensburg (Friedrich Pustet): 147–154.
1951–1976 *Kurzgefaßtes etymologisches Wörterbuch des Altindischen.* Bd. I: A–Th (1951–)1956, II: D–M (1956–)1963, III: Y–H, Nachträge und Berichtigungen (1964–)1976. (IV: Register. Unter Mitarbeit von H. D. POHL, R. SCHMITT und R. ZWANZIGER 1980.) Heidelberg: Carl Winter. [KEWA]
1986– *Etymologisches Wörterbuch des Altindoarischen.* I. Band (1986–)1992, II. Band (1992–)1996. Heidelberg: Carl Winter. [EWAia]
- MEILLET, A.
1911/1912 De quelques formations de présents en indo-européen. *Mémoires de la Société de Linguistique.* Paris [MSL] 17: 193–197.
- MELCHERT, H. Craig
1984 *Studies in Hittite Historical Phonology.* Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht (KZ-Ergänzungshefte 32).
- MINARD, Armand
1949/1956 *Trois énigmes sur les cent chemins. Recherches sur le Śatapatha-Brāhmaṇa.* I (Annales de l’université de Lyon, 1949) Paris: Société d’Edition *Les belles lettres.* II (Publications de l’Institut de Civilisation Indienne, Série in 8°, Fascicule 3, 1956) Paris: E. de Boccard.
- MORGENROTH, Wolfgang
1958 *Chāndogya-Upaniṣad. Versuch einer kritischen Ausgabe mit einer Übersetzung und einer Übersicht über ihre Lehren.* Dissertation Jena.
- NARTEN, Johanna
1964 *Die sigmatischen Aoriste im Veda.* Wiesbaden: Otto Harrassowitz.
1967 Ai. stṛ ‘niederstrecken’ und stṛ ‘ausbreiten’: ein methodologisches Problem. *Münchener Studien zur Sprachwissenschaft [MSS]* (München) 22: 57–66 (=1995: 56–62).
1968 Das altindische Verb in der Sprachwissenschaft. *Die Sprache* (Wiesbaden, Wien) 14: 113–134. (=1995: 75–96).
1968 Zum “proterodynamischen” Wurzelpräsens. *Pratidānam: Indian, Iranian and Indo-European Studies Presented to F. B. J. Kuiper on His Sixtieth Birthday.* Den Haag, Paris: Mouton, pp. 9–19 (= 1995: 97–107).
1981 Vedisch *leṭāya* ‘zittert’. *Die Sprache* (Wiesbaden, Wien) 27: 1–21 (=1995: 233–253)
1995 *Kleine Schriften* Band 1, herausgegeben von Marcos ALBINO und Mathias FRITZ.

Wiesbaden: Dr. Ludwig Reichert.

NEISSER

1980 *Kleine Schriften*. Herausgegeben von Rahul Peter DAS. Wiesbaden: Franz Steiner.

OBERLIES, Thomas

1992 [1994] Zur Wortkunde des Kāthaka III. *Münchener Studien zur Sprachwissenschaft [MSS]* (Dettelbach: J. H. Röhl) 53: 117–131.

OERTEL, Hanns

1896 The Jāiminiya or Talavakāra Upaniṣad Brāhmaṇa: Text, Translation, and Notes. *Journal of American Oriental Society [JAOS]* (New Haven) 16 (1894 [1896]): 79–260.

1926 *The Syntax of the Cases in the Narrative and Descriptive Prose of the Brāhmaṇas. I. The Disjunct Use of the Cases*. Heidelberg: Carl Winter.

1931 Zu Caland's Übersetzung des Āpastamba Śrauta Sūtra. *Zeitschrift für Indologie und Iranistik* 8: 281–299 (=1994: 588–606).

1938 Die Konstruktion von *īṣvara-* in der vedischen Prosa. *Zeitschrift für Vergleichende Sprachforschung auf dem Gebiet der Indogermanischen Sprachen [KZ]* 65: 55–77 (=1980: 464–486).

1941 *Die Dativi finales abstrakter Nomina und andere Beispiele nominaler Satzfügung in der vedischen Prosa*. Sitzungsberichte der Bayerischen Akademie der Wissenschaften, philologisch-historische Abteilung, Jg. 1941, Bd. II, Heft 9. München: C. H. Beck (=1994: 1371–1500).

1994 *Kleine Schriften*. 2 Teile. Herausgegeben von Heinrich HETRICH und Thomas OBERLIES. Stuttgart: Franz Steiner.

OLDENBERG, Hermann

1909/1912 *Der R̥gveda. Textkritische und exegetische Noten. Erstes bis sechstes Buch*. Abhandlungen der königlichen Gesellschaft der Wissenschaften zu Göttingen, Philologisch-historische Klasse, Neue Folge, Bd. XI, Nro. 5, 1909. *Ds. Siebentes bis zehntes Buch*. *Ds.* Bd. XIII, Nro. 3, 1912. Berlin: Weidmann.

RAGHU VIRA

1936/1940/1941 *Atharva Veda of the Paippalādas*. 3 parts. Lahore, Delhi (Arsha Sahitya Prachar Trust), New Delhi (Meharchand Lacchmandas, Daryaganj).

1968 *Kapiṣṭhala-Kaṭha-Saṃhitā. A Text of the Black Yajurveda*. 2nd. ed. (Lahore 1932), Delhi: Meharchand Lacchmandas.

RASMUSSEN, Jens Elmegård

1989 *Studien zur Morphophonemik der indogermanischen Grundsprache*. Innsbruck: Innsbrucker Beiträge zur Sprachwissenschaft 55.

1990 Zur Abbauhierarchie des Nasalpräsen — vornehmlich im Arischen und Griechischen. *Sprachwissenschaft und Philologie. Jacob Wackernagel und die Indogermanistik heute*. Kolloquium der Indogermanischen Gesellschaft 1988 in Basel. Herausgegeben von Heiner EICHNER und Helmut RIX. Wiesbaden (Dr. Ludwig Reichert): 188–201.

RAU, Wilhelm

1972 *Töpferei und Tongeschirr im vedischen Indien*. Akademie der Wissenschaften und der Literatur, Mainz, Abhandlungen der Geistes- und Sozialwissenschaftlichen Klasse, Jg.1972, Nr.10. Wiesbaden: Franz Steiner.

RENOU, Louis

1937 *Monographies sanskrites*. 2 tomes. Paris: Adrien-Maisonneuve.

ROTH, R./W. D. WHITNEY/M. LINDENAU

1924 *Atharva Veda Sanhita*. Herausgegeben von R. R° und W. D. Wh°. Zweite verbesserte Auflage besorgt von Max L°. Berlin: Ferd. Dümmler.

SAKAMOTO-GOTO, Junko

1993 Zu mittelindischen Verben aus medialen Kausativa. *Jain Studies in Honour of Jozef Deleu*. Edited by Rudy SMET and Kenji WATANABE. Tokyo (Hon-no-tomoshu):

261–314.

SAUSSURE, Ferdinand de

1879 *Mémoire sur le système primitif des voyelles dans les langues indo-européennes*. Leipzig (Nachdruck: Hildesheim, Georg Olms 1968).

SCHMID, W. P.

1956 *Untersuchungen zur Stellung der Nasalpraesentia im indo-iranischen Verbalsystem*. Dissertation Tübingen.

SCHMIDT, Klaus T.

1988 Stellungsbedingte Konsonantisierung von ə_2 im Tocharischen? *Die Laryngaltheorie und die Rekonstruktion des indogermansichen Laut- und Formensystems*. Herausgegeben von Alfred BAMMESBERGER. Heidelberg (Carl Winter): 471–495.

SCHMITT, Rüdiger

1969 [1972] Rz. HINZ, Walther: *Altiranische Funde und Forschungen*. Berlin 1969. *Kratylos* (Wiesbaden) 14: 54–59.

SEEBOLD, Elmar

1972 *Das System der indogermanischen Halbvokale. Untersuchungen zum sogenannten ‚Sieversschen Gesetz‘ und zu den halbvokalhaltigen Suffixe in den indogermanischen Sprachen, besonders im Vedischen*. Heidelberg: Carl Winter.

SENART, Émile

1930 *Chāndogya Upaniṣad, traduite et annotée*. Paris: A. Maisonneuve.

SHARMA, Aryendra

1959/1960 *Beiträge zur vedischen Lexikographie: Neue Wörter in M. Bloomfields Vedic Concordance*. 'Pñma 5/6. München: J. Kitzinger.

STRUNK, Klaus

1964 Ai. $\text{stīrṇá-}/\text{stīrta-}$: gr. $\text{στρωτός}/\text{στρατός}$. *Münchener Studien zur Sprachwissenschaft [MSS]* (München) 17 (Wilhelm Wissmann zum 65. Geburtstag, II. Teil): 77–108.

1967 *Nasalpräsentien und Aoriste. Ein Beitrag zur Morphologie des Verbums im Indo-Iranischen und Griechischen*. Heidelberg: Carl Winter.

THIEME, Paul

1935 *Pāṇini and the Veda. Studies in the early history of linguistic science in India*. Allahabad: Globe.

1938 *Der Fremdling im Rgveda*. Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes 23-2. Leipzig: Brockhaus.

1971 *Kleine Schriften*. Herausgegeben von Georg BUDDRUS. 2 Teile. Wiesbaden: Franz Steiner.

TICHY, Eva

1995 *Die Nomina agentis auf -tar- im Vedischen*. Heidelberg: Carl Winter.

TISCHLER, Johann

1990 *Hethitisches etymologisches Glossar*. Mit Beiträgen von Günter NEUMANN und Erich NEU. Lieferung 5 und 6. L-M. Innsbruck: Innsbrucker Beiträge zur Sprachwissenschaft 20.

VISHVA BANDHU ŚĀSTRĪ

1935–1973 *Vaidika-Padānukrama-Koṣaḥ. A Vedic Word-Concordance*. I. *Saṁhitās*, 6 vols. ¹1942/²1976, 1955, 1956, 1959, 1962, 1963; II. *The Brāhmaṇas and the Āraṇyakas*, 2 vols., ¹1935, 1936; ²1973, 1973; III. *Upaniṣads*, 2 vols, 1945, 1945; IV. *Vedāṅga-sūtras*, 4 vols. 1958, 1958, 1961, 1961; V.1. *Index ab Initio*, 1964; 2. *Index ab ultimo* 1965. Lahore (bis 1945), Hoshiarpur (ab 1955): Vishveshvaranand Vedic Research Institute. [VWC]

1960–1964 *Atharvaveda (Śaunaka) with the Pada-pāṭha and Sāyaṇacārya's commentary*. I, II, III, IV-1, IV-2. Hoshiarpur 1960, 1961, 1962, 1964 (Vishveshvaranand Indological Series 13–17).

- 1966 *The Grammatical Word-Index to the Principal Upaniṣads*. Hoshiarpur: Vishveshvaranand Vedic Research Institute.
- WAAG, Anatol
 1941 *Nirangistān. Der Awestatraktat über die rituellen Vorschriften*. Herausgegeben und bearbeitet. Habil.-Schrift Leipzig: J. C. Hinrichs.
- WACKERNAGEL, JACOB/DEBRUNNER, Albert
 1905/1957 Jacob WACKERNAGEL, *Altindische Grammatik* [AiG]. Band II, 1 Einleitung zur Wortlehre. Nominalkomposition. 2. unveränderte Auflage; Nachträge zu Band II, 1 von A° D°. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht.
 1929/1930 *Altindische Grammatik*. Band III. Nominalflexion —Zahlwort— Pronomen. Von A° D° und J° W°.
 1954 *Altindische Grammatik*. Band II, 2. Die Nominalsuffixe, bearbeitet von A° D°.
- WENNERBERG, Claes
 1981 *Die altindischen Nominalsuffixe -man- und -iman- in historisch-komparativer Beleuchtung. I. Wortanalytischer Teil —Wörterbuch—*. Göteborg: Göteborgs Universitet, Institutionen för jämförande språkforskning.
- WERBA, Chlodwig
 1988 Ghost-Words in den Gāthās. *Die Sprache* (Wiesbaden, Wien), Bd. 32 (1986 [1988]): 334–364.
- WHITNEY, William Dwight
 1885 *The Roots, Verb-Forms, and Primary Derivatives of the Sanskrit Language. A supplement to his Sanskrit Grammar*. Leipzig: Breitkopf und Härtel.
 1889 *A Sanskrit Grammar*. 2nd. ed. Cambridge, Massachusetts: Harvard University Press.
 1905 *Atharva-Veda. Translated, with a critical and exegetical commentary*. Revised and brought nearer to completion and edited by C. R. LANMAN. Cambridge, Mass.: Harvard Oriental Series 7–8.
- WOLFF, Fritz
 1907 Die Infinitive des Indischen und Iranischen. *Zeitschrift für Vergleichende Sprachforschung auf dem Gebiete der Indogermanischen Sprachen* [KZ] 40: 1–111.

古インド・アーリヤ語動詞語形資料集 (第4回)

- 16. *chad*, 17. *chand/chad*, 18. *chard/chrd*, 19. *dagh/dhag*,
 20. *dveṣ/dviṣ*, 21. *bandh/badh*, 22. ¹*man*, 23. ²*man*,
 24. *mnā*, 25. ¹*yav/yu*, 26. ²*yav/yu*, 27. *sanⁱ*,
 28. *star/stṛ*, 29. *starⁱ/stṛⁱ*—

後 藤 敏 文

初回の発表(本『研究報告』第15巻第4号[1990年度], pp. 987–1012)に際して, その序文と「日本語要旨」の中で述べた事情により, 古インド・アーリヤ語(広義の所謂サンスクリッ

ト)の動詞活用語形、派生名詞語形等の一覧表へ向けて、資料の一部を任意の順序で発表する。初回には 1. *am'*, 2. *ay/i*, 3. *as/s* を、第2回(第16巻第3号, pp. 681-707)には 4. *dogh/dugh/doh/duh*, 5. *sav/su*, 6. ¹*sav'/sū*, 7. ²*(sav'/)sū* を、第3回(第18巻第1号, pp. 119-141)では 8. *ard/rd*, 9. *īs*, 10. *ukṣ*, 11. *eṣ/iṣ*, 12. *eṣ'/iṣ'*, 13. *ok/oc/uc*, 14. *kaṇ*, 15. *vakṣ/ukṣ* を取り上げた。今回は標記の14語根を扱う。かつて Karl Hoffmann 教授(Erlangen)の研究計画の下で1983年から1987年にかけて調査収集した資料に基づくことは、今回も同様である。

原典の理解においても、文法の分析・研究においても、ある具体的な語形がどの語根にどのカテゴリーとして帰属するかを確定し、その文献学的根拠を挙げ、形態論的根拠とその原理(Ratio)をと吟味することは、基本的意味を持つが、そのためには、形態の似通った語根を同時に取り上げ、相互に参照・指示しながら検討し、結果を提示することが目的に適っている。今回も *chad*; *man*; *yav*, *yu*; *star*, *str* という形態を共有する複数の語根をまとめて取り上げた。

16. *chad*「覆う」の活用形は、最古のリグヴェーダ以来古典期に至るまで、Kausativ(使役語幹)を中心としている。その Medium(中受動態)の用法は Syntax を考える上で意味を持つので、用法を分類して登録した。

17. *chand/chad* の基本語義は「現れる」と「良く現れる」、つまり「好ましく思える、好ましい」とである。このことは、名詞(実体詞) *rūpá-*「姿形」がそれだけで「良い姿形、美貌」を、*sīla-*「習慣、普段の行動のあり方」が「よい習慣」を、*ācāra-*「振る舞い、行動」が「良い振る舞い」を意味する等、古インドアーリヤ語で、一つの特色と言える程生産的になっている語法が動詞にも見られるものと判断されよう。現在語幹は弱階梯に *-aya-Suffix* を付して作られる、所謂第10類で、インドイラン共通時代に遡ることが確かめられる。この語幹は古典サンスクリット期には用いられず、使役語幹 *chandaya-*⁽²⁾「(人)を喜ばす」が動詞の代表形になる。この使役語幹の用法については、特にその中受動態を中心に、リグヴェーダ以来中期インドアーリヤ語(特にパーリ語)に至るまで、興味深い現象が見られるが、これについては当該個所に挙げた Junko SAKAMOTO-GOTO [1993] が精密に検討している。同研究は、パーリ語、仏教梵語において、16. *chad* と 17. *chand* との間に語形、語義上の相互影響があった可能性をも指摘している。

18. *chard* は時代・文献の差、動詞語幹の形成法と関連して、「...に(液体を)かける」、「溢れさせる」、「吐く」、「...を吐き出す」という、多様な意味をもつ。語幹の形成法等から考えて、語根本来の語義は「溢れる」に求められると思われ、これに立って将来比較、語源研究がなされるべきである。

19. *dagh*「ぎりぎり...まで達する、...に僅かに及ばない」は前置詞と組み合わせられて多くの用法を示すが、ヴェーダ語の段階にのみ見られる古い動詞である。印欧語の比較研究の分野では *p (thorn) という Phonem を巡る問題、現在語幹、アオリスト語幹の各言語での展開に関して、議論されることの多い重要語根である。

20. *dves*「...を憎む、敵視する」は現在語幹にインドイラン共通時代に遡る語根活用(第2類)をもち、しかも、Aktiv, Medium の両活用形をもつ代表例である。Medium は「憎み合う」意味の *reziprok* の機能で使用され、殆ど例外なく前置詞 *vi-*「離れて、ばらばらに、くいちがって、貫いて」を伴う。

21. *bandh*「縛る、結ぶ」は印欧各言語に残る語根である(例えば、英語 *bind*)。現在語幹は、元来 *set* 語根(ラリンジャル *Laryngal* で終わる語根)の末尾のラリンジャルの前に *Nasalinfix* が挿入されて作られる、所謂第9類(*-né-H-/-n-H->-nā-/-nī-/-n-)で、後の時代にまで生産

的な代表例の一つであるが、他の動詞派生形や他の言語における証拠などから、二次的な類推語形であることがわかる。詳しくは Hist. の項を参照されたい。使役語幹はそれほど生産的ではない。一部は本当の意味の使役（人をして誰かを縛らせる）と考えられ、一部は、他の Nasal infix による現在語幹の場合にもしばしば見られるように、これに代わって用いられた代用形であるとも考えられるが（活用も単純であり、[おそらくは中期インドアーリア語の影響もあって] 他動詞の行為動詞であることがはっきり示される）、更に調査を要する。犯人を縛るという限定された意味を表すために用いられていると考えられる場合もあるが（Āpastamba-Dharmasūtra II 27,18）、本来の活用形 *badhnāti* がこの意味で用いられない訳ではない。いずれにせよ、この語根の場合には、現在語幹が使役語幹に取って代わられてはいない。

22. ¹man 「考える」も重要語根である。意味上、共にインドイラン共通時代に起源する二系統の活用がある：1) 意志に関わらない、自発的な意味での「考える」(fientiv)、つまり、「…と思う」(内容的には「思われる」)：現在語幹 *mānya-^{re}*, s-アオリスト (Medium)；2) 意志的に「考える」(facientiv)、つまり、「思案する、考え出す、思念する」：現在語幹 *manu-^{re}*, 語根アオリスト (Medium)。この見解 (cf. Gorō 1987: 239 n. 526) に異論を唱え、脚注で三頁にわたってリグヴェーダの用例を提示している同僚があるが（注120を見よ）、そこに挙げられる用例の殆どはむしろ上記の見解を支持するものであり、これに合わない翻訳は殆ど GELDNER に依拠している。GELDNER の解釈を、彼の時代には知られていなかった文法事項の発見によって修正すべきである。それでも上の基準に反すると思われる用例が残れば、個々に検討してその理由を探ることが課題であり、論者のアプローチの仕方がふさわしくないとと思われる。詳しく反論することを控え、注の120に止めた。*manuté* の起源については、古アヴェスタ語の名詞 *manaοθrī-*「訓戒する」(女性形)を根拠に、元来失われた **manóti* にあたる能動形 **manáy-ti*「考えさせる」を想定し、その再帰形 (direkt-reflexiv) としての中受動態が *manuté*「自らに考えさせる、努力して考える」であるという仮説がある（注119）。これらの諸点を考え合わせると語根 *man* (**men*) の本来の語義は瞬間的な動作としての「考えを形成する」にあったと思われる。その意味は語根アオリスト（ただし Medium）に直接反映されている。

23. ²man 「待つ、ためらう」は21.の *man*「考える」と異なり、Aktiv に活用し、リグヴェーダの三語形に想定されるのみである。孤立例といえるが、他の印欧諸言語に確実に再建される語根である。ただし、語幹 *maman-* が現在、アオリスト、完了の何れであるかは未だ確定できない。Hist. の項参照。

24. *mnā* は常に *ā-* を伴って「言及する、引用する、伝承する」意味で用いられる。語根 *mnā* は所謂標準階梯の II をもつが、現在語幹 *-mana-* は I を示す。その理由については Gorō 1987: 45f., 239 が解明を試みた。

25. ¹yav と 26. ²yav とは、文脈や前置詞によっては互いに似た意味になることもある語義、それぞれ、1.「*a* 押さえ止める、手元に引き付ける、結びつける；*β* 混ぜる」と 2.「*a* 遠ざかる；*β* 遠ざける」とをもつ。現在語幹は 1. では、元来インドイラン共通起源の *yuvá-ⁿ*（リグヴェーダ、その他のマントラから、ヤジュールヴェーダの散文まで；*a* のみ）、二次的に *yádu-ti*（アタルヴァヴェーダからグリヒャーストラ、ヤースカまで；前置詞と共に「[ある方向へ] 固定する、支える」、および、*ā*, *pra*, *sam* とともに「混ぜる、混ぜ合わせる、かき混ぜる」）である。2. は *a* を *yúccha-ⁿ*（リグヴェーダ、アタルヴァヴェーダ、ヤジュールヴェーダのマントラ）が、*β* を *yuyó-ti*（リグヴェーダ、その他のマントラ）が受け持つが、*β* の意味では、既にリグヴェーダの段階で、使役語幹がこれに代わりつつあった。両語根は一般に別語根と考えられており、実際そう考えるべきである。

同じく Veda 語の語根, 27. *sar'*「勝ち得る」は多くの直接間接の証拠によって, 明瞭な set 語根である。その弱語形の, 子音の前に現れる形 *sā* (< **syH*) は既にインドイラン共通時代に *sā* < **seH* と混同され, App. に挙げたような二次的語形をもつに至っていた。イラン側の資料とは, アオリスト, 完了, 名詞派生語に互って, 広く一致が見られる。aniṭ 語根から作られるタイプの現在語幹 *sanó-ti* は, 従って, 二次的な形である。一般に *vanóti*「獲得する, 打ち勝つ」(など) への類推からと推測されている。印欧祖語での語根の意味は「獲得する, 勝ち得る」で, もともとアオリストに現れ, 現在語幹はそれに至る過程を意味した(ヒタイト語や古高地ドイツ語に見られる「求める, 目指す」の意味を参照)と推定する研究者もある。

28. *star*「打ちのめす」と 29. *star'*「広げる, 広げ展ばす, 撒きひろげる, 蒔き散らす」とは形態の上でも語義の上でも重なり合う点がある。28. は aniṭ で, 現在語幹は *str̥nó-ti*, 29. は set で, *str̥nāti* (新アヴェスタ語に対応あり) と活用する。前者はヴェーダ語の語根であり, 後者は後の文献にも現れるが, 現在活用は二次的に *str̥no-ti* (グリヒャーストラを中心に叙事詩, 古典サンスクリット), 更に *stara-ti* (叙事詩を中心に) と変わって(崩れて)いる。Verbaladjektiv にも, おそらくはこれと連動して, 二次的に *str̥ta-* が見られるようになる。両語幹については NARTEN [1967, 1968] に基本的な研究がなされているが, 具体的な語形の提示に解りにくい点があるので, 特に精査と正確な分類とを心がけた。

末尾に, 前回までの発表分について訂正と追加を若干掲載した。特に, 第二回の 4. *dogh/doh* については訂正が多いが, 1994年秋のマドリッドの学会(B. Delbrück の比較統語論出版100年記念, 「デールブリュックと印欧語比較統語論の今日」)で「印欧祖語に於ける, 所謂 Stativ について」を発表した際に, 主要な資料の一つとして取り上げたので, 改めて検討した為である。学会の論文集が出版された時には併せて利用して戴きたい。

本発表の基になった原稿は1987年までに完成していたもので, その後, MAYRHOFER EWAia [1986-] の古期篇の本文の出版が完了した(1996)。特に後半部分では主要な語形が正確に収録されており, 併せて参照されたい。基本的には原稿のままで発表するが, 古い文献への参照などは MAYRHOFER に譲り割愛した。昨年の5月には師の Karl Hoffmann 教授が亡くなり, 研究計画の推進へ向けて自覚と決意とを新たにしている。師の下で行ったこの研究を尊敬する師への思い出に捧げたい。